<u>كتاب المسلال</u> سحر الغناء العربي





- كناب الميسلال -

KITAB AL-HILAL سلسلة شهرية تصدر عن « دار الهلال »

رئيس بحلس الادارة: يوسف السياعي رئيس التحرب : صالح جودت للشرف الفنى : جسمال فتطب

العدد ۲۱۱ ـ رجب ۱۳۹۲ ـ سيتمبر ۱۹۷۲ No. 261 — September 1972

مركز الادادة

دار الهسلال ١٦ محمد عمر العسرب تليفون ٢٠٦١٠ (عشرة خطسوها)

الاشتراكات

قيعة الاشتراك السنوى: (١٢ عددا) في جمهورية مصر العربية وبلاد اتحادى البريد العيربي والافريقي ١٠٠ قرش صاغ ـ في سائر انحاء العالم ٥٥ دولارات امريكية او ٢ جك ـ والقلية تسيد مقدما لقسيم الاشتراكات بدار الهلال في جمهورية مصر العربية والسودان بحوالة بريدية وفي الخيرية مصر العيربية مصرفي قابل للصرف في جمهورية مصر العيربية والاسمار الموضعة أعلاه بالبريد العادى _ وتضاف رسوم البريد الجيوى والمسيجل عند الطلب على رسوم البريد الجددة ...

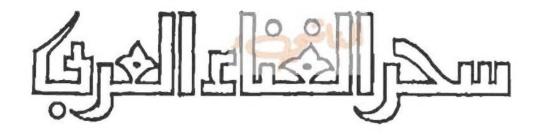
كتاب الهــــلال

الناشوي

سلسلة شهرية لنشرالتمافة بين الجمعيع

الفيلاف بريشة الفنان جمال قطب

كمال النجمي



دار الهــــلال



تعتديم

فى السنوات الاخرة شهدت الاقطار العربية من المحيط والخليج مد حفالات كبرى غنت فيها الم كلثوم ، بعدما لبثت حفلاتها زمنا غير قصير داخل حدود مصر ، بل داخل نطاق القاهرة وبعض المدن المصرية فقط . . الا رحالات قليلة خاطفة الى بعض الاقطار الشقيقة قامت بها أم كلثوم فى أوقات متباعدة قبل أن تغمر بحفلاتها الاخيرة كل الوطن العربى تقريبا فى الزمن الاخير . . .

وقد دخلت زيارات أم كلثوم الاخدية للبدلادة في العربية تاريخ الغناء العربي كظاهرة تكاد تكون فريدة في نوعها طوال هذا التاريخ ، ولكنها ليست غريبة الدلالة ، لان الفناء العربي يمثل في وجدان الانسان العربي من قديم ، قيمة حضارية وقومية خاصة ، تتجدد على الدوام في كل الاصوات والالحان التي تنتسب الى الفناء العربي انتسابا لا شائبة فيه . وهذا هو _ في الحقيقة _ سحر هذا الفن العربي العربي العربي العربية ولن يزال . .

ان لهجات كلامنا المحلية تختلف بطبيعة الحال ، وحتى لفتنا الفصحى يتباين رنينها في لسان كل شعب ، ، فكيف اجتمعت الشعوب العربية كلها على

تلوق الفناء العربى بدرجة واحدة من الحماسة والحب والولاء .. ولا اقصد حدا عناء أم كلثوم وحدها والولاء .. ولا اقصد كذلك غناء أم كلثوم وحدها الصافى وصباح ومطربين آخرين فى لبنان ، كما اقصد على سبيل المثال ح غناء المطرب صباح فخرى فى سوريا ، وغناء علية التونسية ، وبقية الاسماء التى تختلف البيانات المكتوبة فى جوازات سفرها ، ويتفق المواطنون العرب على الاستماع اليها بوجدان مشترك ولكن باسماع يختلف فيها وقع النغمات ؟! ...

لا نحتاج أن نذكر هنا عبد الوهاب وفريد الاطرش وعبد الحليم وفايزة وشادية ونجاة وقنديل وعبد المطلب ، فضلا عن فرقة الموسيقى العربية بمطربيها ومطرباتها المجهولي الاسماء المشهوري الاصوات . . وبقية المشتفلين بالفناء العربي الذي سماه بعض الاوربيين أو الامريكيين « الفن العربي الاول » بسبب التفاف الشعوب العربية حوله ، واستقبالهم نفحاته بذوق صهرته البوتقة القومية فكأنه ذوق انسان واحد لا أذواق مائة مليون انسان تنوعت اساليب حياتهم المادية والوجدانية . . .

أم كلثوم تجمع المائة مليون على غنائها ، ويجمعهم ايضا المطربون الآخرون بدرجات متفاوتة على الوان الفناء العربى المتنوعة ، وليس الاجتماع هنا أو الاجماع وليد عشر سنوات أو عشرين ، بل هو تاريخ واسع عاش الدهر الطويل الذي عاشته العروبة من المحيط الى الخليج .

فكيف حدث ذلك ؟! ...

الاجابة هنا تبدو متعلقة بسر يكمن في هذا الغناء المنفرد بخصائصه . . فلا ينكر احد ان في هذا الغناء

سره أو سحره الخاص الملاصق للنفس العربينة منه الزمان الاول ، ولكن ما هو هذا السحر أو هذا السر؟!

ان حلاوة الاصلوات ، ولو كانت باهرة كصوت ام كلثوم ، وتنوع اساليب الفناء ولو كانت غويرة كما عند الكثير من المطربين المسلموعين ، لا تكفى لجمع شعوب تنتشر على مساحة شاسعة من الدنيا ، واذا توافرت الاسباب لجمع هذه الحشود العظيمة مائة عام ، فهل يصح في الاذهان أن تبقى هله الاسباب متوافرة اربعمائة عام ، بل الفا وأربعمائة عام ، الا اذا كان وراءها سر أو سحر خاص له احكام خاصة لا يمكن الاستهائة بأصالتها ؟!

السر كما لا يجهله عارفوه ، يكمن في طقوس الفناء العربي ، أو طقوس الصوت العربي ، فأن للصلوت العربي العربي والفناء العربي والفناء العربي أسرارا فنيسة بالفة الدقة والرهسافة ، لا يملكها كل من ارادها بمجرد قراءة ما كتبه عنها أصحابها أو قالوه أو بمجرد محاولة التدرب عليها كما يتدرب كل ذي صناعة على صناعته .

ومن لم يولد وفي فمه ملعقة هذه الطقوس الذهبية ، فانه يعيش دائما غريبا عن الغناء العربي ولو جلس على مقاعد معاهد الموسيقي العربية طول عمره .. اما اذا جلس على مقاعد المعاهد الموسيقية التي تحزم لوالحها ونظمها دراسة الموسيقي العربية ، فالله يحكم بينه وببن سامعيه اذا خطر له أن يغني لهم ذات يوم أو ذات ليلة شيئا من غنائه المستهجن ، .

هذا ما يجعل الصوت « الخوجاتى » عاجزا عن الغناء العربى الصحيح مهما انتسب _ أو مهما نسبوه _ بقوة الايهام أو قوة الدعاية الى الغناء العربى . • وقد تجد بعض الاغنيات من هذا اللون من يسمعها بعض الوقت ،

ولكنها لن تجد من يسمعها كل الوقت . وقد تجد من يستطرفها ـ بالطاء لا بالظاء ـ ويجمع اسطواناتها كما بجمع الطرائف ٠٠ ولكن المستمع العربى الحقيقى يبقى غريبا عنها ٠٠

وطقوس الموسيقى العربية أو الغناء العربى ، هى ـ بكل اختصار ـ ملامحه وتقاليده وأوضاعه التى صنعتها وأنضجتها عوامل التاريخ العميقة .. وربطتها بالانسان .، والتى تنظيع فى المفنى كجزء لا يتجزأ من موهبته الفنية ودربته وقدرته وتمرسه بالاسرار التكنيكية لصناعة وفن الفناء تمرسا لا زيف فيه .. ولو تسرب اليه أقل قدر من الزيف لافتضح وسقط ، لان الفناء العربى فن طبع وفطرة واستعداد خاص لاستيعاب التراث الفنائى ، وهو فن شديد الشفافية ، لاستيعاب التراث الفنائى ، وهو فن شديد الشفافية ، يكشف لابسيه ، كأنه ـ مع الفارق فى التشبيه ـ ثوب الرياء الذى قال الشاعر القديم انه يشف عما تحته ا..

وهذه الطقوس كلها ساعدت الانسان العربى على استقبال غنائه القومى بطرق متنوعة ، وتدوقه باساليب كثيرة ، لانه غناء حى ذو مرونة تجعله يتسبع لكل جديد وكل تطور وان اكتسب على مر الزمان ثباتا يستعصى على كارهيه الذين طال انتظارهم لنهايته وهو يتجدد عودا على بدء بلا انتهاء ! . .

ويقع الفناء في البطلان ، ويصبح تجريدا ميتافيزيقيا على حد تعبير الفلاسفة - اذا تعرى من ثيابه القومية واكتسى ثوب التقليد الذي لا يبالي من يلبسه أن يجلس كما ولدته أمه في نادى العراة ! ...

والذين ينكرون هـــده الحقائق البسيطة مصابون ـ مع الاسف ـ بالصمم الفنائياو بعمى الالوان الفنائية. لا فرق عندهم بين صفير الناى وصفير القطار ، ولا

بين الصوت الدهبى والصوت الترابى كصوت بعض من سمعناهم ونرجو ـ مخلصين ـ أن يسامحهم الله ١٠٠٠

وقد اردنا في هــده الفصول المتنوعة التي يتضمنها كتابنا « سيحر الفنيياء العربي » أن نعرض مواقف مختلفة للفنياء العربي الحديث والقديم وآراء كثيرة يتجل فيها سحره الخاص على الملحن والمغنى والسيمع جميعا ، وهو سيحر لا علاقة له طبعا بأسيطورة السحر القديمة ، وانما نتخل هــده الـكلمة هنا للتعبير عن التعلق العفوى المتوارث للنفس العربية بالغناء العربي في الوانه الشديدة الثراء ، وتطوراته التي تتزايد بلا انقطاع ، وتكشف في كل مرحلة من مراحلها عن المرونة والسيعة في هلا الفن العربي السيحرى . .

وليس. كل ما فى هدا الكتاب كلاما مباشرا عن سحر الفناء العربى ، ولكن سحره مع ذلك لا يخفى فى كل جولة قمنا بها فى هذا الكتاب حول صرح هذا الفن العظيم . .

كمال النجمي

كيف نغى للمعركة ؟

كيف تكون الاغانى خلال المعركة ؟! . . اقصد الاغانى الميكروفونية التى سارت فى الاثير الى كل شهر من البلاد . الاغانى المؤلفة والملحنة والمفناة على أسس فنية ، والمسجلة بالآلات « التكنولوجية » . . والمدفوعة الاجر ها فنيلا أو جزيلا ها للمؤلف والملحن والمفنى ؟!

المعركة بطبيعة الحال حديد ونار ، لكن التعبير عنها بالفناء أو المشاركة فيها بالفناء ، قد يأخل شكلا هادئا يميل الى الخيال أو الرمز أو العاطفة ، أو يميل حيثما يميل هنا وهناك ...

هذا النوع من التعبير الفنائي تنافسه الاناشيد ذات الدوى المهيب ، وعندنا منها الكثير ، وعندنا القليسل من الاغاني التي ليس لها دوى مهيب ..

وليس من الحصافة أن يميل الفناء براسه طربا أو يميل براسه غضبا من يوم الى يوم ، فالفن الحقيقى بطىء ، والفن الاستهلاكي سريع ، والذا كان الفن الاستهلاكي مطلوبا ، فالفن الحقيقي أيضا لابد من وجوده ...

فى سنة ١٩١٩ وما تلاها من سنوات الوطنية المصرية العارمة كان المسرح الفنائى فى القاهرة يرفع عقيرته بالحان لسيد درويش تقول : « دقت طبول الحرب

يا خيالة» .. و« احسن جيوش في الامم جيوشنا ».. و « الجيش رجع م الحرب بالنصر المبين » ..

ولم يكن في مصر الا جيش الاحتلال البريطاني! , . الآن . . تفيرت الصورة . . طبول الحرب تدق بصوت يبلغ المسامع بوضوح ، أو هي ـ الطبول ـ على وشك أن تدق ، ولـ كن يمنعها من الدق ما تتطلب الاناة والحكمة ، وما يقتضيه الصبر الجميل على المساعب والمكاره . .

كذلك ، أصبح لنا جيش وطنى أعيد بناؤه ، وارتبط به الامل في استنقاذ شرف الوطن بل وجود الوطن ، من براثن عدو لم يسبق له مثيل في تاريخنا . . ولـكن المبالفة في التعبير بالفناء عن ذلك كله لن تأتى بالنتيجة المرجوة ، فلن يتحمس الستمع لاغنية أو نشيد يقول له كلاما مباشرا مبالفا فيه ، مصوغا في الحان زاعقة راعدة ، مؤداة باصوات تكاد تتقطع أوتارها من فرط الانفعال المفتعل ! . .

ان الفناء ـ والفن كله ـ اذ يشترك في المركة ويفنى لها ويدعو ويمجد ، يتناقض أحيانا مع نفسه أو مع المعركة ، ويبدو كانه قد شرد أو تاه أو تبعثرت أدواته من يديه ، ومع ذلك يبقى الفن في المعركة جزءا منها ما دام صادق التعبير عنها ، وليس مجرد تلفيق كلمات ، أو تلزيق الحان ، أو تلويق شعارات أ

 هل يمكن اذن فتح باب الاذاعة لمن يريد ان يفنى للمعركة من ابناء الشعب ما داموا يحسنون الفنسساء بدرجة مقبولة ؟ ! . .

ان أولاد الارض ـ مثلا ـ أكثر تأثيراً بفنائهم من فلان وعلان من المطربين المحترفين وحولهم حشــود من المازفين والمنشدين ذوى الاصوات الجهيرة ...

وعندما تحتدم المعركة ، يحب الشعب أن يسمع نفسه يفنى .. يحب الصدق في الكلمات والالحان والاصوات ..

ولو قسمنا الوقت في الاذاعة والتليفزيون بين أبناء الشعب وبين المطربين المحترفين ، لما أغلق أحد جهان الراديو! ...

ان الفناء ديوان الشعب ومرآة حياته .. نستطيع انا وانت وجميع مواطنينا أن نجد في كلمات أغانينا وفي الحانها صورا من أفراحنا واحزاننا .. انتصاراتنا وهزائمنا .. جدنا وهزلنا .. صمتنا وثرثرتنا .. يكفى أن تسمع شيئا من الغناء المصرى في الخمسن سيئة الماضية لتتذكر ما جرى لوطنيك ومدينتك وقريتك ، وما وقع لاخيك وأبيك وجدك ، ولك أنت شخصيا ولن حولك من الاهل والاصدقاء وغير الاصدقاء طوال هذه الفترة الحافلة من عمر الوطن ..

والآن اتسعت الدائرة ، دائرة الفناء الذي بصور الله وطنك وما جرى لك ولفيرك فوق ارضه وتحت سمائه ، فالفناء المصرى لم بعد وحده يملأ أذنيك ويجعلك تحزن أو تفرح ، ، تياس أو تتسجم ، و أن الوطن العربي الكبير باجمعه يغني الآن ملء الاثير ، واللحن الذي نتلقاه من اذاعة قطر عربي ملء الاثير ، واللحن الذي نتلقاه من اذاعة قطر عربي

شقيق يتضمن من التعبير عن حالك مثلما يتضمنه لحن مصرى تسمعه من اذاعات القاهرة . .

بل ان المسرح الفنائى الذى كان معناه عندنا مسرح سلامة حجازى او منيره المهدية او سيد درويش . . الى مسرح وزارة الثقافة فى هذه الايام ، لم يعد هناه معناه ، ففى البلاد العربية الآن مسارح غنائية ، تخاطبك وتحاور اذنيك وعينيك بلفة مشتركة بينك وبينها ، فكلنا عرب ، « ولكن كلنا فى الهم شرق » ، على حد تعبير شاعرنا الكبير أحمد شوقى ! • • •

ولم انس مسرحية غنائية شهدتها في دمشق للأخوين الرحبانيين وفيروز . . تدور حول قضية فلسطين بالرمز الفنى لا بالصراحة الخطابية ، واسم المسرخية على ما اذكر به جبل الصوان أو جبال الصوان . . اعجبتنى الالحان وراقنى غناء فيروز والاسسوات المدربة البارعة القوية التي غطت المسرحية أرضا وسماء ، كما اعجبنى التعبير بالرمز الفنى ، لانه كان اشد وضوحا من الزعيق المنبرى ، قمن السهل أن اعظك وارفع صوتى في سمعك واهوك هتافا ما دمنا في المسلمة أو مأزق ، ولكن من الصعب أن نصنع فنا للمعركة أو نتحسس بالفن أشواك المأزق ممخالب المشكلة أو نتحسس بالفن أشواك المأزق ومخالب المشكلة ! . .

ومع ذلك خرجت من المسرحية الفنائية غير مقتنع بنهايتها ، لان الفزاة الفاصبين اقتنعوا في نهاية المسرحية _ أو في النهاية المسرحية _ بانهم يجب أن يرحلوا من الارض التي غزوها واغتصبوها ومزقوها بالفتك والهتك افظع تمزيق ! ...

في ندم وتسبليم بالحق جمع الفزاة السفاكون متأعهم

ثم رحلوا عائدين الى البلدان التى جاءوا منها ، تاركين الارض المروية بالدم والدمع لشعبها الذى غلبوه على أمره . .

والمدهش أن يقع على الفزاة هـذا الندم والتسليم بالحق ، دون أن تلحق بهم هزيمة في ميدان القتال . . لقد ندموا وسلموا بالحق وردوا سيوفهم الى أغمادها وهم منتصرون وأعداؤهم منهزمون! . . .

عجبت وعجب المشاهدون لهذه النهاية الرومانتيكية المثالية التي لا تقع ولا في الاحلام ، فالصهيونيون القتلة النهابون البرابرة لم يهجموا على فلسطين من كل اركان الدنيا ولم يرتكبوا في حق العرب جرائم يفزع الشيطان نفسه من ارتكابها ، لكي يثوبوا في نهاية « المسرحية » الى الرشد ويعلنوا التوبة ويرحلوا كالملائكة الاطهار دون أن تخدش وجوههم أظافر طفل عربي واحد ! . .

الحقيقة ان هذه المسرحية برغم جمال الحانها ودقة اصواتها ، من فيروز الى أصفر صوت . . تمثل النظرة الرومانتيكية الى معركة الحياة والموت التى تخوضها الامة العربية الآن ضد الصهيونية والاستعمار الامريكى ولكنها _ مع ذلك _ مساهمة من الفناء العربى والفن العربى في المعركة أن تكون الاصوات صوتا واحدا في اتجاه واحد ، فكل صيحة في وجه العدو تصيبه بالذعر ، والكلمة الفاصلة بعد ذلك للسلاح . . .

ان النهاية الرومانتيكية لهذه المسرحية لا تعيبها من الناحية الفنية ، ولا من الناحية السياسية ، عند التحليل الشامل للموقف الذي انتهت اليه ، لان الرومانتيكية هنا تعبير عن التعلق بشرف الانسان وضميره ، ولكن الانسان يفقد شرفه وضميره وفهمه

الانسانی للخیر والشر عندما یصبح صهیونیا ، فکیف نتعلق بما لا وجود نه ۱۰، ۱۰ ان تعلقنا هنا بغیر الموجود هو تعلق بشیء نرجو له أن یوجد وقد استحانت اسباب وجوده ! . .

举卷卷

هكذا يشترك الفن في المعربة ويفنى لها ، ويتناقض أحيانا مع بعض ملامحها ، وذلان انفن الصلحادف حين يشترك في المعركة يصبح برغم لل شيء جزءا منها . . كان هذا رايي وما زال في المسرحية الرحبانية الغيروزية وفي كل ما يجرى مجراها فوف المسرح او على الشاشة أو على أمواج الاثير ، فالقوانين الطبيعية التي تتحكم في سير معركة او مصير حرب ليست هي بالضرورة القوانين الفنية التي تتحكم في التعبير الفني ، وأن كان الفن بقوانينة الخاصة لا ينكص عن المعرفة ولا يتخلف الفن بقوانينة الخاصة لا ينكص عن المعرفة ولا يتخلف عن الحرب . . وفي جميع الحالات يتلقى نصيبة من الويلات والثمرات ! . . .

والمعركة قد تكون حديدا ونارا ولكن التعبير عنها يأخل شكل الرمز أو شكل الخيال . . فنراها فوق المسرح الفنائي كما رايناها في مسرحية جبال الصوان. .

وقد تكون المعركة معركة شعب اعزل واجه جيشا غازيا كمعركة مصر ضد الاحتلال البريطاني سنة ١٩١٩ ومع ذلك يصرخ المسرح الفنائي بالتعبير المباشر والكلام المباشر ، كما في الحان سيد درويش التي تضمنتها مسرحياته ، وتصطف على الخشبة اصوات رجالية ونسائية تصيح « دقت طبول الحرب يا خيالة » . . « الحيش رجع « احسن جيوش في الامم جيوشنا » . . « الجيش رجع م الحرب بالنصر المبين » . . ولم تكن ثمة حرب ولا جيوش ولا نصر مبين ولا غير مبين و مناك شعب

اعزل وجيش أحتلال ، ولم يكن في الصورة شيء آخر الا الحماسة المشبوبة فوق المسرح الفنائي . .

ولما لحن سيد درويش ضمن احدى المسرحيات نسيدا يقول « احنا الجنود زى الاسسود ، نموت ولا نبعشى الوطن » . . لم يكن فى بلادنا جنود تموت فى سبيل الوطن ، ولمكن هذا اللحن جعل المصريين جميعا يتذكرون ان أيديهم عزلاء وان الوطن لا يطرد الفزاة الا بالجنود والسلاح . .

هذه الالحان كانت ضمن مسرحيات تتعلق بالتاريخ، لا بالواقع الذي عاشه عصر سيد درويش ، ولكنها كانت تحاول أن تصل الحاضر بالماضي أو الماضي بالحاضر ، وتثير الحماسة للعمل الجاد بصور من أحلام اليقظة المسرحية الفنائية ، ولم يكن في وسعها أن تفعل في تلك الظروف غير ذلك ولا أكثر من ذلك ! ..

وفي الاناشياد الحماسية الجماهيرية وجاد سيد درويش مجالا للتعبير المباشر عن معركة الشعب الاعزل ضد الاحتلال المسلح .. وكان نشيده المنظوم بخليط من العامية والفصحى وخلياط من الاوزان الصحيحة وشبه الصحيحة ، نشيد « بلادى بلادى .. لك حبى وفؤادى » هو قنبلته الزمنية التى انفجرت في زمانها وبعد زمانها ولبثت تنفجر وتزداد انفجارا بمرور الايام وبعد زمانها ولبثت تنفجر وتزداد انفجارا بمرور الايام مات بعد ولادته بقليل مع ان الشاعر الذى نظم كلماته هو أحمد شوقى أمير الشعراء في عصره .. وكانت هذه نهاية طبيعية للنشيد الذى نظمه أمير الشعراء ولحنه أمير اللحنين ، فليست المعركة جواز مرور لكل فن ، وقتل المعركة الفن في المعركة كما يموت الجندى ، وتقتل المعركة النشيد أو الاغنية كما تقتل الانسان ! ..

وقد عاش نشب « بلادی بلادی بلادی .. لك حبی وفؤادی » ومات نشید « بلادی بلادی .. فداك دمی .. وهبت حیاتی فدا فاسلمی » .. مع ان الثانی نشید رسمی فاز فی مسابقة للتألیف وفی مسابقه للتلحین اقامتهما الحكومة سنة ۱۹۳۱ .. ومعنی ذلك ان هذا النشید مات فی غیر معركة ففی سنه ۱۹۳۱ كانت معركتنا ضد الاحتلال قد صیفت علی شكل معاهدة صداقة بین حكامنا وبین المحتلین ! ..

وبعد موت نشيد « بلادى بلادى فداك دمى » مات نشيد « حماة الحمى يا حماة الحمى » الذى كان النشيد الثانى فى مسابقة سنة ١٩٣٦ ونظمه اديب كبير ولحنه ملحن كبير . . المؤلف مصطفى صادق الرافعى والملحن زكريا احمد . . وبعده مات النشيد الفائز بالجائزة الثالثة فى المسابقه ، بل ان هذا النشيد الثالث ـ وهو من تأليف الشاعر المرحوم محمد فضل الشاك ـ لم يعش يوما واحدا مع انه نشيد رسمى كأخويه الاول والثانى . . وقبل دلك ماتت اناشيد كثيرة للرافعى والعقاد وشوقى وشعراء كثيرين تعب المحنون فى تنفيم كلماتهم . . والسبب فى موتها لم يكن مجهولا . . فالمعركة خمدت ، والاناشيد ثقيلة على القلب الذي خمدت ناره ! . .

الآن عادت المعركة اشههه ضراوة وهولا ، طردنا المحتلين البريطانيين ولا بد ان نطرد المحتلين الصهيونيين . ومعركتنا ضدهم لم تتبلور بعد في الفناء الاعلى شكل أناشيد وأغنيات حماسية وطنية . .

كل من أراد من المطربين أن يسبهم في المعركة يذهب الى الاذاعة ويسبجل نشيدا حماسيا أو أغنية وطنية ،

ثم يذهب الى التليفزيون ليشرح بالصور معانى هذا النشيد الحماسى أو معانى هذه الاغنية الوطنية فى تسجيل تليفزيونى مكتوب عليه اسماء المخرج ومساعده والمصور ومساعده وعشرات الاسماء الاخرىالتى لا دخل لها فى المعركة ولا فى نشيد المعركة ...

ولا يوجد مطرب ولا مطربة ليس له أو ليس لها نشيد وأغنية وطنية ، بل عدة أناشيد وعدة أغان وطنية . . ولا ضرر من هذا وليس فيه عيب فنى ولا غير فنى . . ولكن أبن المسرح الفنائى من المعركة ! ؟ .

اذا كان مسرح الرحبانية وفيروز قد دخل المعركة مند عامين او اكثر فان المسرح الفنائى المصرى لم يدخلها بعد ، وربما كان السبب ان هلذا المسرح نفسه غير موجود فيما لا نعلم ا . . .

لقد اسهمت أم كلثوم وعبد الوهاب وعبد الحليم وفايزة احمد وفريد الاطرش وغيرهم في الاناشيسسد والاغاني الوطنية ، لان هذا هو مجالهم الفني الذي اعتاد الجمهور أن يلتقى بهم فيه . ولكن ماذا صنع المسرح الفنائي ؟ ! . . وماذا عن الاقتراح الذي طرحناه في أول الكلام . . هل يمكن فتح باب الاذاعة لمن يريد أن يغنى من أبناء الشعب ؟ ! . .

مجرد سؤال ...

مشكلة للأغنية الشعبية

هى مشكلة واحدة للأغنية الشعبية ولكنها متشعبة في كثير من الاتجاهات بحيث يمكن أن يقال أن جميع مشكلات الاغنية الشعبية المصرية الحديثة تلتقى عندها ، ولكن كيف ؟ ١٠٠

لما غنى عبد الحليم حافظ مند سنوات قلائل اغنيته الشعبية نه «على حسب وداد قلبى » . . واغنيته الشعبية الاخرى : « وانا كل ما اقول التوبة يا بوى » . . لاقت الاغنية الاولى رواجا لم تلقه اختها الثانية . وقلنا وقتها أن « توزيع » الحان « أنا كل ما أقول التوبة » على الطريقة الافرنجية كان سببا في حشوها بمجموعات نفمية وايقاعية صاخبة ، باعدت بين همله الاغنية ذات الاصل الفلكلورى الجميل وبين أذواق المستمعين في مصر والبلاد العربية على اختلافهم في تلوق اللمن الغناء الخفيف والفناء المتون (۱) فقد تمزق اللحن الفلكلورى بين المطرب والمجموعة المسلماتية له النفيرس » أو « البكورال » أو « البطانة » _ « التعبير الماثور _ وانقلبت الاغنية الخفيفة الى مشاجرة بالتعبير الماثور _ وانقلبت الاغنية الخفيفة الى مشاجرة

⁽۱) الغناء المتقن هو التعبير الذي استعملته الكتب العربية القديمة سد مثل كتاب الاغانى للاصبهائى د للتفريق بين مايسمى بالغناء العامى أو الشعبى ، وماهو معروف عند أهل الغن من الغناء القائم على أمسى فنية دقيقة ، .

ثقيلة تشابكت فيها الاصوات الرجالية والنسائية ، وتناطحت الآلات الوترية والخشبية والنحاسية !

وأمعن من هذا في سوء الحظ ، أن «موزع» اللحن ـ وهو غير ملحنه ـ قد أفرغه من أيقاعه الموسيقى العربي الموافق تمام الموافقة لنفمته الشجية البديعة ، ونفخ فيه أيقاعا أوربيا اختلط بضجة الآلات الموسسيقية المفتعلة ، فأتم قطع الصلة بين اللحن وأصله المصرى الريفي القريب الى النفوس! ...

أما أغنية «على حسب وداد قلبى» التى خرجت فى العشرينات أو قبلها بقليل من مدينة «قفط» بصعيد مصر ، فلم يصببها _ والحمد لله من «التوزيع» ما اصاب اختها ، بل نجت منه ، فأقبل عليها المستمعون مستمتعين بلهجتها الفنائية الاصيلة .. ونجحت هذه الاغنية في وقتها نجاحا كبرا ٠٠

ولعل اكثر المستمعين قد نسوا الآن هاتين الافنيتين اللتين كانتا ملء الاسماع في وقنهما ، فان الاغاني الخفيفة تذوب ذوبان الثلوج في شعاع الصيف ! . .

ولكنى أتخذ من الاغنيتين المنسيتين مثلا لما يسمى بمشكلة « تطوير » أو « توزيع » الاغنية الشعبية المصرية في هذه المرحلة الدقيقة من تطور الفناء العربى عامة ، والفناء المصرى بوجه خاص ..

واصل المشكلة أو المسألة أو الحكاية _ كما تشاء أن تسميها _ هو ما نادى به في الزمن الاخير بعض من تلقنوا دروسا في الموسيقى الاوربية ، بدون أن يسبق هذه الدروس أو يلحق بها تمرس كاف بالموسيفى العربية ، أو حتى مجرد تذوق لا يشوبه انحراف في الذوق . . وأول ندائهم أن هبوا أيها الموسيقيون المصريون فخذوا الميلوديات الشعبية _ الالحان المفردة _

واقيموا منها اشكالا او تشكيلات موسيقية وغنائية ذات تراكيب هارمونية وكونتربوينتية ، على غرار ما صنعه بعض الموسيقيين الاوربيين حين اقتبسوا الحان بلادهم الشعبية وصاغوها من جديد في الحانهم المتراكبة . . .

هكذا بدات الدعوة ، ولا غبار عليها الا في انها بدات تقليدا لا ابتكارا ، ونسجا على منوال مستعار بلا نظر الى طبيعة الخيوط المراد نسجها ، وهي طبيعة خاصة احكمت عوامل التاريخ العميقة خصوصيتها ، ولا بدلها من نسج خاص! ...

وتمت في ها الاتجاه تجارب قليلة الم يكتب لها الله على حتى تقدم المهندس المرحوم ابو بكر خيرت ، وكان من هواة الموسيقى الاوربية المنكرين للموسيقى العربية المنكرين للموسيقى العربية المنكرين للموسيقى درويش واقام على اساسها عملا غنائيا كوراليا جسيما ، اشتهر باسم « ايه العبارة » . . لاقتباسه النفمة الميلودية التي تجرى فيها هاتان الكلمتان ، وقد سمع الناس قديما هذه الاغنية من سيد درويش ، وما زال في اسماعهم لها اصداء . .

لم تولد « ایه العبارة » فی الصمت ، بل ولدت فی ضجة دعائیة قخمة ، ولکن فخامة الضجة لم تجلب لها الحظ الحسن ، فاعرض عنها المستمع العربی اعراضا حاسما برغم بنائها الباذخ ، بل بسبب بنائها الباذخ اللی لم یلمح فیه المستمع لبنة موسیقیة عربیة صحیحة واحدة ، مع ان الاصل فیه غناء عربی الایقاع والمقام واللسان ! ...

ولكن فشل هذه التجربة لم بمنع عدواها أن تنتقل الى بعض الملحنين والموزعين والمطربين عند ارتفاع المد

الفلكلوري في السنوات الاخيرة ٠٠

وخيل لبعضهم أن مستقبل الفناء العربي يتعلق بما يسمى « الاغنية الشعبية » وأن مستقبل الاغنية الشعبية ذاتها يتعلق بالتوزيع والهرمنة وتعدد الاصوات والآلات ، وكلما يجرى في أسلوبه مجرى « أيه العبارة» في جسامته وضجته وتعاليه على أذواق الناس أ ...

والدفع اصحاب هذا الاتجاه في حماسة وتفاؤل حتى اصطدموا بالمستمع العربي فاوقع بهم الهزيمة ، وثنى عنان اتجاههم ، فخفتت التجارب التي اتخذت من « ايه العبارة » ما يشبه المثل الاعلى ، وكف المطربون المعروفون عن الجرى بلا مبرر وراء سراب المصطلحات الموسيقية الفريبة عن الغناء الشعبي المعبا في علب التوزيع الاوركسترالي ! ، ،

ولم تكن هزيمة هذا الاتجاه خيرا محضا ، فقد اعقبت ردود فعل من نوع خاص ، تمثلت في موجة من الاغانى المسماة بالشعبية ، يمكن أن تندرج كلها تحت عنوان الطشت قال لى » . . وهى الاغنية « الشعبية » الذائعة التي كانت وما زالت رمزا لهذه الموجة كلها ، ومن عجب أن ملحن هذه الاغنية هو أحد المقتنعين بغن « أيه العبارة » بل وهو بعينه « موزع » أغنية « وانا كل ما أقول التوبة » التي نقلها من غناء الصعيد الى غناء أوبرا برلين أو روما . .

⁽۱) من الانصاف لهؤلاء نعترف بأنهم لم يكونوا أول من رفع لواء هذه الدعوة 6 فقد سبقهم اليها منذ العشرينات غيرهم من أساتلاتهم المثابرين على معاداة الموسيقى العربية حتى الان 1 00

السريع الخفيف المثير هو غناء العصر ولسان حاله ، بل هو كذلك غناء المستقبل ولسان حال الاجيال القادمة ، ولا ينقصه الا الدخول في « الفورمة » التي تخرجه من أصله العربي ! ...

ولكن الفناء العربى المتقن الذى انهزمت فى مواجهته تجربة « ايه العبارة » واخواتها من التجارب والعبارات الاخرى الفريبة الوجه واليد واللسان عن المستمعين العرب ، انهزمت فى مواجهته ايضا موجة « الطشت » وما حمله هسسلا « الطشت » الهازل من شسعارات واتجاهات فى اللحن والكلام . . وتم للفناء العربى فى معركة « الطشت » ما تم له من النصر الحاسم فى معركة « ايه العبارة » ! . .

فهل تم ذلك كله مصادفة ١ ١ . .

كلا بطبيعة الحال ، ولنعد الى الثلاثينات _ ومن المكن طبعا أن نعود الى ما قبلها بعشرات السنين _ فنسمع أم كلثوم تفنى فى سنة ١٩٣٥ تقريبا لحنا شعبيا بقول : « على بلد المحبوب ودينى » ، ، (١) . ، ونرى المستمعين مقبلين على هذا اللحن الشعبى الجميل كاقبالهم على اجمل ما تشدو به أم كلثوم من الفناء المتقن ، .

ونسمع محمد عبد الوهاب ايضا يفنى: « محلاها عيشت الفلاح » فتروق للمستمعين لهجتها الريفيسة ونفماتها الشعبية برغم سوء حالة الفلاح في ذلك الحين ويغنى فريد الاطرش واسمهان: « ليه تشتكي أرضنا والنيل ساقيها » فيتسدوق المستمع حلاوة الاغنيسة

⁽۱) لهناه قبلها المطرب عبده السروجي لهي قيلم « وداد » الذي المنطلعث أم كلثوم ببطولته ، ولكن الالهنية اشتهرت في اسطوانة بصوت أم كلثوم ه ه

الشعبية في صورة من صورها الجميلة ..

ولاً نسترسل وراء الاغانى الشعبية التى غناها كبار الهل الصناعة من اصحاب الغناء المتقن ، فضلا عن المتخصصين للفناء الشعبى كمحمد العربى ومحمد عبد المطلب ومحمد الكحلاوى ، والمطربين الآخرين الذين كانوا يملأون « ركن الريف » في الاذاعة

ولكن الفناء الشعبى على انتشاره فى تلك الايام لم يكن تيارا خاصا يعارض به أصحابه أو ينافسون الفناء العربى المتقن لعلمهم أنه أساس كل غناء يتذوقه الانسان الغربى . . .

فالآغنية الشعبية الخفيفة مشل اغنية «على بلا المحبوب ودينى » تجيء في مكانها وأوانها بلا افتعال ولا رفع شعارات فنية لا أساس لها وكذلك اغانى العربى والمحكحلاوى والمطربين الريفيين.. تتخذ مكانها الفنى بلا زيادة ولا نقصان .. فما الاغنية الشعبية في نهاية المطاف وفي بدايته الا اغنية عربية قائمة على السلالم الموسيقية العربية ، ولا أثر فيها لغير هذه السلالم العربية .. وحتى السلالم الموسيقية التي السلالم العربة في مصر قبل العرب كالسنلالم الفرعونية كانت معروفة في مصر قبل العرب كالسنلالم الفرعونية لـ مثلا له يبق لها في الموسيقى المضرية أدنى أثر ..

هذا كله ينفى كل تعارض أو تصادم أو مجرد تنافس ببن الاغنية المتقنة والاغنية الشعبية أو الاغنية الدارجة. ولم يقع تعارض أو تنافر بين الاغنيتين الا فى اذهان الداعين الى الفاء الموسيقى العربية المتقنة فى السنوات الاخيرة وقد انهزمت دعوتهم فى جميع الحالات ، وكانت هزيمتها طبيعية تماما ولا مناص منها ... وهل يجهل أحد من المستمعين ، فضلا عن النقاد

والدارسين والمحترفين ، ان الموال وهو غناء شعبى ، كان وما يزال يدخل في صميم الفناء المتقن ؟! . .

وكذلك الطقطوقة التى ابتكر شكلها النفمى الملحن محمد على لعبة ومعاصروه قبل خمسين عاما ، فجمعت بين صفتها كفناء شعبى بسيط ، وصفتها كلون من الفناء المتقن اشتغل بتلحينه وغنائه أعظم الملحنين والمفنين منذ ظهوره حتى اليوم ...

فازدهار الفناء الشعبى المصرى والعربى متوقف دائما على تمسك أصحابه بالصلة الوثقى بين غنائهم هذا وبين الفناء المتقن الذى لا غنى عن ممارسته والتدرب عليه لمن أراد جادا غير هازل أن يغنى أى لون من ألوان الفناء العربى خفيفا كان أو ثقيلا ...

وقد غنت منيرة المهدية التي كانت في زمانها مطربة النخبة والسادة والباشوات ، مجموعة هائلة من الاغاني الشعبية ، والكثير من هله الاغاني ترفيه ودغدغة عاطفية وتزجية امسيات أو ليال معظرة ، ولكن الكثير منها أيضا للمعانى الراقية والاهداف الوطنية والاجتماعية والنزعات النبيلة . .

ولو فتشنا ميراث منيرة المهدية ـ مطربة الطبقة العليا ـ لوجدنا فيه من الاغانى الشعبية ذات الصدق الانسانى العفوى المؤثر في الوجدان ، اكثر مما نجد لعشرين مطربة من المطربات الشعبيات في أيامنا ، ولم يخطر على بال أحد في عصر منيرة أن يسميها « مطربة شعبية » ولا « فلكلورية » . . فلا حدود ولا سدود تفصل بين الوان الفناء العربي ، من أعلى ذروة في الفناء المتقن الى أدنى مكان في السهل الذي ينبسط الكل غناء قائم على الاصول العربية . .

وهــــدا في الحقيقة علة كل ما منيت به تجارب

الموسيقيين « المستخوجين » (١) ، ، من اخفاق فى تسخير النغمات الشعبية أو الفلكلورية لبناء اشكال موسيقية وغنائية تتنكر للموسيقى العربية وتستكبر على الفناء العربي ! . .

فاذا كان الفناء العربى المتقن قد استعصى على الانقراض والدخول فى الابنية الموسيقية المستعارة او المقلدة بلا بصيرة ، فان الفناء الشعبى ـ وهو فرع أصيل من الفناء العربى _ يستعصى بلا مراء على كل من يحاول ـ جهلا وتطاولا ـ أن ينتزعه من مجراه الطبيعى!

وليس في تراث كبار الملحنين والمطربين المصربين خلال مائة سنة مدونة في المكتبة الموسيقية العربية ، ادنى اثر للتفرقة بين ما انتجوه من الحان القصلاً والتواشيح والادوار ، وبين ما انتجوه من غناء خفيف أو غناء شعبى ، فالينبوع الذي يستقى منه اللونان واحد ، والمواهب التي جادت بهذا جادت بداك ، والمستمع الذي يتلقى فيض هله المواهب لم يتغير طبعه بكلمة يقولها هذا أو رأى ببديه ذاك . .

ومشكلات الاغنية الشعبية المصرية ـ بعد ذلك ـ ليست قليلة ، وليس ما عرضناه منها هنا الا ما تيسر لنا من تعليق على مشكلتها مع جماعة « ايه العبارة » ا

⁽۱) اشتلانا هذه الصفة لن ليسوا لا خواجات لا ولكنهم ممريون أو عرب يستخوجون ! . .

السيكا فئ المخف

الظريف اللبنائى المعروف نجيب حنكش أراد يوما ان يزداد ظرفا فارسل برقية اعجاب الى كوكب الشرق ام كلثوم يقول فيها ما معناه: زيدينا طربا يا خاتمة المطربات! ...

والظريف حنكش ذو معرفة بالفناء والموسيقى ، وله الحان غنتها فيروز ، وفكرته عن الموسيقى العربية لا يخفيها ظرفه ولا قوله لام كلثوم : يا خاتمة المطربات! . . وخلاصة هذه الفكرة ان كتاب الفناء العربى الضخم يختتم بأم كلثوم ، ثم لا يبقى للمستمع العربى في المستقبل الا الغناء الاوربى ، ويصبح الغناء العربى غريبا في بلاده حتى يشفق عليه المشفقون فيحال الى المتاحف ليرقد مستريحا بعد العناء ، الى جوار المخلفات الفاطمية والملوكية! . .

ولىكن حنكش _ فى الحقيقة _ لا يكره الفناء العربى، ولا يتمنى له ولا يتوقع هذه النهاية قريبا أو بعيدا ، وانما أراد أن يشير متفكها إلى ما يتصوره كارهو الفناء العربى من أن مصييره الحتمى عاجلا أو آجلا إلى انقراض ، أو الى نسيان فى الزوايا المتحفية الباردة . . . وهؤلاء لا يتصورون هيده النهاية مجرد تصور ، ولا يكتفون بمعاقرتها مع الكاس أو اللقاء بها فى الاحلام ،

بل يعملون ويمهدون ويتوسلون بما في وسعهم لتقريب النهاية وبلوغ المرام! ...

وهم يكتبون بصراحة ويتحدثون بلا قناع ، مبشرين بأنه قد آن للمستمع العربى أن يدير ظهره للفنساء العربية ...

ولسنا مع المستهينين بشأن هؤلاء الدعاة ، ولا نقول ان دعوتهم ستذهب مع الريح ، مع ان بعضهم قد خفف من غلوائه في الوقت الحاضر ، وركب موجة الموسيقي العربية طلبا للوجاهة والرياسة في الوظائف والمؤتمرات واللجان وللرحلات وبقية الفوائد والطيبات . .

وقد كان لهم اسلاف في العشرينات من هذا القرن ، ولكنهم كانوا قلة صلى على المجالات الرسمية ، ولم يكن لهم شأن في وزارة الاشفال العمومية التي كانت مسئوليتها تمتد من صيانة مباني دار الاوبرا الى صيانة الفنون المسرحية والفناء العربي بوجه خاص . . ولعله لولا حزم وزارة الاشفال العمومية لكنا الآن نفني بالطلياني ! . .

ولكننا الآن في عهد وزارة الثقافة والارشاد القومى ومسئوليتها حيال الفناء العربى والوسيقى العربية نوع من الصيانة ، فضلا عن التنمية ، وقد كان للوزارة في هذا المجال من العمل والتخطيط ما لا ينكره الآن أحد، ولم تكن تميل مع جماعة الكارهين للموسيقى العربية ، الأ ان هذه الجماعة كان لها نفوذ رسمى أو شبه رسمى يمكن أن يؤثر في مستقبل الموسيقى العربية ويجعلها يمكن أن يؤثر في مستقبل الموسيقى العربية ويجعلها تحت رحمة أعداء في ثياب اصدقاء .. وقد نبهنا الى ذلك مرارا في الماضى ، ولا بأس أن نعود الى الحديث عنه الآن ..

فلا يخفى على الكثيرين ان ثمة اقوالا واعمالا ضد

الفناء العربى والموسيقى العربية ، يرى اصحابها ان موسيقانا وغناءنا قد فاتهما الزمن وحاصرهما التقدم العالمي ولابد لهما من مبارحة الساحة ، فان التعب في سبيل الابقاء عليهما لاجدوى منه ولاداعى له مادامت هناك موسيقى عالمية متطورة يمكن استجلابها بلا قيد ولا شرط . . وبلا عناء . .

ولا استطرد وراء ما يخطر على البال من الرد على هذه الدعوى ، فالموسيقى العالمية ينتجها الانسان فوق ارض وطنه ، ولا ينتجها وهو معلق فى الفضاء ، وليس فى كوكبنا شىء عالمى بالمعنى الذى يتراءى خلف هده السكلمة بما يتضمنه من محو الفروق الوطنية والقومية والمحلية ، كأنما فرغ الناس على كوكبهم السعيد من محو الفروق واندمجوا فى جنسية واحدة ، وصارت لهم لفة «عالمية» كلفة الاسبرنتو! . .

صحيح ان الموسيقى العربية والفناء العربى ما زالا يخطوان في طريق الانضباط العلمى ، انهما ينتظران حل مشكلات علمية وفنية ، فضلا عن مشكلات المعاهد والممارسة العملية غناء وتلحينا وعزفا . .

هكدا تتكاثر الاسئلة ، ولكن كثرتها لا تبيح طنا ان نضيق بها ذرعا ونعفى انفسنا من الارهاق فى محاولة البحث عن اجابات تكشف الظلام عنها . . متعللين بان الحل السعيد الموفق موجود فى « النوتة » الموسيقية الاجنبية ، يستطيع من يشاء ان ياخد منها حاجته بلا رقيب ولا حسيب ، قائلا فى ثقة وثبات هده موسيقاى ا . .

وهكذا لابد أن تكون هناك خطة لرعاية الموسيقى العربية وتنميتها وحمايتها من الانقراض ، ولا أقول حمايتها من اللبول أو من الضعف ليس الا . . لان

الانقراض هو الذي يتهددها فعلا اذا تسلم أمورها جماعة الموسيقيين وهواة الموسيقي الكارهين اللين لأ تنطوى صدورهم على شيء كثير ولا قليل من الولاء للموسيقي العربية وحلمه ما الذهبي الذي يضء لياليهم هو أن يستيقظوا من نومهم العميق ذات صباح سعيد فلا يجدوا للموسيقي العربيه أثرا ، ولا يسمعوا نفمة واحده من السيكا أو الراست أو البياتي أو العراق أو الصبا أو الحجاز كاركرد . . فاذا خطر ببالهم وقد اذهلتهم المفاجاة السعيدة ما نيسالوا عما جرى للموسيقي العربية في ليلة واحدة هكذا ، قيل لهم وقد رقصت قلوبهم وأسماعهم نشوة وطربا : « أخذها الأخذون إلى المتحف فوضعوها مع آثار برقوق ورقدت نفمة السيكا على سرير خوشقدم » ! . .

وأفضل من هذا وذاك عندهم أن يقال لهم « انها الآن في السبحن المؤبد، لا خلاص لهامنه حتى آخر الدهر » . . فأن جماعة المحارهين للموسيقى العربية يحلمون بأن يقذفوا بها الى الظلام مكبلة بالاغلال والاتقال ، ليخلو الجو مد كما يتصورون ما للموسسيقى التى يصنعونها تلفيقا وخطفا ثم يدعون أنها من الموسيقى العالمية أو على غرار الموسيقى العالمية . . ويا للعجب من هذا التصور الساذج الذى يطيف كالوسواس برءوس بعض وجهاء المثقفين ! . .

سيصيح القروم عند هذه النقطة واكتافهم تهتر

ـ ها قد اطل أعداء الموسيقى العالمية برءوسهم ، ورفعوا أصواتهم فوق صوت الموسيقى الرفيعة ١ . . فعند تذ نبادر فنربت اكتافهم ونقسم بالله وملائكته النا ما رفعنا اصواتنا فوق صوت الموسيقى الرفيعة ،

واننا مع الموسيقى العالمية قلبا وقالبا ، نفهمها ونتدوقها ونعرف قدرها الفنى كما يعرفونه واكثر ، ولكنا مع الموسيقى العربية في كل حال! . . .

فأى موقف يا ترى نقفه الآن ؟ وما عسى أن نؤمله بعد انقضاء زمان طويل على تنحى وزارة الاسمال العمومية عن رعاية الفن وحماية الموسيقى العربية!!

اليوم نقول انالموسيقى العربية في مصر تتعشر في اذيالها ، ولقد اوشك الرحبانية بمفردهم في لبنان ان يسبقوا الجهود المجتمعة للمنفرقة للمنا ، فليست لدينا خطة واضحة ولا منهاج صريح لانهاض الموسيقى العربية وتنميتها ، ولا يكفى أن تتحرك مؤسسسة المسرح والموسيقى التابعة للوزارة كل موسم ، ولا طائل وراءبعض اللجان الموسيقية وبعض المعاهد الموسيقية ، وبخاصة المعاهد الاجنبية الطابع برغم جنسيتها المصرية

ولن تبلغ الموسيقى العربية هدفها من البقاء والتجدد والنماء بما هو معروف من وجوه النشاط هنا وهناك ، فلا بد لذلك من خطة شاملة ولكن بفير روتين الخطط السابقة وجيوش موظفيها ومديريها ووجهائها وعتاة اداريها ومناقصاتها ومزايداتها ...

هـذه الخطة تكون ذات رسالة فنية وقومية ، ورسالتها هي الهيمنة على كل ما يتعلق بالموسيقي العربية في كل مجال ، وحمايتها من اعدائها ومن اصدقائها . فلا يمكن للأمة العربية أن يكون لها وجدان عربي ولسان عربي وموسيقي غير عربية ! . .

تعريب الكلمة والحجرة

عازق الناى المصرى عبد الحميد مشعل ، يروى لنا من الجزائر تجربة فريدة في أهميتها الفنية وأهميتها القومية معا ..

بدات تجربته بعد أن عين أستاذا للموسيقى العربية والفناء العربي في معهد الموسيقى الوطني في الجزائر ...

المستولون والشعب هناك يحاولون الآن ازالة آثار الاحتلال الاوربى وعدوانه على اللغة العربية ، لفتهم القومية التى استمر عدوانه عليها مائة وثلاثين عاما حتى اوشك أن يقتلعها من أرضها الجزائرية العربية ، بل اقتلعها فعلا من بعض أرضها الطيبة فنسيها بعضأهلها بالرغم من وطنيتهم ومعارضتهم للاستعمار ، وتحولت بالرغم من وطنيتهم المتداد عهد الاحتلال لفة للسيوف والشارع والبيت ، فضيلا عن المدارس ودواوين الحكومة ...

ولما طلب المختصون بالموسيقى في الجزائر الى الموسيقى المصرى تأليف فرقة جزائرية للفناء العربي والموسيقى العربية .. قال لهم :

- ولكن تيار الموسيقى هنا اجنبى مع الاسف ، وكذلك اللغة والمهمة التي تكلفونني بها صعبة ا . . وكان ردهم

- لها الطلب اليك تاليف فرقة للفنا العربى الصميم ، لان اعادة تعريب اللسان الجزائرى تتطلب اعادة تعريب اللها المواطن الجزائرى ، اعادة تعريب الفناء الذى يسمعه المواطن الجزائرى ، ويشرنم به بينه وبين نفسه ، ويشعر فيه بروحه المحلية وروحه القومية بعد محاولات الطمس الاستعمارية ..

واتضح للموسيقى المصرى من مناقشة الختصين هناك ان معاناة الصواب والخطا في تجربة التعريب ، قد اثبتت ان تعريب اللسان لايتم بدون تعريب الحنجرة ، فالتعريب قضية امة تعود الى ذاتها من غربة طويلة ، والانسان العربي لا يتكلم بالعربية فقط ، بل يفنى بها أيضا ، . ويشبه أن يكون تعريب اللسان وحده نوعا مبتكرا من الاستشراق يبقى اللفة على طرف اللسان ، ولا يدخل بها الى الضمير والوجدان ! . .

ولم يكد الفنان مشعل ـ وهو من الدارسين العرفاء بالموسيقى العربية والاوربية _ يبدأ مهمته الكبيرة حتى لمس خطورة الصلة وعمقها بين اللسان والحنجرة ...

فالاحبال الصوتية التى تتكلم هى نفسها التى تفنى وان اتخذت عند الفناء اوضاعا خاصة . . ولهذا كانت تجربة الفنان مشعل محفوفة بالعثرات مند البداية . . فاللفة العربية ذاتها ما زالت تنفض عن وجهها ويديها تراب مائة وثلاثين عاما من محاولات الواد ، وقد تفرنست خلال هذا العهد الطويل غالبية الالسنة في بعض المدن الجزائرية ، وحمل الفناء العربي عصاه على كاهله ورحل عنها ! . .

وهكداً كأن ابتعاث الاحسسسساس هناك بمقامات الموسيقى العربية وايقاعاتها ، وايقاظ ما بقى من ذكراها في حنايا الاسماع والقلوب ، اشبه ببناء الدور الثانى من العمارة قبل بناء الدور الاول ...

ولكن الفنان العربى الغيور على رسيالته الفنية القومية ، وجد بين الشباب الجزائرى نواة جديدة من غرس التعريب ، فبدأ بها باذلا جهده في ربط ذوقها ووجدانها بالثنائية التي لا انفصام لها بين الفناء العربى واللغة العربية . . محاذرا في كل خطوة أن يصطدم بالتفرنس اللغوى والفنى الذي طال عليه الامد والشعب تحت نير الاحتلال . .

وبعد شهور ايقن بأن مهمته لن تفشل ، فان هـده الطليعة من شباب فنائى الجزائر ـ طلبة وطالبات ـ تفلبوا على اكبر العقبات وتمكنوا من أداء الصـولفيج العربى بالتدوين الموسيقى وتحديد ابعاد المقامات العربية علميا ، وكانت الحصيلة بضعة عشر موشحا من مختلف الانفام والايقاعات ، حفظها الطلبة والطالبات باللغة الفصيحة واللهجة العامية ، وادوها بشروطها الفنية الصحيحة ...

كانت هــده مأثرة فنية وقومية ثمينة حقا ، لان اصحابها كانوا في اول امرهم على عتبة النطق العربي السليم ـ مجرد النطق السليم لا اكثر ـ ولكنهم بالرغبة والحماسة والجهد دخلوا لفة آبائهم واجدادهم ، ثم رفعوا اصواتهم بعد صمت طويل يترنمون بغناء الآباء والاجداد ، وقد تملكتهم نشـــوة الانبهاث القومي والانتصار الفني في وقت معا ..

فالغناء بالعربية والعسامية مرتبط بالسكلمات التي اساسها الاشتقاق اللفوى ، بينما تقوم الكلمات الاوروبية على « النحت » كما يقول سادتنا اللفويون . .

هذا الفارق في التكوين اللفوى _ وقد وفاه الباحثون اللفويون حقه ولا مجال للافاضة فيه هنا _ جعل لمفردات الكلام العربي مخارج صروتية واوزانا خاصة ذات قوانين صوتية لا يمكن اخضاعها لحركات الالحان الاوروبية التي لا تتفق اصلا واوزان الكلام العربي بفصحاه وعاميته . .

فلا يمكن ـ مثلا ـ تفريغ الحان الاوبرات الاوروبية من كلماتها الإبطالية او الالمانية وملء فراغها بكلمات عربية يخضع نطقها لما يخضع له نطق تلك الكلمات الاجنبية . . ولا أحد يجهل ما وراء الكلام العربي في الفناء من أوزان عروضية يتألف منها وحدها كيان لفوى موسيقي مستقل قائم على الايقاعات الموسيقية العربية وكسور الصوت العربي ، بما فيها ثلاثة أرباع الصوت التي اعتدنا أن نسميها « ربع الصوت » . .

ولعل في هذا وحده ما يقنعنا بسلوك طريق مستقل لتجديد الفناء العربي وتطويره في الاغنية الفردية والاغنية الجماعية وفوق المسرح ، بحيث لا يصبح فننا الفنائي بالوانه التي نعرفها الان ، والوانه التي نبتكرها في المستقبل ، امتدادا سطحيا منقولا بسذاجة عن الفناء الاوربي الذي يتعصب له بعض كارهي ألفناء العربي تعصبا يشبه الجنون!

وفى هذا ايضا ما لعله يفسر حكم الكونسير فاتوار على طلبته وطالباته بعدم الفناء باللغة العربية والالحان العسربية ، لان تدريب اصواتهم على الفناء الاوبرالي والاوربي بأنواعه الكلاسيكية والحديثة مع رفض

الفناء العربى رفضا باتا ـ خلق لهم اصـواتا فحلة في الاوبرا ، ولكنها عاجزة في السيكا والبياتي وأمثالهمـا عجزا تاما . .

وادى هذا التدريب الى تشكيل حناجرهم وصدورهم وستقوف حلوقهم ، تشكيلا فسيولوجيا يتنافر والغناء العربي بل يناقضه ويناهضه! ...

وقد عجزت الاصوات المصرية والعربية التى نشأت هذه النشاة الفنية عن ممارسة الفناء العربى لهة ولحنا للصحاب هذه الاصوات غير مرة أن فك العقدة الفسيولوجية والفنية الجافة التى عقدهم بها « التدريب الكونسير فاتوارى » معناه انهيارهم كمطربى أوبرا وضياع الاحلام اللهبية التى توجهم بها مدربوهم .

ولم يتعد هؤلاء المدربون وأجباتهم حين منعوا الطلبة والطالبات من الفناء العربى ، لانه يفضى اخر الامر الى « تصفية » ما صنعه هؤلاء المدربون المخلصون لقواعد فنهم وأصوله ، في صدر كل طالب وقلبه وحلقه وبلعومه ورئتيه وحجابه الحاجز وضلوعه وقلبه ولسانه وشفنيه وأسنانه، وبقية الجهاز الضخم اللى ينطلق منه الصاروخ الاوبرالى الى الاسماع ...

نرجو الا يسارع بعض من يسيئون الظن الى اتهامنا بمعاداة الاوبرا والاوبريت والموسيقى العالمية ، والتهم الفنية الاخرى التى أصبحت _ لكثرة ترديدها _ أشبه بتهمة معاداة السامية ذات الشهرة العالمية

فالموسيقى الاوربية _ او العالمية _ كيان فنى ضخم متصل الحلقات منذ مئات السنين ، ولكن من المستحيل « تفصيل » قميص عثمان جـديد من هـده الموسيقى واتخاذه راية وشعارا في محاربة الموسيقى العربية . . كما أنة من البلاهـة الا ننظر في هـدا التراث الفنى

الإنساني الكبير نظر الدارس المستفيد

ولكن القاعدة الدهبية في هذا المجال هي ان التقليد القرودي لا يشمر ، وان نقل الفناء العربي والموسيقي العربية الى متحف الآثار العربية لن يفتح الابواب للموسيقي العالمية والفناء الاوربي الا على قاعدة تقليد المفلوب للغالبين أو المنتصرين كما قال المؤرخ المشهور ابن خلدون ، ولكن بطريقة اشد ابتذالا من الطريقة التي انتقدها ابن خلدون ...

ولو دار الزمان بنا هذه الدورة لأمسينا بعد جيل او جيلين في حاجة الى حملة للتعريب كالحملة التى نسمع عنها الآن في الجزائر ... فان سقوط الفناء العربي هو نصف السقوط ، ثم يجيء دور النصف الثانى عندما يقول القائلون لم يبق الا اللغة العربية!

واذا كان من المسلم به اجتناب التقليد والنقل في بناء الكيان المادى للمجتمع ، فهل يصعب علينا ان نتجنب التقليد والنقل في بناء الكيان العلوى لمجتمعنا ، وأعنى بوجه خاص فنه وأدبه .. موسيقاه وغناءه وكلامه ؟ ا ...

من العجب ارتفاع هذا المد في وجه الموسيقى العربية واواصرها اللفوية ، بينما القومية العربية تحاول النهوض ، والحيان الصهيوني يتواثب بتلفيق السياسية والادبية والفنية السكثيرة ، ومن بينها تلفيقاته التي يسميها الموسيقى اليهودية ! ..

ثم نقول: لسنا ننادى على بضاعة التراث والماضى ، وللمنا نطلب للوجدان العربي مكانا تحت الشمسمس وليت شعرى كم نتكلف بعد جيل أو جيلين لنعيد السنتنا وغناءنا الى وضعهما العربى . . وهل الحزم ان

نبدد ثم نشقی لنجمع ۱ ۱ ، ،

عبدالوهاب وتفهيل الأغان

محمد عبد الوهاب باعتراف غالبية النقاد والمستمعين والملحنين أيضا أقدر الجميع على وضع اللحن المناسب ..

وبفضل قدرته هده لمعت ليلى مراد ونجاة على ورجاء عبده وبعض المطربين اللين تعهدهم زمنا ثم تركهم لمواهبهم فلم يصمدوا ولم يواصلوا البقاء .. ولما لحن عبد الوهاب في الزمن الاخدير لعبد الحليم حافظ وفايزة احمد وفيروز ونجاة الصغيرة كانت الحانه على قدر اصواتهم بلا زيادة ولا نقصان ، وأبرزت اجمل ما فيها ..

وكانت أكبر تجاربه في الزمن الاخير مع صــوت أم كلثوم ، فلم يغير عبد الوهاب فيما اعتاده من تفصيل الاغانى على « مقاس » الصوت بحيث يبدو الاثنان معا في أجمل صورة ممكنة ..

صحیح ان الحان السنباطی لام کلثوم طوال خمسة وثلاثین عاما ، کانت اروع ما غنت ، ولکن السنباطی ملحن کلثومی نقط ، ببلغ قمة باهرة فی التلحین لها ، وتضعف روحه المعنویة حین یلحن لفیرها ، فیرتج علیه کانه خطیب مصقع خانه علی المنبر لسانه الفصیح ! . . بل ان السنباطی قد ارتج علیه خلال السنوات

القلائل الماضية في التلحين لام كلثوم نفسها . السبب _ فيما يبدو _ هو ضعف روحه المعنوية أيضا . .

عبد الوهاب هو نقيض السنباطى . روحه المعنوية في التلحين لا تضعف ، وهو يواجه كل صوت بهده الروح القوية فيلحن له بابداع ما يناسبه ، حتى يقول المستمعون : يجب الا يغنى هذا الصوت الا الحان عبد الوهاب ! ...

والسر ان عبد الوهاب حين يفصل الحانه على الصوت لا يصعد به درجة صوتية أو موسيقية ولايهبط به درجة ولا يتركه معلقا بين درجتيين الا بمقدار ما في أدائه ما يناسبه ويظهر أحسن ما في نبراته وأقدر ما في أدائه بلا أرهاق ولا أفتعال ...

ربما يقال ان الاغنية المتازة تحتفظ بجمالها مهما كثرت في ادائها الاصوات ، هذا غير صحيح ، لابالنسبة للأغنية الفردية فقط ، بل بالنسبة للفنساء المسرحي ايضا ، ، وغير صحيح حتى في الفناء الاوربي الفردي والمسرحي برغم الاختلافات الكبيرة المعروفة بين الفناء العربي والفناء الاوربي ، ،

لنتصور _ مشلا _ صوتا عربى التربية والتكوين مساحته ثمانية مقامات فقط ، فانه يعجز بطبيعة الحال عن غناء لحن تم تفصيله على صوت مساحته ستة عشر مقاما ...

ومهما نزل الصوت ذو المقامات الثمانية بطبقة النفمات ولو الى درجة الدندنة وليستوعب ها اللحن المفصل على ستة عشر مقاما ، فانه سيعجز عن

تصوير اللحن الاعلى نحو لا يرضى المستمعين ولا يرضى الملحن ولا يرضى صاحب الصوت نفسه ..

وفى الفناء الاوبرالى ـ برغم التشابه فى الاصوات الاوبرالية على نحو ما ـ لا يتقدم صوت نسائى منطبقة الالتو مثلا ليفنى لحنا مكتوبا لطبقة السوبرانو ، ولا يتقدم صوت رجالى من طبقة الباص ليفنى لحنا من طبقة التينور . . وهكذا . .

فى هذه الناحية الهامة ، نجد عبد الوهاب حريصا ودقيقا وموسوسا كعادته . يحرص على تفصيل اللحن بحيث تظهر صورته الحقيقية فى مرآة الصوت الذى يؤديه . وبقدر مساحة الصوت يمتد اللحن بدون زيادة لا تثمر الا الارهاق وكشف العيوب الفنية ..

الملحنون الآخرون _ اقصد بعضهم _ يضعون الحانا يحتاج تصويرها الى مساحات صوتية معينة ، فاذا نقصت هذه المساحة بين ايديهم خلال التدريب على اللحن ، عالجوا نقص المساحة بخفض طبقة الآلات الموسيقية ، فضلا عن انخفاض طبقة الصوت ذاته من البداية أو من قبل البداية . عندئذ يبدو اللحن في صورة مهزوزة غير مقنعة ..

وقد ادهشنى عبد الوهاب حين وافق ان تفنى مطربة لبنان فيروز بعض الحانه الفاخرة التى غناها قبل اربعين عآما بصوته الذهبى العملاق ، فان صوت فيروز على جماله واناقته وصفائه له لا يملك الدرجات العبوتية التى تتضمنها هذه الالحان ، وكان يتضمنها صوت عبد الوهاب حين غناها ، فضلا عما كان له من المقدرة الادائية ذات المزايا الجمالية التى لا نظير لها الآن ، والتى يبدو الاداء الجديد بالنسبة اليها مجرد دندنة ملساء الملامح قاصرة عن تصوير اللحن برغم كل

اجتهاد ، وبرغم كل ما يزعمون انه تفسير جديد للحن القديم ..

الارجح ان عبد الوهاب كان مطمئنا الى بقاء اغانيه هذه بصوته الذهبى فى الاسطوانات القديمة وما يتجدد من طبعاتها ، فلم ير بأسا فى السماح بغنائها لمن أراد ، ما دام وراء هذا المجد القديم الذى دخل التاريخ ، حركة جديدة هنا وهناك ...

المهم ان عبد الوهاب الآن هو أكثر الملحنين فهما للأصوات وما يناسبها ، مهما كان الصوت جليل القدر كصوت ام كلثوم أو متواضعا كصوت هذه أو تلك من المطربات الناشئات ..

وهو بهذا الفهم الذكى يسبهم فى حفظ كيان الفناء العربى وقد بدأت تهب عليه رياح « الفناء الرومى » الذى نسمعه الآن من المستشرقات صباحا ومساء كانه مواء القطط في ساعات غذائها أو ساعات صفائها ..

ونتوقع من ذكاء فنه الـ كبير ، ومن فن ذكائه الخطير، الحسن أغانى المطربين والمطربات في كل جديد يتاح لهم أن يظفروا به من فنه على تجدد السنين . .

خريد وجمرورم

لم أكن _ فى الحقيقة _ أعرف بالضبط مكانة فريد الاطرش عند المستمعين فى البلاد العربية حتى كتبت مرة مقالة عنه فى مجلة « الكواكب » رأى فيها بعض القراء ما لا يتفق وتفاصيل الصورة المرسومة له فى أذهانهم ، مطربا موصول النجاح منذ أربعين عاما . . فامطرونى بالرسائل ، مع أننى لم أكن أتممت كلامي عنه ، وكنت وعدتهم باتمامه فى العدد التالى من مجلة « الكواكب » . .

ولما ظهرت تتمة كلامى ثبت لهم أننا نقف حيال فن فريد الاطرش على خط واحد وأن اختلفت مواقعنا فيه ولا بد بطبيعة الحال أن تختلف ..

يرتبط فريد في وجداني بأسمهان المطربة الفدة ، صاحبة أجمل صوت في عصرنا بعد صوت أم كلثوم ، ليس لانه شقيق اسمهان ، بل لانه صاحب أحلى وأبرع الحان غنتها ، بالرغم من أنها غنت لاكبر وأشمسهر اللحنين ...

وفى صبانا وشبابنا الباكر اسكرتنا اسمهان بما غنته من الحان فريد فى فيلم « انتصار الشباب » ثم فى فيلم « غرام وانتقام » . . وما زالت لاغانيها التى لحنها فريد فى هدين الفيلمين نشوة تتجدد كلما سمعناها ،

فقد عرف فريد مكامن الروعة الاصبيلة في حنجرة اسمهان ، فلعب عليها بالحانه لعبا مطربا بارعا ، لم يتح مثله لاحد من الملحنين الكبار الذين لحنوا لها . .

اما الحان فريد نفسه فكانت دائما تحمل طابعه الذى انفرد به منذ كان يفنى فى الاذاعات الاهلية القديمة حتى اليوم ، وهو طابع ذو نكهة خاصة ، وله فى الاسماع رنين متميز ، وقد أثرت طريقة تلحينه فى ألحان عصره تأثرا لا شك فيه ...

واذا كان فريد قد اشتهر دائما بما يسميه البعض « الفناء الشرقى » فانه أيضا اسهم بنصيب وافر فى حركة التجديد والتطوير التى التفتت الى الموسيقى الاوربية واستفادت منها ، وله الحان كثيرة اقترب فيها من الفناء الاوربي والموسيقى الاوربية وان لم يبتعد عن اللوق الشرقى ، أو اللوق العربى على الاصح . .

وعندما يكتب تاريخ الفناء العربى المعاصر فان فريد الاطرش سيدخله مع الملحنين اللاين تركوا في غنائنا العربى اثرا واضحا ، بل ان طريقته الخاصة في الفناء ونطق الكلمات ستدخل هذا التاريخ أيضا بكل ما أثير حولها وكل ما يثار حولها من مناقشات فنية وعلمية متبائنة ...

متباینة . .
ولو لم یکن فرید علی هذا المستوی لما استطاع أن
یلمع ثم یواصل اللمعان فی عصر عظماء الملحنین المجددین
امثال عبد الوهاب والقصبجی وزکریا أحمد والسنباطی

واما صوته فكان دائما صوتا خاصا ، يمتلك شروطا خاصتة تكفيل له جمهورا واسعا متجددا منتشرا في مصر وخارج مصر ، على امتداد مراحل فنية متعددة بدات في الثلاثينات واثبتت قدرتها على البقاء والنماء حتى السبعينات ..

والمستكلة الدقيقة بين فريد الاطرش وبينى ، هى الني عندما اكتب عن جزئيات فى فنه ، يتصور هو انئى اكتب عن فنه كله بلا تفرقة بين التفاصيل . . وهده المشكلة قائمة أيضا بينى وبين جمهوره الكبير . .

والصحصورة الكاملة لفن فريد الاطرش ، مطربا وملحنا ، هي من أشد الصور ثراء بالانفراد وخصوصية الشروط الفنية وما يتعلق بها من نجاح وقبول لدى الجماهير التي من حقها دائما أن تمنح النجاح لمن تشاء وتمنعه عمن تشاء ا . .

وفريد الاطرش عازف العود ، سيدخل تاريخ الموسيقى العربية مضافا الى فريد الملحن المفنى ، فان العود العربى الذى يضطهده بعض الموسيقيين « المستخوجين » وينادون بالقائه فى المتاحف ، يلقى من فريد يدا حانية وصدرا حنونا .. وهذا وحده يجعل من فريد أحد الملحنين القريبين الى عشياق الالحان العربية ، فى عصر كادت تستعجم فيه الالحان والاصوات والآلات الموسيقية ...

وستطيع فريد أن يتحدث عن شيء مؤكد في حياته الفنية التي امتدت عشرات السنين ؛ وهو أنه كان دائما فنانا جماهيريا يعيش فنه وسط جماهير واسعة في مصر وخارج مصر ، ولم ييأس منه جمهوره ولا يئس هو من جمهوره عندما ألمت به تلك الظروف الصحية التي عرفها الجميع والتي مرفها ميواصل فنه باصرار الفنان الذي لا يملك الا اللقاء مع جمهوره بالرغم من جميع الظروف ...

وأعود الى المشكلة التى قلت انها تقوم أحيانا بينى وبين فريد وجمه وره ، فأكرر أنها تتعلق بجزئيات تختلف حولها الآراء ، وقد تحدث فريد نفسه عن هذه

الجزئيات في كلمة له بمجلة « الكواكب » فقال « ان صوتى الآن اقوى واجمل واصفى من السنوات الماضية حتى عندما كنت شابا ، وخير دليل على ذلك حفلتى التى احييتها في شم النسب، ١١) وقال جميع النقاد والجمهور بأننى غنيت فيها اغنية الربيع كأحلى واقوى من أى وقت في حياتى ، . وهى اغنية تحتاج الى جهد صوتى كبير ، من مقامات منخفضة وعالية تصل الى ديوان ونصف ديوان ، أى حوالى ١٢ مقاما ، هذا عدا الاداء والنفس والجهد المضنى الذى يحتاج اليه المطرب في غناء هذه الاغنية الجبارة المخالدة ، واقول ذلك بكل تواضع وفخر » ، ،

والحقيقة ان فريد الاطرش لم يتزيد في حديثه عما بذله في هـنه الاغنية من جهد ، ورأيي هنا كرايه . . وليست أغنية « الربيع » هي وحدها التي ينطبق عليها هذا الرأي . . .

وليكن المشكلة انناء نحن النقياد صناعتنا أن نتكلم كثيرا ، ولا يمكن أن يمر كلامنا كله مرور النسيم!...

⁽۱) سنة ۱۹۷۱

عبدالحليم والصون الخوجمان

فى لقاء لعبد الحليم حافظ مع مجلة « الكواكب » خطر له أن يدافع عن لون من الاصوات ظهر أخيرا ، وقيل عنه أنه أون غريب عن الفناء العربى ، لان الاصل فى تعليمه وتدريب هو الفناء الاوبرالى الذى يختلف فى أصوله عن الفناء العربى اختلافا عميقا (١)

وفي معرض دفاعه عن هذا اللون من الاصوات يروى عبد الحليم ما حدث له _ شخصيا _ في امتحانه بالاذاعة قبل عشربن عاما ، اذ وصفت لجنة الامتحان صوته الفض وقتئذ بأنه « خوجاتي » لا يصلح للفناء العربي ، ولكن الجمهور لم يأخذ براى لجنة الاذاعة _ وكانت من مشاهير الموسيقيين _ ووصل عبد الحليم سريعا الى الناس ..

هذه القصة التى يرويها عبد الحليم عن صوته لايمكن في رايى اسقاطها على بعض الاصلوات التى يشملها بدفاعه ، فالقياس مع الفارق _ كما يقولون _ والحقيقة أن صوته في ذلك الحين لم يكن « خوجاتى » لابتدريبه ولا بمخارج الفاظه ولا بروحه . ، بل كان جسديد التعامل مع المقامات الفنائية والقفلات والزخارف اللحنية ، وليكن مساحته لم تكن ممهدة

⁽۱) كان حديث عبد الحليم مع « الكواكب » في نوفمبر ١٩٧١

على الطريقة المتعارف عليها ، ولهذا كان _ في جملت وبعض تفاصيله _ يشبه لهجة غير مألوفة للأذنالعربية، وان كانت هذه اللهجة عند تأملها واختبارها ليست لهجة اجنبية ...

وماذا حدث بعد ذلك ؟! ...

تدارك عبد الحليم ما كان في حاجة الى تداركه من الدربة والاستيعاب والصقل ، وامتلك ناصية «قرار» محكم غنى بالتعبير ، يتفق واصول الفناء اتفاقا لاجدال فيه ، وان بقيت على حواشى صوته آثار لهجته الخاصة التى هى في الحقيقة ميزة له وليست مجرد خروج عن القواعد الفنية سببه العجز عن الدخول الصحيح فيها. وشيئا بعد شيء تجسمت في نبراته وأدائه زوابا الطرافة والجمال ، وانضبطت انفاسه المدربة على النفخ في آلة « الآبوا » انضباط المفنى الحريص على متانة ادائه في جميع حالاته . . وتفير المطرب « الخوجاتى » اللي بدت نبراته متميعة في اسماع أعضاء لجنة الاذاعة فلم تمنحه الرضا والقبول! . .

ثم اشتهر عبد الحليم كمطرب جديد التفسير للفناء العربى في الوان خاصة ، متين الاداء الى حد التشدد في كل نبرة ترتفع او تنخفض او تستقيم ، حتى قال بعض مستمعيه انه اكتسب دقة الاداء من الشيخ محمد رفعت والموسيقار عبد الوهاب ، وكلاهما استاذ مجاله الخاص في دقة الاداء . .

وبعد ان تتخطى عبد الحليم اغنياته الطفولية في أواخر الاربعينات _ وهي التي كانت تنطبق عليها بصورة من الصور اعتراضات لجنة الاذاعة _ انطلق في لهجته الفنائية الجديدة التي لا يجادل أحد في صحة نسبها الى الفناء للعربي ، فكانت أضافة الى الاساليب الفنائية

سرعان ما تلوقها المستمع العربى _ وهو دقيق الذوق مهما قيل عن ذوقه _ وأعطاها حقها من الاستحسان..

ولم تكن أغانيه الاولى مثل « صافينى مرة » التى لحنها الموجى الا من صميم الغناء والاداء العربى ، وكذلك ما غناه من الحان كمال الطويل برغم مط بعض الالفاظ فيها بطريقة غير معهودة ، ثم الحان عبد الوهاب التى انطق فيها ها الملحن البصير مقامات الفناء العربى نطقا تلفرافيا مبتكرا ، وكان ها النطق التلفرافي عربى اللسان وان داخلته بطبيعة الحال لمسات الاقتباس . . .

والقيمة الحقيقية لعبد الحليم حافظ تتمثل في انه اضافة للفناء العربي _ بفض النظر عن الاختلاف في تقدير حجمها _ وان كان يقف خارج نطاق الفناء العربي بصورته الكلاسيكية المتراكبة ، وهلا هو السبب في انه لا يغني للسنباطي مثلاً . ولا ينكر عبد الحليم انه يقف بصوته وطريقته وامكاناته خارج التواشيح والادوار والبشارف والمواويل ، وحتى القصائد . ولتقل ما شئت عنه بعد ذلك _ اعجابا وتقديرا _ داخل نطاق فنه الخاص . .

اما الاصوات الجديدة التي يدافع عنها عبد الحليم ، فهي تختلف تماما عن صوته ، لانها تنتسب الى اللون « الخوجاتي » انتسابا لا انفصام له ، وهي ـ بعكس صوته _ لا تصور الفناء العربي تصويرا جديدا ولا قديما ، لان مشكلتها هي عدم الالمام بالفناء العربي ، ولا اقصد مجرد الالمام الدراسي ، بل اقصد الاستيهاب الفطري الذي يداخل النفس العربية منذ نشأتها كما الفطري الذي يداخل النفس العربية منذ نشأتها كما

تداخلها اللفة وكما تداخله علاقات البنوة والابوة والابوة والامومة مثلا . .

وكل الفنون ذات الاصول القومية تنشا في فطرة الانسان وتتكون في وجدانه ، واذا لم يكن الفناء العربي فطرة مفروزة في صاحبها استحال عليه أن يبرع في الغناء مهما اجتهد في دراسته ٠٠ فاذا اضيف الى انتفاء الفطرة الفنية العربية تدريب أجنبي على الفناء الاجنبي يلتوى به اللسان والوجدان ، وتتيبس به أحبال الجنجرة ، وتتخد أجهزة الفناء في الصدر والحلق شكلا خاصا ، رسيخت في الدماغ أصول التدريب الاجنبي كالصخر ، وأصبح الفناء العربي في هذه الحالة محنة على من يحاول أن يتدرب عليه ، ومحنة أشد على من يحاول الاستماع اليه ! . .

وهـذا في الحقيقة هو الفرق بين عبد الحليم الذي قيل عنه في بداية امره بفير حق انه «خواجة» وبين من يقال عنهم حواجات . وهذا هو السبب في بقاء عبد الحليم منذ الخمسينات الى اليوم وبعد اليوم . ولا نريد أن نسبق الاحداث أو نرجم بالفيب فنقول أن خواجات اليوم لن يبقوا الا يوما أو بمض يوم ا . . .

السنباطى وألحانه ومخاوفه

رياض السنباطى هو صانع اجمل غناء في عصرنا ، ولا يمكن ان نسمع ام كلثوم بدون ان نذكر الملحن المتفنن الذي انبثقت من موهبته المدهشة تلك الفيوض من الروائع والشوامخ اللحنية التي لم يسبق لفزارتها وسحرها مثيل في الفناء العربي المسموع والمسجل ، والتي أنطق بها السنباطي مقامات الموسيقي العربية نطقا جديدا لم يخطر على قلوب الملحنين القدماء ، وكشف عن امكانيات فيها بلا حدود . .

لقد استوعب السنباطى القدير طرائق الفناء العربى استيعابا جديدا خلاقا ، فصنع غناء عربيا تخطى به الحدود التي كان البعض يتصورون ان الفناء العربى يتوقف عندها تطريبا وتعبيرا ، واتى فى ذلك بما يحير المعقول ...

وصحیح ان الفناء العربی قد خلع اهابه القدیم مند جدده عبده الحامولی ومحمد عثمان ومحمد المسلوب وابو العلا محمد ، ثم سید درویش ومعاصروه ، ثم عبد الوهاب والقصبجی ، ولکن عمل السینباطی ارتبط بصوت ام کلثوم یه وهو ظاهرة تاریخیة نادرة یه فکان من نصیب السنباطی آن یحقق انجازا نادرا فی تاریخ الفناء العربی ، وقد فعل ذلك علی خیر الوجوه ..

قد يقال: وماذا عن عمل السنباطى خارج نطاق 1م كلثوم ؟!

ولا محل لهذا السؤال فى الحقيقة ، لائن ما أنجـــنه السنباطى فعلا ـ واكثره فى نطاق صوت أم كلثوم ـ هو ما سيحاسبه عليه تاريخ الفناء العربى ، وسيحتل به من هذا التاريخ صفحات بارزة . .

ولكن هل يحاسب التاريخ رياض السنباطى على ظروفه النفسية الخاصة ١٤ ٠٠ لقد اشتهر بالانقباض عن الناس كانما طبعه الجفاء ، ولكن للنفس ـ وبخاصة نفس الفنان احوالا تبدو عجيبة عند من ياخذها على علاتها ويكتفى بظاهر أمرها ، دون تعمق فيما وراءها ٠٠

من ذلك ما رواه لنا مستمع من عدن عاصمة جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية ، فان له مع السنباطي وتقلباته البوهيمية قصة ذات دلالات تختلف باختلاف الناس حيالها ...

يقول السيد «عمر جبلى - ٣١٤ - ١٥ شارع الازهر - قسم الف - الشيخ عثمان بعدن » ما يلى بالحرف الواحد

« عشت احلم بلقاء رياض السنباطى فى القاهرة ، لحكى اسمع صوته وارى صورته وأساله كيف صنع الحائه العظيمة ، ثم شاءت الظروف أن تبعثنى الشركة التى اعمل بها فى عدن الى لندن للتدريب ، فمررت بالقاهرة وتخلفت بها بضعة عشر يوما لفرض واحد ، هو أن التقى بالسنباطى قبل مواصلة السفر الى لندن . . .

« ووجدت من اللائق قبل أن أطرق باب بيته الذي سيألت عنه حتى عرفت مكانه في مصر الجديدة ، أن

اكتب اليه رسالة استأذنه في مقابلته ، قائلا له ارجو أن تسمح لى بزيارتك في منزلك . . في متحف الموسيقى، لارى عودك الذى تستخرج منه أروع الالحان . . في صومعتك لاشعر بجلال الالهام الموسيقى في مهبطه على صاحبه . .

« وقلت في رسالتي للسنباطي ارجو الا تحرمني من لقائك فقد حضرت من عدن الى القاهرة «خصيصا» للكي أراك ثم أواصل سفري الى لندن ، وانى في انتظار تكرمك بالرد . .

« ولما انتظرت سبعة أيام ولم أتلق ردا . . اتصلت بمنزله تليفونيا . .

وتكررت المكالمات التليفونية أمللا في أن أظفل بموعد من السنباطى الا أن الردود التي تلقيتها من المتكلم كانت متوحدة القصل وهو استحالة مكالمة الاستاذ . . وهنا تأثرت عزة نفسى ، ولا أقول أنها ثارت لان الحان السنباطى تشفع له في كل ما يصدر عنه من مثلهده التصرفات . واستثقلت نفسى لمثابرتي على محاولة فرض مقابلتي « بالعاقية » _ كما تقولون في القاهرة _ على من لا يريد هذه المقابلة ؟ . .

« ولكن . . هل الاعجاب بالحان السنباطى يعتبر لديه جناية استحق عليها حرمانى من لقياه ألا . . الا يشفع لى عنده انى قدمت من عدن واضعا لقاءه نصب عينى ، وانى لم اسافر راسا من عدن الى لندن وتخلفت فى القاهرة بأمل هذا اللقاء دون سواه . .

« لقد حز في نفسى ان الاقدار سعت حتى دبرت حضورى الى القاهرة ومهدت لتحقيق حلمى بلقاء السنباطى ، ولكن السنباطى نفسه حال دون تحقيق الحلم ...

« لا اكتمك اننى بعد انتهاء فترة تدريبى فى بريطانيا فكرت وانا أحمل حقائبى عائدا الى عدن أن أتخلف بالقاهرة مرة أخرى وأكرر المحاولة مع السنباطى . . ولكن الفكرة تبخرت عندما تذكرت « الذل » الذى شعرت به فى محاولتى السابقة التى صدمتنى وأرقتنى طويلا . . وهكذا عدت الى عدن وأمنيتى التى تصورت انها سهلة التحقيق قد أصبحت فى نظرى « كالفول والعنقاء والخل الوفى » كما يقول الشاعر . .

« ومع ذلك لا أكتمك اننى لجأت اليك لـكى تنقـل عتابي الى السنباطى ٠٠

هذه هى رسالة الاخ العدنى كلها تقريبا ، وهى تدل على انه نموذج فل للمعجبيب الرومانتيكيين بالفن والفنانين ، وقد تجردت رومانتيكيته من كل زخارف الدنيا فلم يعجب بسعاد حسنى ولا بنجلاء فتحى ، بل اعجب برياض السنباطى ا . . .

وانه الوسف حقا ان السنباطى لم يقابل هـــــده الروح الجميلة ولو بقليل من المجاملة التليفونية التى لم تكن لتعرضه لاى خطر من أى توع، ولـكن من يعرفون عزلة السنباطى وراء جدران بيته وما انبتته فى نفسه من مخاوف يدركون أنه لا يستطيع أن يتصرف الافى هذه الحدود ...

وقد القت عزلة السنباطى ظلالها على الحـانه فى السنوات الاخيرة ، حتى طلع علينا بلحنه الجديد « القلب بعشق كل جميل » فاذا بطلاقة السنباطى تعود من جديد ، فهل يكون هـادا اللحن ثمرة انعطاف نفسى جديد للسنباطى يعيده الى فنه والى الناس ، بقدر ما تسمح به تقلبات أحواله العجيبة ؟ ! . .

بليغ والمولود المننظر

بليغ حمدى تفنى له أم كلثوم لحنا بعد لحن فيصبح رصيده في بنك الصوت الذهبى ثروة من حق الاداء العلنى وثروة من الدربة على التلحين لم ينقطع مددها مند عشر سنوات عندما أتاحت له « مبادرة » خاصة من أم كلثوم أن يدخل في قائمة ملحنيها التى دخلها أبرع الملحنين ...

لهذا يبدو بليغ حمدى كشاب سعيد الحظ ، آل اليه تراث الآباء والاجداد ، فانطلق يحدث نفسه كأبى العلاء المعرى بأنه وان كان الاخير زمانه ، سيأتى بما لم يستطعه الاوائل الكرام! . . .

وبليغ حمدى يكاد يكون الآن اكثر الملحنين الحانا واعمالاً ، وترحالاً في سبيل الالحان والاعمال بين المشرق والمفرب على امتداد الفصول الاربعة! ...

وخلال السنوات العشر الاخيرة تلقفته مراحل فنية متعددة ، كان فيها يناقض نفسه احيانا وهو يظن انه يعود الى نفسه ، حتى استقر أخيرا على حالة من القلق الفنى والفكرى يختلط فيها التناقض والوئام بين ما يعمله في الفناء والموسيقى وبين ما يريد أن يعمله أو يحاول أن يعمله ! . . .

وقبل لقائه بأم كلثوم في بداية الستينات ، كان قد

بلغ بداية طريقه كملحن ناجح بعد أن بلغ نهاية طريقه كمطرب لم يحالفه النجاح ، ونسى أغانى الملحنين التى جربوها في صوته أو جربوا فيها صوته ، وقال لنفسه لابد مما ليس منه بد . . أن فاتنا احتراف الفناء فلن يفوتنا احتراف التلحين ! . .

وفى البدآية لم يسعده أن ينقلب ملحنا مفمورا بعد أن كانت أمنيته أن يصبح مطربا مشهورا . ، وقد فارق هذه الامنية العزيزة وودعها موجع القلب يائسا من العثور على مكان في زحام الملحنين الكبار والصفار . ،

ولما غنت له فايزة احمد في نهاية الخمسينات لحنه اللذي تقول كلماته: « ما تحبنيش بالشكل ده » اهتز بليغ حمدي هزة السرور والامل ، فقد نجح اللحن مع الله كان مجرد مطلع سنباطى الروح ، تتلوه «خربشة» لحنية لا تنم عن ملحن موهوب ! ...

ولكن هله الخطوة الصفيرة كان لها ما بعدها ، فجاءت الحائه لعبد الحليم حافظ ونجاة الصفيرة اكثر تطورا ونجاحا ، ولفتت بعض الاسماع والانظار الى ان هناك ملحنا اسمه بليغ حمدى ، يجرى فى آثار كمال الطويل وعبد الوهاب ولكنه يصنع نفسه ويبنى شخصيته وهو يجرى فى آثارهما وآثار الآخرين ، لانه ذو موهبة وليس مجرد هاو يعيش على التقليد الساذج

ولم يكن الكثيرون قد اقتنعوا بموهبة بليغ حمدى عندما اقتنعت بها ام كلثوم فاستدعته ليلحن لها ، وهو وقتئل يحاول ان يلحن لابن شقيقها الذى عدل عن الفناء بعد تجربته الأولى ، وكانت أمنية بليغ حمدى أن ينجح في التلحين له ، أما التلحين لام كلثوم فلم يخطر على باله ، ، ولكن هكذا كان . .

ولاسباب خاصة نجح لحنه الاول لام كلثوم « حب

ابه اللى انت جاى تقول عليه ؟ » . . ولكن ها النجاح الذى كان حجمه اضعاف حجم اللحن المتواضع، رشح بليغ حمدى للتلحين مرة اخرى لام كلثوم ، ويبدو انه بعد صدمة النجاح الاولى اخل يتمالك نفسه ، ويستجمع شتات موهبته الفنية ، فنجح في عدة الحان كلثومية امتازت بالحلاوة والطلاقة والطرافة ، •

شجعه النجاح وفتح له أبواب المطربين والمطربات ، فارتفعت روحه المعنوية ، وامتلأ ثقة بالنفس ، واصبح التلحين لام كلثوم عملا موسميا له ، أما عمله اليومى فيشمل غالبية المستفلين بالفناء ، من عبد الحليم الى شادية الى نجاة الى محمد رشدى ومحرم فؤاد وغيرهم ..

وصعدت الحانه الى المسرح ؛ فكانت مقبولة من الناحية الفنية ، قليلة القبول من الناحية الجماهيرية ، بسبب التوزيع الموسيقى المبالغ فيه الذى اصيبت بسه هذه الالحان ٠٠ وما زال التوزيع المبالغ فيه سببا لنفور عصبى دائم يقابل به الجمهور الاعمال المسرحية الفنائية المصرية في أيامنا ، بعد أن كانت المسرحيات الغنائية مثار اهتمامه وبهجته قبل أربعين عاما ..

ووراء هذا التوزيع الموسيقى الصاخب انساق بليغ حمدى بعض الوقت في بعض الحانه ، ومن بينها الحان شعبية الطابع يكمن سرها الحقيقى في شكلها الميلودي البسيط ، كاغنية « أنا كل ما أقول التوبة » التي غناها عبد الحليم حافظ بتوزيع مقتبس من الموسيقى الاوربية وكان بليغ يتصور أن هذا التوزيع سيجعل منها أغنية « عالمية » • • ولكن التوزيع أفقد دها طابعها المحلى ، ولم يجعلها عالمية ! • •

والفشل في اقناع الجمهور بالصخب التوزيعي، جعل

بليغ حمدى يستغنى عن خدمات زميله الموسيقار على اسماعيل صاحب « التوازيع » - على وزن التواشيح - ويعتمد على نفسه . .

وبعد مداولة مع النفس ومراجعة للأفكار والاحلام كخرج بليغ على الناس مناديا بما يسميه « الاغنية المصرية الصميمة » . . وانهمك في التلحين على اساس الالحان الشعبية الريفية ، والحان الغوازي والزمارين ومنشدي الحلقات كما سمعهم وكما سمع عنهم . .

وهكذا سمعنا في مرحلته التجديدة الحانه وكاننا نسمع توافقات صوتية مؤلفة من خليط لحنى شعبى ٤ لا يجرؤ على « خلطه » الا ملحن لا يهاب المفامرات الفنية ولو جاءت نتيجتها بما لا يشتهيه ريطمع فيه ! . .

وافتتن بليغ باللازمات أو « اللزم » الموسيقية ، وهي القناطر النغمية التي يعبر فوقها المطرب من جملة الي جملة ، وأوشك في هذا المجال أن يكاثر عبد الوهاب وينافسه بدون أن تكون له حنكة عبد الوهاب وأتساع خطوته ونضج موهبته . .

واوشكت « اللزم » الموسيقية ان تتحول على يد بليغ حمدى الى سماعيات وبسسسارف ، بدون أن تحسكمها صيغ السماعيات وقوالب البشارف . . وكاد الحوار الطويل بين الآلات الموسيقية قبل بدم الاغنية وبعد بدئها ان يتحول الى نوع من « التحميلة » الموسيقية التى كانت لعبة العازفين في الماضى ، فكانوا يفتحون حيثما اجتمعوا باب الحوار بين القانون والناى والكمان والعود والبزق ، ولكن حوار هذه الآلات الجميلة كان يجرى والبزق ، ولكن حوار هذه الآلات الجميلة كان يجرى في « التحميلة » على شكل متواضع ، أما الشكل الذى تجرى عليه تحميلات بليغ فيهولنا بكثرة الآلات التى تعلق به كما تتعلق بقع برسمه ، وكثرة الاصوات التى تتعلق به كما تتعلق بقع

الالوان الصفيرة بلوحة كبيرة ...

ولاول وهلة تبدو لنا هذه الصؤرة فاخرة انيقة ، ولكنها في الحقيقة لا تتعدى اللحن الميلودى المفرد مرتديا ثيابا فضفاضة تكاد تقنع السامعين ، او تخدع السامعين، وكأنهم يستمعون الى الاوركسترا السيمفونى بجيش آلاته الوترية والخشبية والنحاسية والايقاعية وفي هذا كله لا يتجاوز بليغ مرحلة عبد الوهاب ، فان عبد الوهاب هو رائد هذه الطريقة التي يمكن أن توصف عبد الوهاب هو رائد هذه الطريقة التي يمكن أن توصف بأنها نوع جديد من خداع السمع يشبه خداع البصر ، ولكنه خداع أبيض حسبن النية ، يثبت به عبد الوهاب انه يمد عينيه الى ما وراء الميلوديات الصغيرة العذبة من أنفام متراكبة متطورة . . وكذلك بليغ حمدى ، فانه يتطلع الى الاعمال المتطورة . . ولكن كيف ؟ ! . .

لقد ساربليغ شوطافى دراسة الموسيقى الأوربية ومازال يواصل المسيرة ، وأسرف فى التوزيع الموسيسيقى ثم عدل عنه الى الاسراف فى المزمار والارغول ، ولحن الاوبريت ثم انهمك فى الاغنيسة الفردية وتطلع الى الالحان « العالمية » ثم نفض يديه منها وبشر بالالحان المصرية المحلية ولحن لام كلثوم ما يناسب صوتها العربى ولحن لتلميدات الكونسر فتوار ما لايناسب اصواتهن ولحن لتلميدات الكونسر فتوار ما لايناسب اصواتهن

وحاول _ باختصار _ أن يصنع في الفناء والموسيقى المصاحبة له كل شيء ، ولولا طواعية الموهبة له ومواتاة الحظ ، لخسر كل شيء ، وليكنه _ في الحقيقة _ استطاع بكل هـله المتناقضات والمتوافقات أن يصنع شبئا يذكره له الذاكرون الآن وقـد لا تذهب ثمرته المرحوة في النهابة . .

وتوسع بلا حساب في استعمال اصــوات الآلات الموسيقية المصرية الشعبية معزوفة بآلات الاوركسترا ،

مع عدم استعمال الآلات الشعبية نفسها .. وقد سبقه كمال الطويل فاستخدم _ على نطاق ضيق _ ههده الآلات الشعبية نفسها في موضعها الصحيح من الاغانى والاناشيد الوطنية والشعبية المن المناها عبد الحليم ، مع غض النظر عن التوافق أو عدم التوافق بين آلات الاوركسترا والآلات الشعبية ..

ولكن موهبة بليغ تتجلى في عملية التجميع والتنسيق والخلط والنسبج على منوال من هنا ومنوال من هناك. وهو بهذه الموهبة التى تستند الى نشاط في العمل وحيوية في التنفيل ، يتقدم الآن بين الملحنين ! . .

وتبدو لك أغانى بليغ حمدى فى النهاية كانها ورشة تضج بأصوات العمال وطرقات آلاتهم على الحديد . . وتضطرك أن تفلق الراديو أذا أعوزك الصمود لما ينبعث من هذه الورشة الموسيقية . .

وبعض أغانيه هي من عمل هذه الورشة الموسيقية الكاملة الاوصاف والمعانى ، بل هي معركة غنائية قائمة بذاتها ، اصطدمت فيها الآلات الشرقية والآلات الفربية وتعاركت الالحان العربية والالحان الاوربية ، ومع ذلك لا أعتقد أن ما يعمله بليغ حمدي سوف يفضي آخر الامر الى لا شيء . . فأن ما يعمله يشبه التكوينات الطبيعية الاولى التي لا تبدو نتالجها واضحة . ولاشك في أنه هو نفسه لا يعرف شيئا عما قد يترتب مستقبلا على أعماله الحالية ، فهو الآن مجرد مفامر يضرب في الصحراء ، قد يصل الى المناول ، وقد يرضى من الفنيمة بالاياب ! . . .

ان الفناء العربى والموسيقى العربية يجتازان فترة من التخبط والبحث عن اتجاه ، وبليغ بايجابياته وسلبياته هو رمز التخبط في دنيا الفناء العربي

والموسيقى العربية ، ولكنه التخبط النـــاتج من تغير الزمن وتبدل الاحوال ، والذي يرجى له الاســـتقرار

لقد تحولت الاغنبة الفردية منذ اربعين عاما الى مستودع للتعبير بالجمله اللحنية ، ثم تحولت و بخاصة في الزمن الاخير الى مستودع للازمات الموسيقية ومصدر لها وحقل تجارب دائم الانتاج ، وقد اعطانا هــــذا الحقل محصولا ضخما من المقدمات الموسيقية واللزم الموسيقية التي تقوم عند المستمع العربي حتى اليوم مقام الموسيقي البحتة ...

والموسيقى البحتة الناضجة المستقلة عن الفناء هى مطلب الموسيقى العربية للمستقبل . . ومن عجب ان كل الدلائل تدل على ان هذه الموسيقى المنشودة سوف تنبثق من الاغنية الفردية التى غرقت فى المقدمات واللازمات الموسيقية ، والتى يتطرف بعض اعزائنا النقاد ضدها ، الى حد المطالبة بمنعها أو ابعادها عن الاسماع! . . .

ان آصوات الآلات الموسيقية كانت الى عهد غير بعيد تابعا قليل الاهمية لاصوات المطربين . . فلم يكن صوت الآلة الموسيقية الا هامشا صفيرا على الطقطوقة او القصيدة أو الدور . . وكانت اللازمة الموسيقية أشبه باستراحة قصيرة للمطرب أو المطربة ، أو حيلة لتكملة جملة لم يتسع لها صوته ، أو تمهيدا للانتقال الى نفمة فوق أو نفمة تحت . . باختصار كانت اللازمة قنطرة بسيطة يعبر عليها المطرب أو يثب فوقها من بر الى بر ، ومن بحر الى بحر ! . .

فى ذلك العهد الذى كانت فيه الموسيقى البحتة _ اى المستقلة عن الغناء - واقفة عند البشارف واخواتها كانت البشارف واخواتها أيضا تخدم المطربين ولا

تنفصل عن أوامرهم الاستبدادية ، فلا بد للمطرب رب قبل ان يستخن ويتنحنح ويبدأ في مناجاة الليل ، من بشرف و سماعي ترتاح اليه اذنه حتى ينطلق في الشوط ثم يبلغ غايته وقد تسلطن وتملكته حميا الوجد والطرب ٠٠٠

وفي الثلاثينات بدأ الموسيقيون يؤلفون مقط وعات موسيقية مستقلة ، لاينسجونها على منوال البشارف والسماعيات ، وليس هذا أنتقاصا من حق السماعيات والبشارف فانها معلى بساطتها الميلودية وتواضعها الفنى مدافلة بالعدوبة والشبين وحلاوة في النفم والايقاع لا يجحدها مستمع خبير بالسماع! . . .

ثم احتلت المقدمات الموسيقية الطويلة نسبيا صدر الاغنية ، ودخلت اللازمات في هيكل الجمل اللحنية فأصبحت شديدة الالتصاق بها وان لم تكن جزءا منها، ولم ينفر المستمع العربي من التطور الجديد بل اقبل عليه واحبه ، فتوسع الملحنون في هذا الباب حتى تحولت المقدمات الى قطع موسيقية ، وكثرت اللازمات وتنوعت حتى صار بعض الموسيقيين يجمعها من الاغاني ويعزفها للمستمعين كقطع متماسكة مستقلة عن الاغنية

هكذا انبعث من الاغنية الجديدة التي اثقلته المقدمات واللازمات صورة من صور الموسيقي البحتة لم تكن في حسبان الموسيقيين انفسهم ، واثارت الصورة الجديدة سؤالا هاما : هل تفرق الاغنية في الموسيقي او تتمخض في النهاية عن لون من الموسيقي البحتة لا عهد للموسيقي العربية به ؟ ! . . .

ولم تغرق الاغنية في الموسيقي حتى الآن ، وانمال في بدات تتمخض عن موسيقى بحتة تشترك مع البشارف والسماعيات في تكوينها الميلودي ولكنها لا تشترك معها في القالب الفني ..

معنى هذا ـ بلا جدال طويل ـ ان الاغنية الفردية كانت مهضومة الحق حين اتهمها الكثيرون بأنها تعوق انبعاث الموسيقى العربية البحتة بسبب ميل المستمعين الى الغناء اكثر من ميلهم ألى الموسيقى البحتة .. فها هى بعض الاشكال الاولية للموسيقى العربية البحتة تنبعث من قلب الاغنية الفردية انبعاثا عفويا لا قصد فيه ولا اعتمال ، وان بدا لبعضنا ان وراءه قصدا واعتمالا ..

وليس هذا الا أول الغيث وقد تعيش الموسيقى العربية البحتة حينا فى حضن الاغنية ، لان الاغنية ما زالت هى مورد الرزق للملحن والمطرب والعازف ، ولكن الموسيقى العربية البحتة لابد لها ذات يوم من التفرد والاستقلال وبناء كيانها الفنى الخاص كما حدث للموسيقى الاوربية ، على اختلاف الاسس الفنية بينهما ، عندئذ لا تكون الموسيقى المأخوذة من مقدمات ولازمات الاغانى هى السائدة ، ولا تتوقف مهمة القطع الموسيقية عند ترقيص سهير زكى وناهد صبرى مثلا ، بل تتطور الى آفاق جديدة فسيحة تعبر فيها عن كل هموم وأفراح الانسان ، وتصبح الموسيقى العربية ،

بقى ان نقول ان كلامنال عن المولود المنتظر الذى سيخرج عاجلا او آجلا من بطن الموسيقى المصاحبة للأغانى . ، هذا الكلام قد ورد فى عرضنا لاعمال بليغ حمدى ، وما هو بالاب الشرعى للوليد المنتظر ، فان موسيقى لعبد الوهاب والسنباطى وغيرهما قسد بشرت سامعيها منذ زمان بعيد بأن وليدها المنتظر يتخلق وراء سجاف الفيب ! . .

الباب الخلعة للدوروالتوثيح

فى بعض ما تفنيه فرقة الموسيقى العربية نسمع « الطقطوقة » وهى تتحول احيانا الى ما يشبه « الدور » مضافا اليه بعض ملامح التوشيح !

ونسمع « المونولوج » ايضا وقد تحول الى خليط أو مزيج جميل من الدور والتوشيح برغم جميع الحواجز التى وضعها الموسيقيون القدماء بين انواع الغناء . .

وفى مثل هذه التجارب نرى ونسمع ذوبان الفروق بين كلمات الطقطوقة وكلمات المونواوج ، كما نرى ذوبان الفروق ، ين الحان الطقطوقة والحان الدور والحان

التوشيم ...

هذه التجارب تؤكد بطريقة علمية بسيطة وجهة نظر متواضعة كنت ابديتها مرارا والححت في البرهنة عليها مرة بعد مرة ، وملخصها ان تقسيم الاغاني العربية في الزمن الحديث الى طقطوقة ومونولوج ودور وتوشيح لم يعد الا تقسيما تاريخيا مسجلا في الكتب باعتبار ما كان ، اما في أيامنا فلم يعد هادا التقسيم واقعيا الا من حيث الاسم مجردا تقريبا عن محتواه القديم ... هذا التقسيم استنفد اغراضه في عصرنا او كاد الا من الناحية التاريخية التي يتحتم النظر اليها باعتبار من الناحية التاريخية التي يتحتم النظر اليها باعتبار

خاص من خلال هذا التقسيم الذي كان في زمانه حقيقة

فنية لا جدال فيها ثم تحول بالتدريج الى مجرد اسماء تاريخية ترقد على هامش الفناء العربى في ثوبه الجديد

لهذا اصفیت باهتمام واستمتاع الی فرقة الموسیقی العربیة وهی تفنی حجماعیا حافنیة «الورد جمیل » التی لحنها زکریا احمد وغنتها ام کلثوم قبل ربع قرن. کما أصفیت باعجاب الی اغنیة «هو صحیح الهوی غلاب ؟ » . . آخر ما لحنه زکریا احمد لام کلثوم منذ عشر سنوات . .

اغنیت « الورد جمیسل » یمکن آن تسمی طقطوقة بمقاییس الاغانی القدیمة ، ویمکن آن تسمی مونولوجا، وکذلک آغنیت « هو صحیح الهوی غلاب ؟ » فان مواصفات النظم الشعری اوالزجلی فیهما هی مواصفات الطقطوقة بلا زیادة ولا نقصان ، وهی ایضا مواصفات المونولوج ...

اما التسلحين فانه خفيف سريع راقص في « الورد جميل » ولهذا يمكن تسمية هذه الاغنية «طقطوقة» . . ولسكنها ليست طقطوقة بالمواصفات القديمة . . فماذا تكون اذن ؟ ! . . .

والتلحين في « هو صحيح الهوى غلاب ؟ » غارق في نفمة الصبا الحزينة ، ولكنه محفوف ومصحوب بايقاعات والحان راقصة من اعجب واطرب ما يمكن سماعه من الايقاعات والالحان الراقصة تحت جناح نفمة الصبا الحزينة ، وهذه مقدرة في التلحين لا تتاح الالملحن عظيم كزكريا احمد رحمه الله ..

والحزن هنا مع بعض العنباصر النظمية والفنية الاخرى يرشح الاغنية لان تسمى مونولوجا ، ولكنها ليست مونولوجا ، فماذا تكون ؟! ...

هذا السؤال ومثله السؤال الخاص باغنية « الورد

جميل» يمكن طرحهما عند سماع الاغنيتينمن امكلتوم، اما عند سماعهما من فرقة الموسيقى العربية ، فان طريقة المجموعات الصوتية النسائية والرحالية في الاداء المشترك وغير المشترك ، تجعلنا في غير حاجة الى اى سؤال . . فها هنا تتحول الطقطوقة ويتحول المونولوج الى شكل جديد من اشكال الفناء هو خليط او مزيج جميل من الدور والتوشيع بما فيهما من حوار وترديد جماعى وملامح فنية اخرى لا وجود لها في الطقطوقية ولا في المونولوج وكلاهما منظوم وملحن لصوت واحد لا لمجموعة الاصوات التى سمعناها في فرقة الموسيقى العربية . . .

هكذا نرى تداخل الاشكال الفذائية بعضها في بعض ، ونرى ان الطقطوقة والمونولوج يمكن ان يدخلا من الباب الخلفي للتوشيح والدور ، وكلمتي هذه مهداة الي الملحن السكبير المخضرم عبد الحميد توفيق زكى الذي يصر حتى الان حلي تقسيم الاغاني الى طقاطييق ومونولوجات وادوار وتواشيح ، ، الى آخر قائمة الاسماء العريقة التى لم تفقيد عراقتها وحقيقتها التاريخية ، ولكنها أصبحت في الفناء الجديد غير ذات موضوع ! . .

الفناء وجمهورالمنوعات

ظهور المطربة المشهورة او المطرب المشهور على المسرح في حفيلات المنوعات ، معنياه سريان الحيوية والتطلع واهتزاز جسيد المتفرجة أيضيا فالفناء هو لغة السكلام التي يجيد « وكلاء الفنانين » مخاطبة الجمهور بها في هيذه الحفلات التي يقيمونها لحسيابهم أو لحسياب الهيئات والجمعيات الخيرية وغير الخيرية . . وبدون مطرب مشهور أو مطربة مشهورة لا يتم روئق حفيسيلة المنوعات بل لا تتم الحفلة على الاطلاق . .

وكلما اتاحت لى المصادفات ان احضر حفلة منوعات تبينت ان جمهورها لا يكتفى بالرقص ولا الفكاهة ولا الالاعيب الاخرى التى يقدمونها تحت لافتات فنية براقة .. وهذا هو السبب فى ان المطرب يحتل اهم ساعات الحفلة ، وتحيط به فقرات الحفلة كأنها اطار حول صورته او حول صحصوته امام عيون واسماع الجماهير

واذا استثنينا جمهور أم كلثوم الذى تتجدد أجياله ، لم نر لاحد من مشهورى المطربين والمطربات جمهورا خاصا يمكن أن يملأ مقاعد حفلة لا يشترك فيها أصحاب الفقرات السريعة المنوعة ، ولهذا يفنى جميع المطربات

والمطربين المشهورين في حفلات المنوعات التي يفني فيها ايضا مطربو ومطربات الصالات والملاهي الليلية ..

ولا يجرؤ مطرب مهما كانت شهرته معلى اقامة حملة معلقة عليه وحده ، وقد توهمت بعض المطربات منذ سنوات قلائل ان لها جمهورا يملأ حفلة تحييها بمفردها ، ويلعلع فيها صوتها الخافت وحده ، فأقامت الحعلة وخسرت فيها ، ولم تعد الى مثلها مرة اخرى . . مع ذلك ، لا تقوم حفلة المنوعات بدون صوت مطرب

مع ذلك ، لا تقوم حفلة المنوعات بدون صوت مطرب او مطربة من الدرج، الاولى ، فالجمهور المصرى الدى يسمع مطربيه الآن من خلال الميكروفون هو وريث الجمهور الذى كان فيما مضى يستمتع بسماع الحامولى والمنيلاوى وسالم العجوز ومحمد المسلوب وعبد الحى حلمى وسلامة حجازى ومنيرة المهدية ، ويسهر فى سماعهم حتى الصباح وقد تملكته نشوة تشبه السحر الجنون ! . .

غير ان الزمن تغير ، والفناء نفسه تغير ، ولم يبق شيء نم يمسسه التغير . وقلل حكم الزمان على « السميعة » أن يكتفوا بسماع مشاهير المطربين في حفلات المنوعات بعد أن كان سماع مشاهير المطربين تقام له السرادقات في أوسع الساحات! . .

تقام له السرادقات في اوسع الساحات! ... وتفيرت مواصفات المستمعين، وانعقد بين الطرفين اتفاق غير مكتوب ينص على ان حفلات المنوعات هي الشكل المناسب للفناء والسماع في هذا الزمان ، مع الاعتراف بوجود اشكال اخرى بطبيعة الحال ...

ولما كنت مقتنعا بهذا كله ، فقد حضرت في احدى الليالي حفلة منوعات كانت مطربتها هي فايزة أحمد ...

ذكرتنى فايزة احمد بمطربات الثلاثينات في وقفتها ساعة ونصف ساعة تغنى بلا انقطاع. ، ولم تكتف بكلام الاغنيات والحانها فانطلقت تقول باليل ، ، ياعين ! . ،

ولو شهدت فايزة أحمد جمهور الثلاثينات لكان في مقدورها اقامة حفلات تفنى فيها وحدها ، بدون منوعات تحيط بها ، ولكنها جاءت في عصر المنوعات ولا بد لها من الخضوع لاحكامه ، وليس الخضوع لاحكامه شرا كله ، فان جمهور المنوعات يميز بين الاصوات الجيدة والاصوات الرديئة ، وقد رأيته يندمج مع فايزة أحمد طوال ساعة ونصف ساعة في أربع أغنيات من الحان سلطان ، بعضها جديد كأغنيسة « صعبان علينا » التي يمتاز لحنها بنعومة خاصة . .

وقبل أن تنتهى آخر « نمرة » فى الحفلة بحثت عن فايزة أحمد فى الكواليس فلم أجدها ، كنت أود أن أقول لها أنها المطربة الوحيدة _ بعد أم كلثوم _ التى تستطبع الآن أن تغنى ساعة ، فلا تحتبس نبرات صوتها فى حنجرتها . . وقد لا تجىء بعد عصرنا مطربة أخرى من هذا الطراز ، وبخاصة أذا ما أصبح كل الغناء منوعات فى منوعات !

تقاسم البيانو ، وتقاسيم العود

في « قعدة » شائقة مع مدحت عاصم الموسيقار العجوز الذي لولا صلعته اللامعة التي تشمل راسيه كله لكان في مظهره أكثر شبابا من نجوم السينما الشبان ، ، قال لي العجوز الشاب في لباقته وسنخريته المشوبتين دائما بالحياء والاعتدار :

_ منذ مدة التقيت بموســـيقار مصرى دارس للموسيقى العالمة « الاوروبية » دراسة طويلة . . وبعد حوار معه اسمعنى عملا موســـيقيا من اعماله فسألته :

_ على اى الآلات الموسيقية تجيد العزف ؟ . فأجاب :

_ البيانو ..

فعدت اساله ـ وانا اعلم مقدما انه سیسخر فی قرارة نفسه من سذاجة سؤالی

_ هل تجيد « التقسيم » على البيانو بما يلائم اللوق العربي ؟ !

 الموسيقى فى مصر ، ولا يهتم ـ فى رايهم ـ بهده الزخرفة الا عازفو العود والقانون والناى والبزق والحمان ، وكل آلة موسيقية مشدودة النفمات على ثلاثة أرباع الصيوت المتخلف عن ركب الحضارة الموسيقية ! ...

وتعليق مدحت عاصم على ما .سهمه من صاحبنا الموسيقار ، تعليق واضح موجز يخطر على بال كل منا في هذا الموقف ، ويتضمنه هذا السؤال البسيط:

- اليس طبيعيا الا يستطيع موسيقار غريب الذوق عن وطنه ان يخاطب مواطنيه بلفة موسيقية يفهمونها ويتدوقونها ما دام هو نفسه لا يفهم ولا يتذوق لغة مواطنيه الموسيقية ؟ ! ...

لقد درس العجوز الشاب مدحت عاصم موسيقى العالم ، والموسيقى الاوربية على الاخص ، دراسة حقيقية ، ولكنه _ حين يريد _ يلحن بالعربى ، ويعزف على البيانو تقسيمات مصرية الروح ، تجعل « ابن البلد » البسيط الذي لم ير البيانو في حياته يرقص طربا لهذه التقسيمات ! ...

مع ذلك ، ارجوك الا تتفاءل كثيرا جدا بكلامى مع مدحت عاصم ، فالخلافات « الذوقية » بينه وبيننا لنت وأنا ومحبى الموسيقى العربية ليست هيئة ، لانه « ملتزم » بعلوم الموسيقى « العالمية » تمام الالتزام ولكنه يعايش موسيقى بلاده بل يعيش فيها وكانه احد مستمعى الاذاعة العاديين ، . وهذا ما يجعلنى دائما اتذكر هذا الشيخ الشاب كلما ازعجتنى تلك القضية المزمنة التى تتعلق بهؤلاء المستمعين العاديين اللين هم ملايين الشعب كلها تقريبا ، . فكيف يمكن تعديل اذواقهم بحيث لا تنصرف بكل تلقائيتها وبراءتها الى ايقاعات بحيث لا تنصرف بكل تلقائيتها وبراءتها الى ايقاعات

« الطبلجى » الله يصاحب راقصات شارع الهرم في تاودهن كل لبلة . . مع الاعتراف الكامل بأن الطبلجي وطبلته هنا مجرد رمز ، لان هؤلاء المستمعين لا صلة لهم بشارع الهرم . .

طبعا ، لا تستطيع أن تفاجىء المستمع العربى بما اعتاد المثقفون الراسخون أن يسموه « الموسسيقى الرفيعة » كالسيمفونيات وما اليها من شوامخ الاعمال الموسيقية ...

لانالاصل في ذوق المستمع العربي هو الفناء . . ومند اول الزمان يميل شعبنا الى الفناء اكثر مما يميل الى عزف الآلات ، بل ان صوت المطرب أو المطربة كان دائما _ وما زال كذلك تقريبا _ هو الاساس ، والآلات من حوله حاشية وحرس شرف لا أكثر!

وليس هذا بعيب ولا نقص في طبيعة الشعب العربي، ولا خلل في وجدانه ، فلمكل شعب وجدانه وطبعه ، لا يسعه أن يتخلى عنهما ويستعير من خارج ذاته وجدانا وطبعا ، لان عوامل التاريخ العميقة الجبارة هي التي تصنع هذه الاشياء الدقيقة في البشر ، وهي التي تتولى تعديلها أو تغييرها ..

فلننج اذن ـ بكل سماحة وتواضع ـ تلك الفكرة ذات الياقة البيضاء التى تنادى احيانا بحشد الناس فى قاعات للموسيقى الرفيعة . . يسمعونها أن شاءوا ، أو بتاففون من سماعها غير مبالين المهم أن يحتشدوا فى هذه القاعات ويجلسوا فوق مقاعدها حتى لا يبقى فيها كرسى واحد بغير حمولته القررة . . ثم يرفع المايسترو عصاه المهيبة ايذانا ببدء الصعود الى سماء الموسيقى العالية ! . .

ماذًا أذن لأ ! . . انترك الموسيقي الرفيعة للزمن ،

لعل وعسى ؛ ثم نصرف اهتمامنا الى الشيء الذي يحبه شعبنا وهو الفناء ؟! ...

في رايي نعم! ٠٠ ولسكن كيف؟! ٠٠

يقول الذين يضيقون ذرعا بالفناء « الاورينتال » ومعناه هنا « الفناء العربى » بخاصة لا « الشرقى » بوجه عام من الممكن احداث انقلاب فى اذواق المستمعين اذا حشدناهم لرؤية وسماع المسرخيات الفنائية او الاوبرات العالمية ، فانهم عندئذ لا بد ان يستصفروا « الاغنية » العربية الفردية ، ويتحولوا فورا او بالتحديج الى حب الاوبرا ، ليجعلوها هى متعتهم بالتحديج الى حب الاوبرا ، ليجعلوها هى متعتهم الفنائية التى ترسخ فى نفوسهم بدلا من هسده المتعة الزائلة التى يطلبونها الآن فى الاغنية العربية . .

ولكن الواقع يصدم هؤلاء السادة فلا يسمح لهم بحركة جدية تحقق احلام يقظتهم هذه ، فان المستمع العربى لم يتخلص من الرطانة العثمانية والفارسية والفجرية التى كانت شائعة فى غناء مطربيه ومطرباته الا مند أقل من مائة عام ، أى منذ بدأ عبده الحامولى تمصير وتعريب الفناء فى مصر ، والاستقلال عن ذبول الفناء العثمانى وبقايا الصراخ الفجرى الذى سمعته بلادنا طوال عصور الانحطاط القومى والاجتماعى . .

فهل يمكن أن يقال اليوم لهذا المستمع الذي ما زال يشعر بالغبطة لتعريب السنة مطربيه وتعريب حناجرهم . . اليك أيها المستمع المكريم رطانة غنائية من نوع جديد مدهش ، فدع ما تسمعه من غنائك هذا البدائي، واستمع الى ما نقدمه اليك ؟! . . .

لقد كانت اعادة الفناء العربي الى لهجته الموسيقية العربية بعد استعجامه الطويل في الماضي ، ثورة فنية عظيمة انقذته من أثباب الفناء العثماني والفجري

والفارسى التى اكلت حناجر المطربين واذواق المستمعين مئات السنين! . .

وكانت ثورة الفناء العربى على العجمة التى فرضتها عليه عصور التدهور ، اشبه بثورة الشعر العربى على بد محمود سامى البارودى الذى طوى صفحة الشعر العربى المثمانى والمملوكى وأعاد فتح كتاب الشعر العربى الصميم ...

فكيف يصح الآن ان يقال هلموا أيها المستمعون الى الفناء الاوبرالى ولا تستمعوا الى الاغنية العربية ، بل ولا الى المسرحيات الفنائية القائمة على المقامات العربية لانها في الحقيقة مجموعة اغنيات فردية ملفقة في «حدوتة » فوق الخشية ا ...

米米米

ان الستمع المعاضر الذى امتلات اذناه بفناء أم كلثوم وعبد الوهاب وفريد ووديع الصافى وعبد الحليم وفايزة وفيروز وصباح وبقية القائمة الطويلة المحبوبة من المطربين والمطربات ، لا يجرؤ أحد أن يقول له الآن فجأة وبلا مقدمات : تعال فاسمع ماريا كالاس ، أو الى مقلداتها العربيات الرديئات !

فليست كل انواع الفناء تسمى غناء عند كلمستمع، وبخاصة المستمع العربى . . ولو سالنا طبيبا للأنف والاذن والحنجرة ، لقال لنا : ان الفك والاسلمان واللسان والحلق والبلعوم والرئتين والحجاب الحاجز والضلوع ، تتخل عند الفناء الاوبرالي وضعا يختلف عن وضعها في الفناء العربي الذي هو _ كما يقول سادتنا الموسيقيون _ غناء الصوت الطبيعي ، لا غناء «الراس» كما بقال عن الفناء الآخر . .

والمفنى الذى يتسمدرب على الفنساء الاوبرالي يامره

مدربوه _ ولا لوم عليهم لان هذا واجبهم في تدريبــه على هذا الغناء _ ان يمتنع عن الفناء العربي تماما ، لحكي يتيح لجهازه الصوتي بتفاصيله المختلفة ان يتشكل فسيولوجيا على اداء الاوبرا . . فاذا تم تشكيله هكذا ، صار محكوما عليه بالمجز عن اداء ارباع الاصــــهات العربية ، وانقطع احساسه الفطري بالفناء العربي ، وخفيت عليه دقائقه المتنوعة الكثيرة التي لا غني عنهـا لمن يريد أن يكون مطربا عربيا حقا ، لا مجرد «خواجة» مغامر ، يتخبط في السيكا والبياتي والراست . .

توضيح للفروق الطبيعية بينه وبين الفنهاء العربي ... كلاهما فن عظيم قائم بداته منفرد بأصلوله وفروعه واسراره وتقاليده وجمالياته ، ولا بد اذا اردنا أن نمضى بغنائنا _ وموسيقانا طبعا _ في أقوم السبل وأكثرها امنا وسلاما ، من الوقوف بنبات ضد المناداة بالفاء الموسيقى العربية والفناء العربى ثم الوقوف بحزم خدد التقليد القرودي الاعمى الذي يستسهل النقلل والاغتراف من النوتة الموسيقية الاوربية ، ويرى الها مفتوحة له بلا رقيب ولا حسيب فلا داعي للتعب في تطوير الموسيقى العربية والسير بها في طريق البناء الفنى المستقل ، وقد حاول بعضهم فعلا أن يسمر بها في طريق التقليد الحرفي فاصطدم بمقاومة المستمعين فاذا كنا نحرص على تجنب التقليد والنقل الحرفي في بناء الـكيان المادي لمجتمعنا ، فكيف نسيغ النقل في والتقليد في بناء كيانه الوجداني الذي تدخل الموسيقي فى صميمه !! ، ،

رايي الذي ارجو التوفيسق في ابدائه انه لا بد من

التمهال في « التقريب » ولا اقول « الخلط » ولا « الدمج » بين الاصول الكلاسيكية للموسيقى العربية والموسيقى الأوربية ، لان احد الطرفين سيضيع تماما ، فحتى الفناء الخفيف عندنا وعندهم لا يتقاربان بسهولة ، فكيف بالاصول الكلاسيكية المعقدة ؟ ! . . .

ومن حسن الطالع ان اللوق الفنائى المورث اللى ننفرد به لا يمكن أن ينقرض لانه ذو ثبات هائل ، وأن كان مرنا الى الحد الذى أتاح لجمهوره قبول كل تعديل فيه وكل تطوير وتحوير . . بل وكل « تزوير » ! . .

وفرق كبير بين التطوير والتحوير ، وحتى التـزوير وبين الزوال والراحة الابدية ! ...

والمشكلة في كلمتين هي تطوير موسيقانا وليس بناء متحف خاص لمخلفاتها العزيرة المتبقية من سالف العصر والاوان ! . .

وفى هذا الطريق يستطيع الموسيقى العربى أن يعمل، ولا طريق سواه الا ذلك الطريق المقفر الذى لا يمر به المستمع العربى . .

وشكرا للعجوز الاصلع الشاب ، عازف التقاسيم الخفيفة الرشيقة على البيانو الثقيل الصعب المراس . . وان كان ـ العجوز الشاب لا البيانو ـ سيقابل بعض كلماتي وآرائي هنا بسخريته التقليدية التي يشوبها مع الحياء والخفر ، ما يناسب المقام من الاعتدار! . . .

رجلة أم كلثوم مع ملحنى القصائد

ماذا كان يقول المطرب الملحن الشيخ ابو العلا محمد لو امتد به العمر حتى سمع ام كلثوم تفنى القصائد من تلحين عبد الوهاب ؟!

اول قصائد غنتها ام كلثوم في العشرينات كانت من تلحين هذا الشيخ النابغة في التلحين والفناء ، الذي التقى بام كلثوم في بدايتها الفنية بالقاهرة ، ونبرات صوتها ما زالت بعد تتأرجح بين نضارة الطفولة وحدة الشباب

وقد ملأت أم كلثوم الاسماع غناء منذ لحن لها الشيخ أبو العلا قصائدها الاولى ، الى أن لحن لها عبد الوهاب « اغدا القاك » قصيدة الشاعر السؤداني آدم

والشيخ ابو العلا اول من ادرك من ملحنينا القدماء اهمية التوافق بين الكلام والالحان ، مع احتفاله في الوقت نفسه باستعراض حيلاوة الصيوت وقوته وانضباطه في الاداء . . فلم يسبقه الى المطابقة بين اللحن والكلام احد من ملحنى الربع الاول من القرنالعشرين وتلاه في هذا المجال سيد درويش وسائر الملحنين ، فتوسعوا في تصوير معنى الكلام بالتلحين

والالحان التي وضعها أبو العلا لام كلثوم ، تقوم كلها على خدمة اللحن للكلمة أو لمعنى الكلمة ، وتفجير

الطرب الغامر من اجتماع اللحن والكلمة ، كأن أحدهما نابع من الآخر ...

وهل ينسى قدامى المستمعين لحنه لقصيدة احمد رامى: « الصب تفضحه عيونه » . . ولحنه لقصيدة الشيخ عبدالله الشبراوى ـ احد مشايخ الازهرالاقدمين ـ : « وحقك انت المنى والطلب » . . ولقصيدة الشاعر على الجارم «مالى فتنت بلحظك الفتاك» . ولقصيدة ابن النبيه شاعر العصر الايوبى « افديه ان حفظ الهوى او ضيعا » ؟!

لقد درس الشيخ ابو العلا ـ فيما درس من اصول الموسيقى العربية ـ كتاب الشيخ محمد شهاب الذي يعرفه الموسيقيون باسم « سفينه شهاب » وحفظ منه الاوزان والمقامات التي كانت مجهولة في مصر حتى مطلع القرن العشرين ، واطلع فيه ، على اكثر من ثلاثمائة موشح من الموشحات الاندلسية الثمينة ، فادرك عندئذ ان المطربين المصريين لا يفنبون بالعربي ، بل يفنون بالعثماني والفجري والفارسي ، فعزم ان يرد الفناء المصري الي اصوله العربية ، وكان صوت ام كلثوم هو الفرصة التاريخية التي سنحت له فعلق به هسسله الورسالة الغنية والقومية العظيمة وكان دور «الشيخ الرسالة الغنية والقومية العظيمة وكان دور «الشيخ السامي البارودي في برد الشعر العربي الى سليقته العربية بعد ان افسده العثمانيون وغيرهم في عصور التدهور القومي والاجتماعي (۱)

واستطاع الشيخ أبو العلا وأم كلثوم بجدارة أن يردا الغناء العربي الى طريقته الحضارية التي كانت له في

⁽۱) تحدثنا عن هذا الرأى بافاضة فى كتبنا الثلاثة π الفنساء المصرى π و π أصبوات والمحان عربية π و π مطربون ومستمعون π

عصور ازدهاره قيل سيقوط بفداد في يد هولاكو ، وسقوط غرناطة في يد ايزابيلا وفرناندو . .

كان الفناء العربي في تلك العصبور صبوتا ولحنا مرضوعين في نظام واحد أو في وعاء واحد اللحن يفسر السكلام . . والصوت يهز الافندة باللحن والسكلام مما ، منطلقا على امتداد مساحته الواسعة ودرجاته العالية ، مؤكدا قدرته الفائقة على بناء اللحن أو الصوت نبرة فوق نبرة ، فكان الفناء في هده الناحية اشبه بالشعر الفصيح في قوة الاسر ودقة الايقاع ، وكانت الفصاحة هدفا مشتركا بين الشعر والفناء ، ولكنها لم تكن فصاحة غنائيه جوفاء لإنها كانت تقع على هدفها بلا زيادة ولا نقصان . .

كان ظهور هـ اللون من الفناء في العشرينات نورة فنية قائمة على بعث الطريقة العربية في الفناء لا على الاستمداد أو الاقتباس من الفناء الاوربي ، ولو أتيح لهذه الطريقة أن تستمر وتتطور في نهج مستقل لكان لها أطيب الاثر في الفناء العربي ، ولـ كنها لم تستمر ، فقـ مات الشيخ أبو العلا في أواخر العشرينات ، وبدا فن غناء القصائد المكلثومي يأخذ شكلا جديدا على يد محمد القصيحي الذي كان ملحنا كبير الامل ولكنه لم يوفق في تلحين القصائد . .

كانت فكرة القصبجى عن التجديد فى الفناء مضطربة غير واضحة فى ذهنه وليس لها اسساس من علمه بالموسيقى ، وقد ظن ان التجديد يكون بالامتدادات الصوتية شبه الاوبرالية ، فلحن اغنيسة : « ان كنت اسامح وانسى الاسية » التي ما زالت بعض الاراء الفنية الى اليوم تعتبرها علامة بارزة على طريق التجديد

والحقيقة انها تمثل قبل كل شيء اضطراب افكار القصيحي حول التجديد أو التطوير ، فليس في هذه الاغنية « انتاريخية » الا مطلع شبه أوبرالي يحساول اثارة انتباه المستمع ، فاذا انتبه المستمع وارهفالسمع لم تتلق أذناه بعد هذا المطلع الا تقطيعات غنائية عاديه تماد تكبت الصوت ولا تعبر بعد ذلك حتى عن معاني بعض الكلمات ، ولا تصور ولو قليلا من جوها ، فاللحن في واد والكلام في واد ...

وقد امتدت عدوى « ان كنت اسامح » الى ما لحنه القصبحى لام كلثوم من قصائد الثلاثينات ، فان قصائد رامى « يا غائبا عن عيونى » . . و « يا نسيم الغجر ريان الندى » . . و « ايها الفلك على وشك الرحيل » وغيرها . . لم تظفر من القصبحى الا بتقطيعات لحنية متواضعة التعبير ، أو بعيدة عن التعبير ، مصحوبة بطرقات على العود تأكل أصوات الآلات الموسيقية القليلة التى تصحبه في التخت . .

كانت القصائد التى لحنها القصبجى لام كلثوم من الشعر الرومانتيكيان نظمه رامى متاثرا بالرومانتيكيين الفرنسيين اللاين قرا لهم وهو طالب علم فى باريس وكانت قصائده مقطعة الى اوزان وقواف مختلفة ، رمزا للتجديد الرومانتيكى فى شعره ، ولكن كل هذه « التسهيلات » فى الكلام لم تسهل للقصبجى محاولاته فى التلحين الرومانتيكى التجديدي الذي عاصر التجديد الرومانتيكى فى الشعر العربى خلال الثلاثينات . .

ومن حسن الحظ ان القصابحى لم يستسلم طويلا لهذه العقدة التجديدية ، ولو استسلم لها بدون قيد ولا شرط لما اتفقت له تلك الالحان الرائعة التى فنتها الم كلثوم . . .

وفي وسيط عاصفة التجديد التي اثارها القصيجي في تلحين القصائد بعد أن اثارها في تلحين الطقاطيق ، كان زكريا أحمد يلحن لام كلثوم ، فكان مما لحنه لها قصائد أخرى جاءت بعد خمود جذوة تجديد القصيجي ، ومن أجملها قصيدة « قولي لطيفك ينثني عن مضجعي» التي صنع لها ثلاثة ألحان من ثلاثة مقامات متنوعة ، وقصيدة « زهر الربيع يرى أم سادة نجب » وهي من تأليف الشاعر محمد الاسمر في تحية العرب والعروبة ، وكانت ألحان زكريا لهذه القصائد خطوة الي الامام بعد خطوة الصيخ أبي العلاء . .

ولكن الخطوة الكبرى في تلحين القصائد الكلثومية كانت من نصيب رياض السنباطى ، فصنع من الشوامخ والمدهشات في هذا الباب ما لم يحلم به الشيخ أبو العلا في زمانه ، ولا خطر على بال استحاق الموصلى قبل الف عام . . .

وفتح صـــوت ام كلثوم للسنباطى أبوابا للتلحين الجديد المتطور ، فأشعل مواهبه كملحن موهوب مطبوع نادر المثال ، وحرص الســـنباطى دائما على أن يلبى متطلبات صـــوت ام كلثوم ويرتفع الى جو الامكانات الفنية الرفيعة لهذا الصوت السحرى ..

ومن يستمع الى الحان السنباطى للقصائد الكلثومية يدهشه أن مقامات الفناء العربى كانت منذ بداية أمرها قبل الفي عام تتضمن كل هذا القدر من العطاء المحبوس في قمقم ، حتى جاء السنباطى فأطلق من القمقم مارده الحبيس ، فأتى بكل هذه البدائع والعجائب ..

تخطى السنباطى اسلافه ومعاصريه فى تلحين القصائد بصياغة الكلام واللحن معا فى صيوت واحد ،

والاستعاضة عن الطرب الفصيح بطرب اكثر تعبيرا ، ولكنه ليس اقل فصاحة ، واحاطة الجملة الفنائية باطار من المقدمات واللازمات الموسيقية يزيد الجملة الفنائية بكلامها ولحنها معا وضوحا ورهافة في الاسماع، ويعقد آصرة شديدة القوة بين الصوت واللحن وعزف الآلات الموسيقية ...

كان هــذا اسـلوب السنباطي في تلحين القصائد لام كلثوم منذ البداية . وقد اغتنى اسلوبه بالتجارب وكثرت فيه المقدمات واللازمات الموسيقية ألتي تزأيدت قدراتها على التعبير من مرحلة الى مرحلة ، ولكن اسلوب السنباطي بقى دائما يدل عليه كما يدل ثمر الشجرة المطاءة على ازدهارها . . وحسبك بعض ما لحنه من تلك القصائد منذ الثلاثينات الى اليوم « كيف مرت على هواك القلوب » ٠٠ « اذكريني كلما الفجر بدا » . . « سلوا كئوس الطلا » . . والحانه لقصائد أم كلثوم في أفلامها السينمائية ، ثم الحانه للشوقيات النبوية : « سلوا قلبي » . . « ريم على القاع » . . « ولد الهدى أن . . والحانه للشوقيات الوطنية ومنها « وقى الارض شر مقاديره » .. « من أى عهد في القرى تتدفق » . . ولحنه لقصيدة حافظ ابراهيم « وقف الخلق ينظرون جميما » ٠٠ الى رباعيات الخيام والاطلال ..

ثم تبلغ رحلة أم كلثوم مع ملحنى القصائد غايتها بدخول عبد الوهاب هذا المعترك الهائل ..

ان عبد الوهاب هو أشهر مطربى وملحنى عصرنا جميعا برغم اختلاف الآراء فيه مطربا وملحنا منذ ظهوره في العشرينات الى اليوم ..

وهو ملحن متمرس بتلحين القصائد منذ شوقياته الاولى وأشهرها رائعته المكلاسيكية «ياجارة الوادى» الى « سجا الليل » . . الى « جبل التوباد » . . الى « جئت لا اعلم من أين » · · حتى لحن لام كلثوم قصيدة « هذه ليلتى » ثم « أغدا القاك »

ومهما قيل عن عبد الوهاب فانه ينفرد بموهبة فذة في تذوق الالحان وتوليفها واستيلادها واختراع ما تستطيبه الاذن منها وتستجده ، مزجا وتفريقا وتفريعا وتنسيقا وجميع تلاميذ مدرسته عيال على فنه ، وقد اكتملت له عليهم اسباب التفوق السياحق الذي لا حيلة لهم فيه ، .

وعبد الوهاب المجدد الذي يكاد في بعض الحانه يكون مستشرقا أو مستعربا هو عبد الوهاب الذي تعيش الالحان العربية في وجدانه ، فهو على عكس ما يتصور بعض ناقديه مصيل بالفناء القديم كاحاطة غلاة المحافظين به ، ولكن عبد الوهاب لم يقع في اسار القديم ، بل ثار عليه نوعا من الثورة وحاول التوفيق بينه وبين ما يسمعه من موسيقي العالم ، على نحو عجز عنه معاصروه ، بل عجز الكثيرون منهم حتى عن عجز عنه معاصروه ، بل عجز الكثيرون منهم حتى عن مجرد فهمه وتذوقه ، وما زال معاصروه الجدد من الباحثين عن البترول في صحراء التجديد الموسيقي ، بعجزون عن فهمه أو النسيج على منواله ! . .

وعبد الوهاب هو الذي نقل الموسيقي العربية من السماعيات والبشارف والتقاسيم الحرة على القيانون والناي والعود الى المقطوعات الموسيقية المعبرة الغنيسة بالانفام ، والى اللازمات الوسيقية التي تتفلفل في الاغنية فتكاد تحيلها الى قطعة موسيقية بحتة ، مما يحملنا على الظن بان الاغنية العربية أوشكت أن تلد

الموسيقى البحتة ، أى تكون سببا فى قيام كيان مستقل للموسيقى العربية البحتة ، أكثر تقدما وتطورا من البشارف وأخواتها . .

واللحنان اللذان كتبهما للقصيدتين الكلثوميتين السالفتى الذكر ، يعبران بوضوح عن هذا الاتجاه ٠٠ فهما فيض من المقدمات واللازمات الموسيقية يستبح فيه المكلام المنفوم ٠٠ واستقدام جرىء للمقامات والايقاعات يكاد لا يخطر على البال وشكل فخم ضخم للأغنية وما يتراقص حولها من موسيقى المقدمة واللازمات تظن معه ان ثمة هارمونى أو كونتربوينت ، وليس هناك شىء منها ، ولدكنه خداع السمع الذي يشبه خداع البصر وان لم يكن وراء هذا الخداع السمعى خدعة فنية ، بل ان وراءه تطلعا حقيقيا دائما من عبد الوهاب الى تخطى الميلوديات المفردة الى الاعمال المركبة المتطورة ، على اسس الموسيقى العربية لا على اسس الموسيقى الوربية أو غيرها ٠٠.

في همدا الاتجاه يعمل عبد الوهاب ـ كما يعمل السنباطي وغيره ـ واضعين نصب أعينهم حمساية الموسيقي العربية من الاتجاهات البلهاء التي تحلم بقتل كل لحن غربي أو ايداهه متحف الآثار العربية الى جوار سيوف قدماء السلاطين والاتابكية والطبلخانات ا

والمدهش ان اللين تراودهم هــذه الاحلام الشريرة ــ وهم من غلاة المستخوجين ــ يتطفلون بشراهة على الموسيقى الاوربية ، طلبا للتقليد الحرفى الاعمى

والاغانى التى لحنها عبد الوهاب لام كلثوم ... ومن بينها القصائد ... هى عمل من أعماله فى هـــذا الاتجاه الفنى والقومى ، وهو الاتجاه الذى سارت فيه أم كلثوم ، من عهد الشيخ أبو العلا محمد الى اليوم . .

المونولوج الرومانتيكى والطقاطيق

يتذكر المستمعون احمد رامى كلما وردت على اسماعهم كلمات جديدة ينظمها لام كلثوم شاعر مشهور او مفمور ، فان رامى هو شاعر اغانى ام كلثوم في عصر بأكمله ، ويكاد بعض الشعراء لا يؤلفون لها شعرا الامن شعره ، ولا يأتون اليها الا بما يرددونه من معانيه وقوافيه !

وقصيدة « اغدا القال » للشاعر السوداني آدم ، ولو من الشعر الذي لا يبتعد خطوة عن طريق رامي ، ولو لم يعرف المستمعون ان هذه القصيدة من نظم آدم ، لقالوا بحكم العادة انها من نظم رامي ، وأضافوها اليه باحسانها واساءتها ! ..

ومن خير ما نظم رامى لام كلثوم ، مقطعاته العامية الذائعة الصيت ، واكثر هذا الشعر العامى يسلميه رامى « المونولوج » ، ويسلمطيع أيضا أن يسلميه « الطقطوقة » لان « المونولوج » اسم مستعار » أو هو اسم « الدلع » الافرنجى للطقطوقة المصرية التيكان اسمها في بدايته نوعا من « دلع » الاغانى المصرية تاليفا وتلحينا منذ خمسين عاما ، وليس مصادفة أن تقول احدى الطقاطيق الاولى في ذلك العصر

اللی بحبه دا دلعه یجنن یضرب بیانو وانا ادندن وقبل ان يصبح رامى مؤلفا للأغانى بزمن طويل كانت اقسام الفناء المعروفة هى القصيدة والتوشيح والدور والموال ، ثم اضيفت اليها الطقطوقة ، ولعل رامى لم يغب عن باله بعلل كيف اخترع المؤلفون والملحنون الطقطوقة وهو بعد صبى أو شاب صغير فى بدايات القرن العشرين . .

ولما نظم رامى الطقاطيق ، سماها «طقاطيق » بصراحة ، ولم يتبرأ من هذا الاسم ، ولكنه بعد قليل نظم الطقاطيق وسماها «المونولوج » ، وقال رامى ومعاصروه الرومانتيكيون ان المونولوج هو الاغنية العاطفية الخيالية الرزينة ، اما الطقطوقة فلا تبالى الخيال ولا العاطفة ولا الرزانة ..

ولم يكن اسم « المونولوج » من ابتكارهم بطبيعة الحال ، فهو اسم أوربى آثر الرومانتيكيون المصريون أن يضعوه على رأس أغنياتهم ، تمييزا لها من الطقطوقة التي كانت ـ كما قالوا ـ لا تبذرى المونولوج خيالا وعاطفة ورزانة . .

ولو شاءوا لابقوا هادا الاسم المصرى في مكانه ، فالاسم وحده لا يخلق فنا جديدا ، ولامكنهم بعد ذلك ان يجعلوا للحب الرفيع _ كما يتصورونه _ طقطوقة. وللخفة والشخلعة طقطوقة اخرى ، فلا فرق في النظم ولا في التلحين بين المونولوج والطقطوقة اذا احتكمنا الى المقاييس الادبية والموسيقية . .

ومن عجائب الاقدار الموسيقية والادبية ان اسم « المونولوج » الذي جعلوه تاجا ذهبيا لاغانيهم الرفيعة قد انقرض فلم يعهد له وجود الآن حتى على السهة الملحنين وشعراء الاغانى ، وانحصرت دلالة الاسم اللهبي على ما نسمعه احيانا من فن « المونولوج » الشهبي الفكاهى الذى يحاول شكوكو وزملاؤه أن يمسكوا بنقاباه! ...

والواقع ان الانقراض قد شمل تسمية الاغنية المصرية بالمونولوج وبالطقطوقة معا ، فقد اتخدت الاغنية المصرية الحديثة موقعا فنيا بينالدور والطقطوقة والموال والتوشيح ، وأصبح اسمها « أغنية » لا أكثر ولا أقل ولا يخطر على بال مؤلف ولا ملحن أن يسمى أغنية له الآن مونولوجا أو طقطوقة أو دورا أو توشيحا . ولم يبق الا أسم الموال وأسم القصيدة ، ولكن بلا وجود فعال لهذين الاسمين الجميلين في أعمل المؤلفين والمخنين والمغنين الجدد . .

لهذا ادهشتنى برقية طويلة تلقيتها من الموسيقى المخضرم المعروف عبد الحميد توفيق زكى تعقيبا على كلمة كتبتها عن أغنية « أن كنت أسامح » التى الفها رامى ولحنها القصبجى لام كلثوم منذ أربعين عاما

الاستاذ عبد الحميد زكى يعترض في برقيت على تسميتى هذه الاغنية بالطقطوقة ، قائلا لى هذه الاغنية يا بنى مونولوج لا طقطوقة

ولا جدال في انها - تاريخيا - مسماة بالمونولوج ولكنى آثرت الا أسميها كذلك ، لان اسم «المونولوج» يقترن الآن باسم شكوكو واسماء زملائه . ولم يكن في السطور متسع لشرح الفرق بين مونولوج شكوكو ومونولوج « ان كنت اسامح » فضلا عن خفاء الفروق الحقيقية - وانعدامها أحيانا - في التأليف والتلحين بين المونولوج والطقطوقة ، فكلاهما غناء احادى ، أو فردى ، واذا كان اسم الطقطوقة في لهجتنا المصرية يتضمن معنى الخفة والنزق ، فان اسم المونولوج عند الأوربيين يتضمن معنى الضحك والتمثيل باليد والرجل

والوجه ، ولهذا يسمى فن شكوكو وزملائه ، فن المونولوج ! . .

وقد اعتاد المستمعون من زمان ان يتجنبوا هسسة التسمية غير الموضوعية التي كانت قبل انقراضها في الفناء المصرى محرد شعار يرفرف فوق رءوس جيل الرومانتيكيين ..

والطقطوقة نفسها لم تكن اسما معروفا فى فن الشعر العامى المصرى طوال القرون الثمانية التى عاشها هــذا الفن منذ نشأته حتى الآن . وقد لبث هذا الاسم فى عالم الغيب منذ أيام ابن نمارة وابن قزمان قبل ثمانمائة سنة ، الى أيام ابن عروس ومن جاء بعده من قحول الزجـل أو الشــعر العامى ، الى ظهور عثمان جـلال وعبد الله النديم ، حتى جاء شـعراء وملحنو بدايات القرن العشرين فولد المونولوج ثم الطقطوقة على أيديهم القرن العشرين فولد المونولوج ثم الطقطوقة على أيديهم

ولكن التفرقة بين اسم الطقطوقة واسم المونولوج لم تعد واردة في المضمون الحقيقي لكلا الاسمين ، لأن المونولوج خديث يلقيه الشهاعر بمفرده ، أو يلقيه الممثل عندما يتعلق الامر بالدراما ، أو المسرح لا بالاغاني والاسطوانات والميكروفون . . والقائل هنا اسمه المونولوجست . . ولا اظن ان رامي ومعاصريه كانوا يريدون من الاسم اللي اطلقوه على اغانيهم ان يدور بها هذه الدورة الطويلة من المعاني المجلوبة كلها من خارج الفناء المصرى . .

والطقطوقة لم ترفض قط أن تكون حديث فرديا خياليا مفرقا في العاطفة ، أو تكون كلاما مضحكا أو منعشا ، أو مؤثرا ملتصقا بسويداء القلب . فلماذا نستبدل باسمها الجميل اسما اجنبيا لا يستقر في غنائنا على معنى واضح ؟ ! . .

مهما يكن جواب السؤال، فانالناس الآن لايقولون: هذا مونولوج، وهذه طقطوقة، بل يفضلون دائما ان يقولوا هذه اغنية ، وكل كلام وقع عليه التلجين والفناء فهو عند مستمعية « اغنية » بغض النظر عن تقسيمات ما قبل خمسين عاما ، وان كانت هسنده التقسيمات موجودة في الجهود المبذولة لحفظ التراث واحيائه

وقد عدل رامى نفسه عن تسمية شعره العامى بالمصطلحات التى نسيها الناس ، ففى ذيوانه الذى جمع فيه شعره العامى بجوار شعره العربى ، لايسمى أغانيه مونولوجات ولا طقاطيق ولا أدوارا ، بل يسميها كلها « مقطعات » . . وهذه التسمية هى الحل السعيد الموفق لمشكلة المصطلحات وبخاصة ما كانوا يسمونه « المونولوج » . .

وقد كآن الشعر العامى نظما اخباريا أو تقريريا حتى في أبدع صوره وأقواها وأشدها حلاوة وطلاوة كما نرى عند بيرم ونظيم ، فلما دخل اسماعيل صبرى « باشا » من باب الشعر العامى ـ وكان شاعرا فصيحا قوى الروح ـ انتقل الشعر العامى على يديه خطوة نحو التعبير المجنح المكثف والصور . . .

وبعد صبری نهض الی هذا المجال شوقی ورامی فی وقت واحد تقریبا ، فاصبح الشعر العامی علی لسان شوقی فتنة شعریة تقصر عنها بعض فتن الشعر الفصیح ومن بطالع الآن « مقطعات » رامی أو أشعاره العامیة الفنائیة ، بدهشه أن رأمی لم یسبق بمقطعاته هذه شعراء عصره فقط ، بل سبق بها شعراء عصرنا كذلك ، وسجل له تاریخ الشعر العامی هذا السبق تحت اسم وسجل له تاریخ الشعر العامی هذا السبق تحت اسم والمونولوحات ، ، بعد ان عدل رامی عن اسم الطقاطیق والمونولوحات ! . .

خن الليالى الملاح

فى كل ليلة ترغمنى الميكروفونات التى تحاصر مسكنى من جميع الجهات ، على ان استمع الى مجموعة صاخبة متضاربة من اغانى الافراح والليالى الملاح، ففى الصيف ينشط الناس للزواج ، وبخاصة فى جزيرة الروضة التى اسكن منزلا فيها ، والحقيقة اننى ما رايت ولا سمعت فى أى مكان من بلادنا المصرية ما يبلغ سمعى من اغانى حفلات جزيرة الروضة التى يقيمها المتزوجون الجدد فيها بمناسبة دخولهم عالم الزواج السعيد!.. وانا لا أحضر هذه الحفلات ، وانما هى التى تحضر الى مسكنى ، محمولة على اجنحة الميكروفونات الجبارة التى تهز الليل وترغم الرجال والنساء والاطفال

الى مسكنى ، محمولة على اجنحة الميكروفونات الجبارة التى تهز الليل وترغم الرجسال والنسساء والاطفال والعجائز والمرضى والاصحاء على الاستماع الى عدد هائل من الاغانى سبق ان سمعناه من الاذاعات العربية المتناثرة بين المحيط والخليج ، وما زلنا نسمعه منها بلا انقطاع ! ...

خطر لى ان اهجر هذه الجزيرة المسكونة بالمكروفونات او بالعفاريت التى يسمونها ميكروفونات وفكرت ان أسكن الصحراء أو مشارف الصحراء ، ولكن قيل لى ان الميكروفونات قد سبقتنى الى هناك من زمان طويل، وان الصحراء التى كانت فيما مضى هادئة صامتة ، قد

تفير حالها وباتت مسكونة بالميكروفونات مثل جزيرة الروضة! ...

وهكذا اضطررت الى ترويض نفسى على الاستماع كل ليلة الى ثلاثة افراح أو أربعة تزعق ميكروفوناتها معا في وقت واحد ، وأحيانا ينفرد فرح واحد بالزعيق وتصمت الافراح الشلائة الاخرى المجاورة له ، فتكون هذه فرصتى النادرة لمعرفة ما يذيعه ميكروفون هذا الفرح المنفرد بعد سكوت الميكروفونات الاخرى التى يندلق منها ذلك التخليط العجيب ا

لا اكتمك اننى لم آجد هذآ الصخب المؤلم خاليا فى من كل فائدة .. حاولت مثلاً ان أجد جوابا فى هذا الصخب عن هذا السؤال هل انتهى عصر التاليف الغلكلورى الذى يقيد فيه تاليف الاغنية وتلحينها لحساب مؤلف مجهول وملحن مجهول ؟! .. وهو سؤال يجر وراءه مجموعة من الاسئلة الباحثة عن جواب ..

ان هؤلاء المطربين والمطربات الذين يحيون الافراح في وقتنا الحاضر هم جيل جديد من « العوالم » يختلف عن الجيل الماضي الذي كان مطربوه ومطرباته يعتمدون على اغانيهم الخاصة ومحفوظاتهم الشعبية القديمة غير المسجلة على اسطوانات ، وكان لهم قاموسهم الفنائي الخاص ، وتقاليدهم الفنية المتوارثة ، ،

واختفى مطربو الافراح الرواة ، اعنى الذين كانوا بحفظون عن ظهر قلب أغانى أجيال متعاقبة بروونها للمستمعين في الافراح وغير الافراح ، ولم يعد أحد من ورثتهم في زماننا يحفظ أغنيات مجهولة المؤلف واللحن ، فقد أصبحت أغانى عبد الحليم وفايزة وشادية هي المطلوبة في الافراح ، ولا بد أن يحفظها

مطربو الافراج ومطرباتها لانها مورد رزقهم بعد أن كان مورده هو مأثوراتهم المحفوظة ..

ولم يعد المفنون الافراحيون يرتجلون كلاما ولا الحانا ، ولا لهم كلمات والحان خاصة بهم ، ولا يكلفون حناجرهم الكادحة ان تحفظ شيئا من أغانى الافراح التقليدية التى كانت تعرفها سيتات وبنات البيوت المصرية فى المساضى ، ويعرفها المفنون والمغنيات ويتوارثونها جيلا بعد جيل مع ما بلحق بها من اضافات وتعديلات ...

آختفت تقريبا أغانى ليلة الحنة وأغانى ليلة الفرح واغانى الليالى الملاح التى تسبق هاتين الليلتين وانتهى الفلكلور الافراحى ، ولم يبق على حنساجر مطربى ومطربات أفراح أيامنسا الا الاغانى التى حفظوها من الاذاعة ، يغنونها تقليدا رديئا مرعجا منهكا للمستمع المفلوب على أمره ، ويبرهنون بهذا التقليد الردىء المزعج على أن الفلكلور الافراحى لم يمت وحده ، بل المخنكين من ذوق ومقدرة فنية مبدعة أصيلة هزت القلوب في زمانها ! ، ،

ان انتــــاج الاغانى بالجملة فى الراديو وشركات الاسطوانات وافلام السينما والتليفزيون قد اكل الاغانى الشـــعبية التى كانت تثمرها جهود فردية مجهولة مشمولة بنكران اللات العجيب الذى لا يعرفه الفنانون المحترفون الجدد ولا يخطر على بالهم ولو فى المنام ! . .

بل أن أنتاج الأغانى بالجملة قد أمتد تأثيره الساحق الى ما تبقى من الأغانى الفلــكلورية ، فدخلت الأغانى الفلاحية والعمالية والحضرية والبدوية القديمة في مصانع الإنتاج الفنائى بالجملة ، ثم خرجت من هــذه المصانع

فى صورتها المستحدثة ، فكانت من بعض وجوهها خطوة الى الامام ، ومن بعضها الآخر. وهو الاهم _ خطوتين الى الخلف! . . .

وفقد مطربوالافراح تخصصهم واقتدارهم واستقلالهم الفنى ، ومحا الزمن شخصيتهم المتفردة المتميزة ، وتحولوا في آخر الامر الى « ميكروفونات » صاخبة لا صلة لها بالفن ، تطارد ضحاباها من المدعوين الى الافراح ، ومن غير المدعوين الذين لا ذنب لهم الا وجود مساكنهم قرب مساكن السعداء الذين يدخلون الدنيا على ضجيع الميكروفون ، ويبداون اللمسات الاولى في حياتهم الروجية على زعيق مطربى الافراح والليسالى الملاح ! ، ،

يوسف و هج

اذا كان الملحن الكبير محمد عبد الوهاب يستطيع بكل سهولة تكذيب تلميذه رءوف ذهنى الذى يقهول ان عبد الوهاب قد أخذ منه اربعين لحنها ، فأن الملحن المكبير محمد القصبحى ـ رحمه الله ـ لا يستطيع الآن مناقشة الفنان المشهور يوسف وهبى الذى اعلن انه هو ـ وليس القصبحى ـ قد لحن أغنية اسمهان الشهيرة : « أنا اللى أستاهل كل اللى يجرا لى » . . يوسف وهبى _ كما نعرفه جميعا ـ محدث بارع ، خفيف الظل ، وقد أتاحت له براعته هذه أن يلفت خفيف الظل ، وقد أتاحت له براعته هذه أن يلفت انتباه الناس بالتصريحات الخطيرة التالية

- انا يوسف وهبى ملحن اغنية « انا اللى استاهل » التى غنتها اسمهان فى فيلم « غرام وانتقام » ، ، وليس القصبجى هو ملحن هذه الاغنية كما شاع بين الناس خلال السبعة والعشرين عاما الماضية . .

ـ أنا يوسف وهبى ملحن أغنية « يانا يا وعدى » التى غنتها نور الهدى فى فيلم « جوهرة » منذ ثمانية وعشرين عاما ، وهذه الاغنية منسوبة الى فريد غصن ولكنى اشتركت معه فى تلحينها ..

ـ انا يوسف وهبى صاحب الحان عمرها اكثر من خمسين عاما وقد نسبها الناس خطأ الى سيد درويش

بالطبع لا شيء مستبعد في عالم الفن وغير عالم الفن، ولحن من يقرأ تصريحات يوسف وهبى هذه لابد أن يلاحظ أنه لم يعلن ملحيته للحن «أنا اللي استاهل » الا بعد موت القصيجي واسمهان أيضها «غرام وانتقام » يوسف وهبى بنفسه على شاشة فيلم «غرام وانتقام » أن هذا اللحن لمحمد القصيجي ، وقبض القصيجي طبعا أجر اللحن ، ثم قبض حق ادائه العلني زمنا طويلا، وهذا اللحن لا يخرج عن طريقة القصيجي المعروفة في تلحين الطقاطيق أو المونولوجات مسمها كما تشاء والتي أخذت طابعا معينا منذ تلحينه لام كلثوم «مادام والتي أخذت طابعا معينا منذ تلحينه لام كلثوم «مادام تحب بتنكر ليه ؟ » . . و « ليه تلاوعيني » وغيرهما من الحان أواخر الثلاثينات . .

مذهبه الفنى فى « انا اللى اسبستاهل » واضح ، وقاموسه النفمى والايقاعى هو قاموسه الذى تجمد منذ اواخر الثلاثينات واوائل الاربعينات حتى اصبحت الحانه كثيرة التشابه ، وضمرت لازماته الموسيقية وجمله اللحنية واوشكيت ان تعجز عن الحركة لولا وثبته بعد ذلك فى اغنية « رقى الحبيب » التى كانت آخر روائعه ، وفلتة وسط انتاجه السيىء الحظ في أواخر الثلاثينات وأوائل الاربعينات وما بعدها

وطريقة فريد غصن أيضا كانت معروفة في الثلاثينات والاربعينات ، وقد لحن « يانا يا وعدى » فكان من أحسن ألحانه وغنته نور الهدى بابداع واقتدار منذ ثمانية وعشرين عاما ، وفي هذا اللحن صناعة في الجمل والايقاعات لم تتح ليوسف وهبى ، ولو أتبحت له لكان في وسعه أن يصبح ملحنا محترفا ممتازا ...

أما الالحان الخفيفة التي يشير الى انه لحنها ونسبها الناس الى سيد درويش فالقضية فيها مبهمة . ولكن

المؤكد الى سيد درويش قد مات مثل القصبجى وانه لا يستطيع أن يقول كلمته الآن! . . .

مع دلك ينبغى الا ننفى هـ ذه الالحان عن يوسف وهبى ثم نسكت ، فهناك هامش فى هذا المقام ينطبق على الاغانى التى قال يوسف وهبى انه لحنها لهـ ولاء المحنين السكبار ، كما ينطبق على الاغانى التى اعلن دءوف ذهنى انه لحنها لعبد الوهاب ..

وظنى ان يوسف وهبى ربما يكون قد دندن مرة او مرتين امام القصبجى او غصن فأخذ القصبجى او غصن شيئا من دندنته كمادة «خام» ، ثم وجد يوسف وهبى ان هذه المادة « المخام » قد دخلت بعد صقلها فى تركيب هده الاغنية او تلك ، فخيل اليه من فرط اعتزازه بما حدث انه شريك فى اللحن او انه صاحبه قد يكون هذا ايضا ما حدث لرءوف ذهنى فى الحانه التى يقول ان عبد الوهاب اشتراها منه. . مجرد دندنة يأخذها عبد الوهاب من بائع الطريق او من المفنين يأخذها عبد الوهاب من بائع الطريق او من المفنين ملكا له دون نزاع ، .

هذا ما نرجحه في هذه المسألة · ولكن يوسف وهبي لا يسكت علينا ، فأن له قلما لاذعا يلجأ اليه في الملمات ، وبه كتب الينا رسالة قال فيها

« انا في الحقيقة لا أدعى ، ولن أدعى ، اننى من طبقة كبار الملحنين ، فما كنت في الماضى سوى مجرد هاو لحن بعض مونولوجات ما زال المخضرمون بذكرونها ، وقد انتشرت هذه الالحان وسلمعها كبار الموسيلقيين كالمرحوم مصطفى رضا عازف القانون المشهور والمرحوم سامى الشوا عازف الكمان الاشهر وسمعها كذلك الصحفى الكبير فكرى أباظة ، ولو سسألتموه لشهد

بدلك كما يشهد به من عاصرونى من أعضاء النادى الاهلى .

« وما قصدت فی حدیثی ان ادعی موهبة هی فی الواقع لم تکتمل ولم ترتفع الی مستوی مشها الملحنین ، غیر ان الکثیرین یعرفون اننی صاحب لحن « الکوکایین » المنسوب لسید درویش ، وبعض الحان اخری وضعتها لمسرحیات الکاتب المسرحی المرحوم أمین صدقی وقد سیجلت لی شرکة أودیون اسطوانات من تلحینی . .

«أما أغنية «ياناً يا وعدى » التي غنتها نور الهدى في فيلم «جوهرة » سئة ١٩٤٣ ، فقد قرر الملحن القدير فريد غصن المقيم ببيروت منذ مدة طويلة اننى شريكه في تلحين هذه الاغنية ، وسبجل اعترافه بذلك في جمعية المؤلفين والملحنين بباريس ، وما زلنا معنا نتقاسم حقوق تلحين هذه الاغنية من الجمعية ، وقد اكبرت هسسده الامانة من فريد غصن الذي لم ينكر مشاركتي اياه في التلحين ، وتقبل راضيا ان اشاركه حقوق الاداء العلني

« اما اغنية « انا اللى استاهل كل اللى يجرا لى » فانت محق فى صعوبة تصديق اننى ملحنها ، ولكنى لم أذكر فى حديثى اننى ملحنها لمجرد الادعاء والتفاخر، فقد حدث فعلا ان اللحن الذى وضعه الملحن الكبير محمد القصبجى لهذه الاغنية لم يعجبنى ، فتطاولت على هذا اللحن وتناولته بالتفيير والتحوير ، دون أن أفكر فى ان عملى هذا سيجعل لى فيه حق الاداء الملنى افكر فى ان عملى هذا سيجعل لى فيه حق الاداء الملنى « أما الالحان الاخرى فريما تقتنع اننى لا أدعيها أذا ما اتصلت بالزميلة الكبيرة السيدة دولت أبيض ، فهى تعلم مشاركتى فى الحان مسرحية حريجل بوبو ح

ولك ان تتحرى الحقيقة من الموسيقار محمد عبد الوهاب الدى سمع الحابى للخورال في سسر حيسة «قمبيز » لامير الشعراء احمد شوفى ...

« والحميفة اننى لم استفرب دهشتك لما جاء فى حديثى من النى ملحن هذه الاعابى المشهورة وغيرها . ولحنى افول النى لسبت ملحنا بالمعنى الصحيح ، ولا اجرؤ على التطاول على الحان من هم سى مستوى لا استطيع أن أصل اليه ، وقد تسمع فى الغد عن ألحان ما زالت فى جعبتى ، وهى الحان هاو بسيط . . وما اكثر أمثالى من الهواة الدين قاموا باعمال نسبت الى غيرهم . . وعند لقاتنا أن شاء الله ، قد يسرك أن أبوح لك باسرار لديذة فى هذا المجال » . .

هذه هى رسالة الفنان يوسف وهبى وكل شيء يمكن ان يحدث في عالم الفن ، وبخاصة في الموسيقى ، فهناك خفايا واسرار لذيذة على حد تعبير يوسف وهبى، ولحن لى ملاحظتين على الحجج التي ساقها فناننا في رسالته . احداهما ، ان اسلوب القصيبجي واضح في اغنية « أنا اللي استاهل » وقاموسه النفمي يعلن عن نفسه فيها ، والملاحظة الاخرى ، هي ان يوسف وهبي لم يتحدث عن مشاركته في صياغة هذه الاغنية الا متاخرا جدا . .

ومن الشابت تاریخیا ان یوسف وهبی کان _ کما وصف نفسه فی العشرینات او کما وصفه نقاد تلك الایام _ مبعوث العنایة لانقاذ فن التمثیل فی مصر ، فهل کان ایضا _ دون ان یعلم الناس _ مبعوث العنایة لانقاذ فن التلحین ؟ ! . .

العقادوالموسيعى

ستبادر فتقول ان العقاد هنا هو المرحوم محمد العقاد عازف القانون الكبير ، أو المرحوم مصطفى العقاد ضابط الايقاع الشهير أو أي عقاد آخر من عقادى الموسيقى العربية الكثيرين في الماضي والحساضر ، وكلهم جدير بالاعجاب والثناء . ولكنا نقصد العقاد الكاتب الكبير وقد أطل علينا بوجهه الفضوب في ذكراه بعد غياب بضع سنوات ! ٠٠٠

كان العقاد يحب الموسيقى وان ظن بعض الناس انه كأبى الطيب المتنبى - فى قوله المشهور - صخرة لا تحركها الاغاريد وكان حب العقاد للموسيقى يكمل حبه للفنون فى أشكالها المتنوعة من الدراما الى الرسم والعمارة والنحت والتصوير ..

وفى مطلع حياته الادبية ، وفى ابان شهرته قبل ان يتفرغ للتاليف الدينى ، كان غزير الكتابة عن هده الفنون وقد حفظت لنا كتبه كثيرا من مقللاته عن الرسم والنحت والموسيقى وجوقات التمثيل . وتجمع هذه المقالات بين خواطره الفنية وبين شلرات من مطالعاته حول الفنون فى الكتب الاوربية . لم يثنه عن المضى فى هذا اللون من الكتابة استخفاف غالبية ادباء عصره بالفنون وبمن يتصدى للكتابة الجادة عنها ادباء عصره بالفنون وبمن يتصدى للكتابة الجادة عنها

يقول العقاد في بعض يومياته « كنا نكتب المقالات الافتتاحية عن الفنون الجميلة فيعجب الكثيرون من القراء بل يدهشون لهذه المكانة التي نزج فيها الفن وخدامه بين كبار الاقطاب في ابان النهضة القومية الانهم كانوا يحسبون الفنون الجميلة جميعا من قبيل اللعب الذي يقبل في ساعات اللهو ولا يجوز ان يقتحم مكان الصدارة في نهضات الامم » . .

في ذلك العصر كان الـكاتب الحريص على مكانته لا يبتذل قلمه بالـكتابة عن الفن . وهل فرغت دنيا العشرينات والثلاثينات من الموضوعات الصالحة لتدبيج المقالات حتى يكتب الادباء عن الفن وأهل الفن من رسامين ونحاتين وممثلين ومغنين وملحنين وطبالين وزمارين ؟!

وكيف يرضى ذلك الهوان اديب جليل القدر قير ودرس امهات كتب العلم والادب ككتاب ادب الكاتب لابن قتيبة والكامل للمبرد والبيان والتبيين للجاحظ والنوادر للقالى ، وخزانة الادب ونفح الطيب وكليلة ودمنة والمقامات ومقدمة ابن خلدون ودواوين فحول الجاهلية والاسلام ألى المهادي المهادي المهادي المهادية والاسلام ألى المهادية والاسلام المهادية والمهادية والاسلام المهادية والمهادية والمهادية

ولكن العقاد له معاندا ادباء عصره مدرضى لنفسه ذلك الهوان ، فمضى يكتب عن الفنون جملة وتفصيلا . وامعن في عناده فطلع عليهم سنة ١٩٢٥ بمقالة طويلة عن ملحن ومفن كان قد مات منذ سنتين ، اسمه سيد درويش ! ...

جاءت مقالة العقاد عن سيد درويش في حينها أول كلمة يكتبها أديب ذو مكانة عن هذا اللحن والمفنى الذى لم يحفل بموته أحد من كتاب المقالات والافتتاحيات . . وقد عجزت الامة عن قضاء حق هذا الفنان الفقيد . . « فمات بينها وهي لا تعلم انها أصيبت من فقلد .

بمصيبة قومية ، ولم تبال حكومتها ان تشترك في تشييع جنازته واحياء ذكراه ، . بلى وا اسفاه ! . . ان دفائن الاستبداد ما برحت عالقة فينا بدخيلة السرائر ننفضها فلا تنتفض الا ذرة بعد ذرة » . . «فالاستبداد الطويل هو الذي علمنا ان مقياس العظمة هو القدرة على اذلال الناس وتنفيصهم ، وان مقياس الهوان هو العمل على ارضائهم واسعادهم » . . هكذا قال العقاد في مقالته سنة ١٩٢٥ ، وفي تعليق له عليها سنة ١٩٥٦ في مقالته سنة ١٩٥٦ ، وفي تعليق له عليها سنة ١٩٥٦

وبين مقالته وتعليقه عليها انقضت ثلاثون عاما لم ينقطع خلالها عن الكتابة حول الفن والفنان عاما له وتكاثرت مقالاته وشذراته عن الفناء والفنين حتى بلفت مائة صفحة تقريبا في الجزء الثالث من يومياته التي نشرت بعد وفاته

فى هذا النجزء من يوميات العقاد خلاصة مركزة وافية خفيفة الظل لآرائه فى الفناء والموسيقى تفنى عن سائر ما كتبه ونشره قبلها ، لانها آخر ما كتب ، ونهاية ما استقر عليه رايه قبل ختام صفحاته الاخيرة ...

ولا يدهشا انه كتب ها اليوميات الفنائية الموسيقية وهو مشغول الوقت والفكر بالبحوث الدينية في الطور الاخير من حياته الفكرية والادبية ، فان العقاد برغم كل شيء ثبت على ولائه لاصول اتجاهاته الفكرية التي أعلنها في شبابه ، وتشبث الفن بفكره وقلمه حتى النهاية فلم ينفضه عن فكره ولا قلمه ، وعبر عن حبه الدائم له بهذه الشذور اليومية والسطور السريعة التي تصلح كتابا قائما بذاته يدل على العقاد كما تدل عليه كبريات مؤلفاته

فى هذه اليوميات اجاب العقاد عن سؤال هام لماذا يوالى الكتابة عن الغناء والموسيقى وما هو بملحن ولا مطرب ولا مشتفل بعلوم الموسيقى والفناء ؟ ا واجابته عن هذا السؤال ، خاطفة غير وافية ولكنها تصلح بيانا لاساس مذهبه كله في الفن كله بفلسفته وجمالياته وما يتفرع عن فلسفة الفن او علم الجمال من فروع يشترك في النظر اليها الخاص والعام ، ويلتقى عندها خالق الفن وهاوى الفن والمتفرج على الفن ..

فالعقاد الذي نشأ في عصر ادباء أمهات الكتب التراثية كان أبصر من كثير منهم بهده المكتب العظيمة التي يشرف أرقى الامم أن تكون من تراثها ، وأدرك أهمية الفن الذي يشفل مكانا بارزا من هده المكتب ، بل أن بعضها يقوم على الفن وحده ، وبخاصة الفناء والموسيقى ...

ووجد العقاد في كتب التراث أو امهات المكتب عكس ما وجده غالبية أدباء ذلك العصر ، وجد فيها ترخيصا من السلف الاقدمين بالمكتابة عن الفن ، وعشق الفن اما الموسيقى والفناء فلا يحتاجان الى ترخيص بالكتابة ولا الى ترخيص بالكتابة عنهما ملأت المكتب جيلا بعد جيل ، .

لم يففل عن هذه الحقيقة بعض الادباء والشعراء من مشايخ الازهر ودار العلوم في عصر شباب العقاد ، فكان الشاعر البدوى الشديد الحفاظ على اللغة والدين الشيخ محمد عبد المطلب عضوا بمجلس ادارة نادى الموسيقى الشرقية منذ انشائه سنة ١٩١٤ ولم يكن يرى بأسا في التردد على النادى في شارع محمد على وقد ماج بأهل الفن ومعلميه ومعلماته واسطواته ، وليس الشيخ عبد المطلب الا مثلا من امثال كثيرة ، وان كانت كثرتها الزمان ، . .

واستكمل العقاد في كتب الاوربيين ـ وبخاصة كتب الانجليز ـ جوانب نظرته للفن . قرا عن الموسيقى الاوربية بعد أن عرف الموسيقى العربية وأدخلها في وجدانه ، سمع بيتهوفن وموزار بعد أن سمع مطربى القاهرة وشهد جوق الشيخ سلامة حجازى وأنصت الي البشدارف والسماعيات ، فلم يفتنه السماع الاوربى بالآلات منظوما في ضروبه الباذخة ، ولم يصرفه عما استقر في وجدانه من السماع القومى الجميل ..

هنا يختلف العقاد عن الادباء المجددين الذين أعانتهم ظروفهم على السفر الى أوربا والاقامة فيها بين المدارس والمتاحف وقاعات الموسيقى ، فقد عاد بعضهم بآذان أوربية تقف الالحان العربية عليها كما تقف الطيور المفردة على فروع شجرة جرداء ، وانهمك بعضهم فى موازنات « سياحية » بين الموسيقى الاوربية والموسيقى العربية أو « الاوربنتال » على حد تعبيرهم المأثور . . .

كان العقاد يكتب عن الفناء والموسيقى على غير تخصص ولا علم واسع بالتكنيك فيهما ، مهتديا في كتابته بما صح لديه من قواعد الفن الجميل أو قواعد علم الجمال، وكان يرى ان عمل الادباء في تأسيس قواعد علم الجمال اكبر واسبق من كلما اشترك فيه المصورون والنحاتون والموسيقيون والممثلون والمخرجون مجتمعين ، ، ،

وفى مناقشة له مع الدكتور صبرى السربونى كتب العقاد « ينبغى أن يعلم الدكتور السربونى ان الاديب الانجليزى الكبير رسكن كان حجة فى نقد التماثيل والصور ولم يكن من اصحاب الصناعة ، وان برنارد شو قد ترك بعده مجلدات فى النقد الموسيقى على اسس علم الجمال بفير اكتراث للأسس الموسيقية التى طال عليها الخلاف بعد عهد فاجنر وحملات نيتشه عليه . ولم

يكن لنيشته استقلال بالفن الموسيقى عن سائر فنون الادب والثقافة كما يعلم الدكتور » ٠٠

ظن العقاد انه قد استوفى شروط الناقد الفنى بهذه الكلمات ، وأن من حقه كتابة ما يشاء فى الفنون المختلفة وعلى رأسها الغناء والموسيقى ، لكن من يطالع كتابة العقاد عن الغناء والموسيقى بوجه خاص يدرك انه كاز يتجنب فى الكتابة عنهما ما لا علم له به من الصناعة التى لا يعلمها الا أهلها ، فجاءت كتابته فى هذا المجال مقطعة الى سطور وشذور ، لا تتضمن عند من بطالعها بفهم وعلم الا ما يتضمنه كلام المعجبين والمتقرجين دوى اللكاء والافقااواسع والثقافة الفزيرة .

وفى كل ما كتب كان يحتمى برايه هذا الذى اعلنه ودافع عنه ، وهو ان عمل الأديب فى تأسيس قواعد علم الجمال للفن اسبق واكبر من عمل الفنان . وهو قول يوافقه عليه القليلون من الأدباء انفسهم ، ولكنه كان لايتزحزح عنه ، فلبث لهذا السبب لديبا فى كل ما كتب عن الفن ، ولم تتعد كتابته عن الفناء والموسيقى هذه الحدود ، وحسبه من المؤيدين فى هذا المجال برنارد شو ورسكن ونيتشه وكل من بسط من أهل الأدب وصاية ادبه على أهل الفن أ . .

ولكن يبدو من بعض كتاباته انه كان يتطلع الى مزيد من العلم بالالحان واسرارها . واشتد تطلعه الى ذلك في الوقت الذي تفرغ فيه للتاليف عن الدين ، ولا غرابة في الامر ، فقد كان بعض السلف « يجمع بين العلم بالشريعة وبين العلم بالانفام على الفاية مما وصل اليه هذا العلم عند الاقدمين » . . كما يقول العقاد في بعض كتاباته التي سبقت وفاته باقل من سنتين . . ولكن العقاد لم يتح له طوال حياته أن يتجاوز

مدهبه في تدوق الفناء ونقده ، فكان دائما اديبا عظيم المقدرة على الفهم والتذوق ، يحاول أن يكون أسبق الى المشاركة في اثراء علم الجمال في الفن من الفنانين أنفسهم ...

وفى هذا المجال يتجاوز الشذور والسطور ، وليكن كلماته كانت حاسمة التأثير فى تفيير الجو الادبى كله ، فأصبحت الموسيقى جزءا من ثقافة الادبب ، وانها ليد بيضاء قدمها العقاد للأدب والموسسيقى وللأدباء والموسيقيين فى البلاد العربية كلها ! ٠٠٠

الوجه الآخرلأسموات

فى كتابه « من أسرار الساسة والسياسية » يستفيض الصحفى المعروف الاستاذ محمد التسابعى في حديثه عن المطربة السكبيرة المرحومة اسمهان ، كنجمة في سماء الطرب فقط ..

والتابعى كثير الكتابة عن اسمهان ، لانه احب صوتها وعرفها عن قرب ، وشهد طريقتها في الحياة ، وله عنها كتاب مشهور ، طبع عدة مرات ومازال مطلوبا مقروءا ، لشغف القراء بمعرفة ما كان وراء هدذا الصوت الذي لمع ثم انطفأ كالشهاب الخاطف ...

ومن الناحية الفنية ، كانت اسمهان – بلا جدال – المجمل واكمل الاصوات في عصرها بعد أم كلثوم ، وكان المعجبون بصوتها ملايين . . والحقيقة أن صوتها كان نسيج وحده حلاوة ورئينا وتعبيرا وتأثيرا . .

وفى كتابه يفرد التابعى فصله خاصا لاسمهان السياسية التى لا يعرفها الناس الا مطربة ، ويتابع حركتها فى سراديب السياسة المصرية منذ ثلاثين عاما بصحبة داهية من دهاة ذلك العهد هو المرحوم احمله حسنين باشا الذى لم بعد معروفا للجيل المصرى الجديد ، ولكنه كان من ألمع الوجوه فى الثلاثينات والاربعينات ويبدو أن التابعى قد تحرى فى كتابه بقدر

الامكان ـ الا يقف مع اسمهان ، أو مع حسنين ، مع الله كان معنيا بمعرفة الله كان معنيا بمعرفة الحقيقة التي كان يعرف بالفعل جانبا منها ، وكان يهمه أن يعرف الجانب الآخر ...

وفى عام ١٩٤٠ ، بعد ثمانية أشهر أو تسعة من لقاء التابعى وأسمهان ، تم التعارف بين اسمهان وأحمد حسنين ٠٠

كانت اسمهان عندما عرفت حسنين باشا سيسيدة ناضجة في الثامنة والعشرين من عمرها ، لمعت في الفناء وبهرت الاسماع بحلاوة صوتها واناقته ونفاسة معدنه وتكوينه ، فضلا عن براعتها في الاداء وعمق احساسها مما تفنيه . . وزيادة على ذلك كانت اسمهان قد غدت ابضا نجمة سينمائية ساطعة . .

والسكتاب الذى أصدره التابعى وجعل عنوانه أو اسمه « اسمهان » تكفى لرسم صورة كاملة التفاصيل لابسمهان المطربة واسمهان المراة واسمهان التي لا هى مطربة ولا امراة ، بل مجرد مخلوق تائه مفلوب على ارادته ذاهل عن الوحود! • •

ولكن هذا الكتاب الخاص عن اسمهان لا يفنى عن الفصل الذى خصصه التابعى فى كتاب « السياسة والسياسة » للعلاقة بين اسمهان وحسنين، ففى سياق كتاب الساسة والسياسة تاتم، اسمهان لتضيف السطر الناقص الى تاريخ السياسة المصربة منذ ثلاثين عاما .. وطبعا لم يكن هو السطر الناقص الوحيد فى تلك الايام ، ولم تكن اسمهان هى الفنانة الوحيدة ولا الراة الوحيدة التي المسكن قلما وكتبت به فى سجل السياسة المصربة سطرا ..

ومن وجهة نظر تاريخية موضوعية جدا ، لا اهمية

لدور اسمهان السياسى • فكثيرات هن النساء الجميلات والدميمات اللاتى لعبن ادوارا سياسية على مدار التاريخ فلم تتغير القوانين المتحكمة في سير التاريخ الحافل بالمدهشات ! ...

ولكن المهتمين بصدوت اسمهان وغنائها وفنها بشوقهم أن يطالعوا هذه الصفحة من حياتها ليروا آثارها في فنها بل في صميم نبرات حنجرتها اللهبية! ...

امتدت الصلة بين اسمهان والداهية احمد حسنين باشا طوال السنوات الاربع الاخيرة من عمرها ، وكان صوتها قد نضج وتخلص من نبرات الطفولة الفجة التى لم يشرق جوهره الفريد الا بعد خلاصه منها . .

وكان حسنين باشا يزعم دائما انه معجب بصبوت اسمهان ، واذا تذمر زوجها الذى اكلته الفيرة عليها من الباشا ذى النفوذ الساحق ، رسم الباشا الراسبوتينى هالة القداسة فوق راسنه ومضى يحدث الزوج الفيور عن صبوت زوجته وطبقاته والالحان الناسبة له! ...

وفي هذه السنوات التي عرف فيها حسنين اسمهان اخلا صوتها ينحدر من قمة النضارة . . فصوتها في سنة ١٩٤٠ – في بداية تعارفهما – كان قمة القمية وصوتها في سنة ١٩٤٠ – عند وفاتها كان قمة المنحدر وبداية السفح ! . .

فمن كان آلحاني على صوتها ؟ ! ...

اذا قلنا احمد حسنين بأشا كان الجانى ، قيل فهل كان حسنين باشا وحده في الجناية ؟ ..

أظن الجناة كانوا كثيرين ، وعلى رأسهم اسمسهان نفسها ، فانها لم تكرم حنجرتها بلأرهقتها بالادمان على

الـكأس والسيجارة ، والسهر المذبل للعيون والقلوب والحناجر ...

والكثيرون من محبى صدوت اسمهان ما زالوا يقولون لو عاشت لملأ صوتها الدنيا وشغل الناس!..

ومع انى أقول مثلهم _ بأسف بالغ _ ليتها عاشت ، الا اننى أقول لو عاشت اسمهان سنوات أخرى لفقدن صوتها وعاشت على ذكراه . .

فقد كان مذهبها في الحياة يؤدى الى هذه النتجة الفاجعة ، واقرأ ما كتبه التابعي عن مذهبها هذا في كتابه الجديد ، وتوجع معى على صوتها الذي لا يجدود بمثله الزمان

لقد كان صوتها العظيم هو الوجه المضىء الذى عرفه جمهورها الضخم ، ولكن وجهها الآخر لم تعرفه الا سراديب السياسة ولم تكن اسمهان ـ كما قلنا ـ بالسيدة الوحيدة التى امسكت قلما وكتبت سطرا او سطورا في سجل السياسة المصرية القديمة! ...

الشواو الكنجة العربية

كأنه في الشيلاتين من عمره ، ، رشيق أنيق نشيط احمر الوجه مستقيم العود ، ليس في فمه « طقم » مستعار ، ، يعزف الكمان بلهجة موشيقية عربية لم نسمعها مندمات سامى الشوا أمير الكمان ، ، قلت له :

_ اظنك الآن في الاربعين من عمرك المديد السعيد يا استاذ فاضل ؟! المجاب فاضل الشوا في فخر كطفل يحاول تكبير سنة:

_ اكبر من أربعين سنة بكثير ٠٠

_ في ألخامسة والاربعين ألا أن . .

اكبر ،، أكبر ! ...

- في الخمسين أذن ؟! ٠٠

ـ بل في الخامسة والستين! ...

تصورت نفسى بعد عشرين عاما ـ لو عشت ـ كيف اكون وانا الآن أبدو أكبر سنا من « فاضمل الشوا » ذي الخمسة والستين ربيعا ! ...

قلت له محاولا الا أحسده

_ اظنك لن تتقاعد قبل عشرين عاما اخرى ؟ ! . . قال في شيء من الاسي :

قال في شيء من الاسي : ___ بل أنا متفاعد الآن فعلا بحكم الظروف! ...

ــ الا تعزف الـكمان ؟ .. اليست لك فرقـــة موسيقية ؟ ! ..

_ لیس لی أی شیء تقریبا! ...

- وفرقة الموسيقى العربية التى تحيى التراث ، كيف لم تتنبه الى وجودك وانت قطعة حية من التراث؟!

ـ الحقيقة انها تنبهت الى وجودى ولم تففل عنى، ولي الظروف لم تتهيأ بعد ...

فأضل الشوا هو آخر عنقود عازفي المكمان من آل الشوا في مصر ..

وآل الشوا عرب من حلب . . وعندما زرت حلب سالونى عن فاضل المشوا وقالوا لى لماذا لا نسمع عرفه في الاذاعة المصرية ، ولا نسمع عزفه مع فرقه الموسيقى العزبية التى نتتبع أعمالها وأخبارها نحن الحلبين لان مدينتنا هى مهد من مهود الموسيقى العربية الاصيلة ؟! . . .

ولم اعرف ماذا اقول لاهل حلب الظرفاء الممتلئين فنا وحبا للفن ، وليكن قلت لنفسى حقيا ، . ماذا يفعل فأضل الشوا الآن ؟ . . اتراه ينام ليلا ونهارا في بيته بحى الظاهر مستعرضا شريط الماضى الطويل مئلكان والده الفنان انطون الياس اعظم عازف للكمنجية العربية في الشرق كله ، بل في الامبراطورية العثمانية كلها منذ مائة عام ؟! . . .

ان تاريخ الآلة الموسيقية الساحرة التي نسميها « الكمنجة » يبدأ في مصر بأنطون الياس الشوا والد سامي الشوا وفاضل الشوا . .

وقبل أن يفادر انطون الشوا حلب قادما الى مصر لم يكن الموسسيقيون والمطربون المصربون يعرفون « الكمنجة » العربية . . كانوا يسمونها « الكمنجة

الرومية » لان جميع عازفيها في مصر كانوا من الطليان والبونان والاجانب الآخرين ، وهوًلاء كانوا يعزفون الالحان الاوربية فقط ، لان « السكمنجة الرومية » لم تكن مهيأة بعد لعزف ارباع الاصوات و « العرب » سبضم العين وفتح الراء سوهى الزخارف والحليات النغمية في الموسيقى العربية ، فضلا عن اقتصارها بطبيعة الحال على العزف في مجال المقامين السكبير والصفير المعروفين في الموسيقى الأوربية ، وهناك في الموسيقى العربية عشرات المقامات بل مئات . . اذا شئت . .

فى حلب ولدت الكمنجة العربيسة على أيدى آل الشوا ، بعد ولادة الكمنجة التركية . واستطاع انطون الشوا بعبقريته الخلاقة أن يجعل للكمنجة العربية مذافها العربي الصميم ، ويضع خطا فاصلا بين لهجتها الموسيقية العربية وبين لهجة الكمنجة التركية . .

فبالرغم من ان المقامات والنفمات الموسيقية التركية والعربية ذات اسماء وأوزان وضروب واحدة تقريبا ، فأن التفاصيل الفنية الدقيقة تجعل للموسيقى العربية كيانا مستقلا عن الموسيقى التركية ، الى حد التباين وافتراق السبل ، واختلاف الاداء اختلافا لا تخطئه الاسماع العربية ولا الاسماع التركية ! ...

وحين دخلت الكمنجة العربية أو « المعربة » مصر مع انطون الشوا سنة ١٨٦٧ كانت مصر خالية تماما من عازف يحاول ولو مجرد محاولة أن يعزف الحانا عربية على الكمنجة . . كان في مصر عازف ربابة واسع الشهرة بارع الصنعة اسمه الشيخ حسن الجاهل اشترك مع انطون الشوا ومطربي ذلك العصر في احياء الافراح الكبيرة التي اقامها اسماعيل باشا لزواج انجاله

واستمرت اربعين ليلة ، كما يقول مؤرخو تلك الفترة من تاريخ مصر ٠٠٠

ولشد ما دهش المدعوون في الافراح الخديوية حين وأوا الشيخ حسن الجاهل يعزف على ربابته الشهيرة ثم يفسح مكانا لشاب يعزف على المنجة الرومية وضجوا استحسانا وفرحا لما سمعوا الكمنجة الرومية الاعجمية تنطق الموسيقى العربية بلسان فصيح ، كانهم سمعوا عندئذ رجلا روميا يقرا قصيدة « البردة » أو ينشد « دلائل الخيرات » • • أو يخطب في الناس بكلام عربي مبين !

قلت لفاضل الشوا

- فى دمشق سمعت المطرب السورى صباح فخرى يفنى تواشيح لا نعرفها فى مصر وسألته من أين جاء بها ؟ . . فقال انها مما توارثه آل الشوا ثم خلعوه لاهل حلب . .

اختلجت عينا فاضل الشوا للذكرى

ـ نعم . منذ مائتی سنة تقریب بدا جدنا الاکبر یوسف الشوا یجمع الموشحات الاندلسیة ویلقنها لاولاده ومریدیه . وکانت له فرقة موسیقیة صفیرة «قانون . نای . کمنجة . دف » یعمل بها ومعه اولاده واشقاؤه . .

وفاضل الشوا هو ابن حفيد يوسف الشوا .. واسمه كاملا «فاضل انطون الياس يوسف الشوا».. المهم الآن ان نلتفت الى التراث الفنى المرتبط بهذا الاسم ، بل بهذه الأسماء الكثيرة التى يعتبر فاضل الشوا آخر عنقودها لان آل الشوا اعطوا كل ما عند اجيالهم المتلاحقة للموسيقى العربية ، وما بقى من تراثهم فهو الآن في يد فاضل الشوا ..

فى مصر الآن عازفو كمنجة عربية من مستوى جيد حقا ، وبعضهم بلغ القمة مشل العازف البارع احمد الحفناوى ..

ولكن فاضل الشوا _ بين هؤلاء العازفين _ اون قائم بذاته ، وخمر موسيقية معتقبة تنفسرد بمذاقها الخاص . . حسبه انه تتلمل على أخيه نابغة الكمان المشهود له من الجميع سامى الشوا ، وعرف أسرار صناعته الموسيقية الكلاسيكية الدقيقة التي لا يمكن تعليمها في معاهد الموسيقي . . فكيف يصح في الاذهان أن يكون هذا الرجل موجودا بيننا ثم لا نمسك بتلابيبه ونعتصر كل ما عنده ؟! . .

هل لي أن أقول

بادروا الى هذا الرجل فخذوا عنه كل فنه وعلمه حتى لا تبقوا عنده شيئا يحتفظ به ، واعطوا كل ما تأخذونه للعازفين الناشئين ليتمرسوا بروح الموسيقى العربية في عزف الكمان! ...

الملحت الذى أتضعناه

يرتبط زكريا احمد في ذاكرتي باول منظر شاهدته فيه ، ولم يكن منظرا سينمائيا ، بل كان من مناظر اللحياة اليومية العادية ، رايته مع صديقه الزجال الشاعر الفنان الفريب في عصره عبد السلام شهاب ، وهو صحفي داخل الصحافة ، اي أنه يعمل في الصحف ولكن اسمه لا يظهر على صفحاتها ..

رأيتهما منذ عشرين عاما وجلست اليهما لحظة أسمع وأرى ، فعرفت ان هذا الكهل الوسيم الظريف الذي يجالس عبد السلام شهاب هو الملحن الكبير ذو الصيت الطآئر والفن الباهر . . ملحن الروائع الكلثومية في الثلاثينات والاربعينات . .

وكان الانطباع السريع الذى قمت به عن مجلسه انه غريب في عصره كصديفه عبد السلام شهاب (۱) وان كانت شهرته كملحن قد جعلت اسمه مكتوبا في الصحف ، بالرغم منه ، وبدون سعى او جهد بذله او فكر في بدله لجعل اسمه مادة صحفية كأسماء غيره من الملحنين والفنانين واشباه الفنانين والملحنين ...

ثم رأيت زكريا بعد ذلك في أوقات متفرقة قصيرة ، امتد أكثرها طولا نصف سلساعة وربما أقل ٠٠ في الخمسينات والستينات ، وكنت قد سمعت الحانه كلها تقريبا فازددت معرفة بجوهر هذا الفنان الذي ربما ظن من رآه ولم يكن يعرفه أنه مجرد راوية للنكت،

⁽۱) شاعر وزجال من الفحول في عصرنا

خفيف الظل ، باسم العينين ، لا يحمل هموم الدنيا.. وكانت رؤيتى للشيخ زكريا تقع مرة كل سنتين أو ثلاث ، فلا أراه في كل مرة الاعلى حاله التي تركته عليها في المرة السالفة : ضاحكا ممازحا حاضر النكتة ، مسدد البديهة ، حفظا وارتجالا ..

ولكن تصاريف الزمن لم تكن تخفى ولو على النظرة العابرة الى ملامحه ، فالتجاعيد تتكاثر حول الجفنين والشفتين وتنتشر في صفحة الوجه طافية على آثار الصباحة والملاحة القديمة ، ،

ومن وراء التجاعيد كانت تطلحكاياتها ، فالشيخوخة وحدها لم تكن السبب ، هناك اعباء الاعصاب المكدودة وهناك أحزان النفس وهموم القلب وقروح المكبد . كنا نسمع عما يلاقيه الملحن المكبير في حياته، وكان وجهه الضاحك المتودد الى من يلقاء لا يسعه أن يكتم الضحك كما لا يسعه أن يكتم الاسى ، ولمن من يلقاهم كانوا لا يتصورونه الا مبتسما أو ضاحكا ، وربما راقصال . كيف لا يكون كذلك ملحن تقطر الحانه ابتساما وسرورا وتضج رقصا وابتهاجا ؟! ٠٠٠

ولكن عارفيه كانوا يذكرون دائما ان ملحن البهجة والرقص والحبور كان أيضا ملحن الحزن وصاحب أوجع الحان من مقام الصبا ، وهو المقام الذى أودع فيه الفناء العربى كثيرا من الاحزان والدموع! ...

كان زكريا أحمد عميق الشعور بقهر الايام ، فكيف، يصبح في الاذهان أن يكون في عصر من عصبور التقدم والازدهار ، أو حتى عصور التقهقر والتدهور ، مثل هذا الملحن العظيم ثم يضيعه أهل عصره ، كأنه الشاعر اللى قال : « أضاعوني وأي فتى أضاءوا » ؟ ! . . ولكن زكريا لم يواجه قهر الايام بالاستسلام ، بل

تحدى وقاوم ، على حساب صحته .. ولما هاجمته الذبحة الصدرية كان معناها أنه يدفع من أيام عمره ثمن صراعه الطويل مع الايام ..

وقبل وفاة زكريا أحمد ـ رحمـه الله ـ بأسابيع قلائل رايته في « قعدة » ضاحكة على سطح نقابة الصحفيين مع الرسام المشهور رخا وعبد السلام شهاب وجماعة من الصحفيين ...

فى هـذه المرة كأن صامتا . . تتألق تجاعيده بآثار الصباحة والملاحة الباقية من أيام الصبا والشباب ، ولكنه كان صامتا . .

قلت لبعض الجالسين

_ لماذاً لا يتكلم زكريا أحمد وهو أفصح المتكلمين؟! قال:

_ يبدو انه بعد أن تحدث قليل آثر أن يستمع 4 فالكلام يرهقه! ..

ماذا يَفْعَلُ المرء حين تتقلب به الدنيا حتى يرهقه منها ما كان يمتعه ، ولو كان متاعه منها مجرد الكلام ؟!

كان زكريا أحمد من جيل الملحنين السكبار ، سيد درويش وداود حسنى وكأمل الخلعى ، وقد كانوا في عصرهم « مجددين » بالقياس الى من سبقهم ، والى كثير من معاصريهم ايضا ، وما زال أحد هؤلاء المجددين الذين طال عليهم الامد ، وهو سيد درويش ، رمزا للتجديد في الفناء العربى حتى اليوم ، وان كانت لزملائه تجارب في التجديد لم تنل شهرة تجاربه . .

بدأ زكريا أحمد يلحن قبل انتهاء الحرب العالمية الاولى ، وغنى باكورة الحانه أكبر المطربين والمطربات برغم صغر سنه . . حتى الست زكية حسن الشهيرة بمنيرة المهدية سلطانة الطرب لم تمنعها الابهة والفخامة

من غناء الحان هـ اللحن الشيخ الشاب الذي طلع فجاة من بطانة الشيخين اسماعيل سكر وعلى محمود واعتبر زكريا أحد مجددي التلحين بين العشرينات والثلاثينات . ولم تسقط عنه صفة التجديد بعد ظهور اساليب أخرى في التجديد على أيدى القصبجي وعبد الوهاب والسنباطي والاطرش وغيرهم . .

ومع ذلك قال زكريا في أخريات أيامه بمرارة شديدة : « أنهم يعتبروننى متخلفا أو رجعيا في التلحين . ولست كذلك » . . كانت كلمته هذه قبيل بزوغ الستينات وقد لمع في مدرسة عبد الوهاب الملحنون الشبان أمثال كمال الطويل ومحمد الموجى وبليغ حمدى . . فما هو الفرق بين زكريا المحافظ أوالمتخلف ، وبين هؤلاء المجددين

كان زكريا يستعمل المقامات والإيقاعات بشروطها القديمة بينما يستعملونها هم بلا تحرج في التصرف . . وهذه اختلافات غير جوهرية . اختلافات في الشكل فقط ، أو في جانب من الشكل . . وفيما عداها كان زكريا أكثر تطوراً من كثيرين غيره ، وقد تحرر في الحانه السرحية من المواصفات الفنية التي استحق بها أن يسمى محافظا أو رجعيا عند من لا يحبون التقيد بهذه المواصفات . . وحتى في الأغاني الفردية لم يتحرج زكريا من استعمال « الفالس » مثلا في نفمات عربية . . وله غير ذلك من الخطوات الفنية التي كان يتحرى أن تكون غير ذلك من الخطوات الفنية التي كان يتحرى أن تكون تحسينا حقيقيا في اللحن . .

وبعد سنوات من وفاة زكريا أحمد نجد الملحنين يعيدون النظر في موقفهم من طريقته في التلحين .. فعندما أراد الموجى مثلا أن يهز الاسماع ، سار على طريقة الشيخ زكريا في اغنية « اسال روحك » ٠٠ ولكن الاسماع لم تهتز ا ..

وبليغ حمدى الذى يحلم بتهاويل غنائية متضاربة ، عاد الى بعض الينابيع التى كان زكريا يقف عندها ، ولكن بليغ حمدى لم يفترف منها ما كان يفترفه زكريا من الحلاوة والطلاوة والسحر ..

وقد لحن زكريا لام كلثوم قبل خمسة وعشرين عاما اغنية « الاوله في الفرام والحب شبكوني » مستخدما موسيقي الارغول أو المزمار البلدي الطويل الذي يغني عليه المطربون البلديون . . فأين يوضع هذا العمل الفني « الرجعي » بالقياس الى الاغاني التجديدية التي تنوء الآن بالزمر والطبل والجمل المنتزعة انتزاعا من اغانينا البدائية أو الفلكلورية ! ؟ . . .

انا لا اعارض تركيب هذه الاغانى من جديد فى الالعنان « الميكروفونية » المسكتوبة بالنوتة والمعزوفة بخمسين او ستين آلة موسيقية ، وان كنت أنعي على اصحاب هذه الاعمال سوء الخلط فيها ورداء التركيب . . واتساءل اذا كانت هده خطوة الى الامام فى الفناء العربى والموسيقى العربية ، فكيف تكون الحان زكريا أحمد خطوة الى الوراء ؟

اظن ان الخطوة التالية للملحنين الجدد بعد استيلائهم على الالحان البدائية ، هي استيلاؤهم على الالحان المتقنة القائمة على أصول الموسيقى العربية ، وللشيخ زكريا فيض من هذه الالحان يفرى من لا يقاوم الاغراء . ولا عائق يحول دون ذلك الا وجود ورثة زكريا أحمد وورثة سيد درويش وورثة الملحنين الكبار . وحسبك محمد البحر نجل المرحوم سيد درويش ، فانه وحده قادر على الردع والقتال في ساحات المحاكم وخارج ساحتها ا . . .

عندما ينطفئ الماحن اللامح

حياة فنية متناقضة عاشها الملحن الكبير محمد القصيب الذي لحن لام كلثوم بين العشرينات على والاربعينات مجموعة من أجمل أغانيها ١٠ تعاقبت على موهبته من شبابه الى شيخوخته مرحلتان عجيبتان احداهما شديدة الخصب والنضارة ، والاخرى عنيف الجدب والجفاف ، فتحول من ملحن موهوب لامع غربر الانتاج الى متقاعد هجرته موهبته وانطفا اسمه! ...

كيف واجه الفنان الوهوب انطفاء موهبته ، وكيف عاش بعد انطفائها عشرين عاما يحاول العودة الى التلحين بلا جدوى ؟ ! . . .

ان صديقه الحميم ، والوحيد تقريبا ، الموسيقي والصحفى القديم محمود كامل يروى القصة كلها في كتاب عنه نشرته المكتبة العربية التابعة للمجلس الاعلى لرعاية الفنون والآداب بعنوان « محمد القصبجى حياته وأعماله » . .

واليكهذا التلخيص والتعليق والعرض الوافى لهذا الكتاب

ولد محمد القصبحى سنة ١٨٩٢ ، نفس السنة التى ولد فيها سيد درويش ، والده كان منشدا في بطانات اشهر مطربى زمانه ، ومن أبرع عازفي العود ، وكان ايضا ملحنا قديرا غنى الحانه عبده الحامولي وهو اعظم وأشهر المطربين ، كما غناها يوسف المنيلوي

والمطربة ودودة المنيلاوية وزكى مراد ـ والد ليلى مراد ـ ومحمد السنباطى ـ والد رياض السنباطى ـ وغيرهم من كبار المفنين والمفنيات . .

لم يكن غريبا في هذا الجو الفنى الساخن ان يتعلق القصبجى الصغير بالفن ويتجه الى الموسيقى والفناء ، مع انه كان المميذا مجتهدا في المدرسة ، ولكن اجتهاده كان استرضاء لوالده ولولاه لتفرغ للفن وهو بعد على عتبة الحياة الفنية ! . .

واسترضاء لوالده استمر في الاجتهاد حتى حصل على شهادة مدرسة المعلمين الاولية ، وارسلت اليه « ورارة المعارف » خطاب الترشيح للتعيين ، فخاف أن يشغله التدريس عن الفن ، فتعمد الرسوب عندما طلبوا اليه في القومسيون الطبى أن يميز علامات النظر المفتوحة الى اليمين أو الشمال ، والى فوق أو تحت . . وكان قوى البصر ولكنه خسرج من الكشف الطبى وهو « غير لائق طبيا لضعف بصره » . .

وكان والده يرقب لعبته فأعيد المكشف عليه ونجع رغم أنفه و « عينه » أيضا ، وعينته الحكومة عريفا بمكتب زينب بنت خليل في بولاق ...

ولم تمنعه وظيفة عريف المكتب من الاشتغال بالفن، ففى النهار كان يمارس الوظيفة معمما ، وفى الليل يمارس الفن مطربشا وبالبدلة « الافرنكى » كاى افندى عريق فى لبس البدلة والطربوش ...

وبعد عامين انفكت عقدته فاستقال من مكتب زينب بنت خليل وتفرغ للفن ، وسكن في حارة قلعة الكلاب ، احدى الحارات الفقيرة جدا في شارع محمد على . . وبلغ ابراده الشهرى عشربن جنيها من عمله كعازف للعود ضمن التخت في الافراح والحفلات الشعبية . .

ثم بدأ القصبجى يتململ من عمله كعواد في الافراح ،
فهو ملحن موهوب لا مجرد عازف غود فلماذا لا يتطلع
الى التلحين كما فعل غيره ممن تقل مواهبهم عن موهبته الى مطربات
وفشل في البداية أن يصل بالحانه الى مطربات
مالات الغناء في ضوضاء شارع عماد الدين أمسال
السويسية وسيدة الاسكندرانية وعزيزة الفار ولكن
الحظ ساقه بلا تدبير الى مطربة أشهر منهن ، هي
الحظ ساقه بلا تدبير الى مطربة أشهر منهن ، هي
الخضراء ، ففنت له دور «العب له في الناس أحكام»
وطارت شهرته الى المفنيات وشركات الاسطوانات، واتسع
رزقه فانتقل من مسكنه بقلعة الكلاب الى مسكن بباب الخلق

وكان القصبجى قد بلغ الثامنة والعشرين من عمره _ سنة ١٩٢٠ - عندما لحن الاغنية الشهيرة « بعد العشا يحلا الهزار والفرفشة » . . وتخاطفت اعظم المطربات هذه الاغنية ، حتى غنينها جميعا ، من منيرة الهدية الى اللاوندية ، ومن فاطمة قدرى الى عزيزة فخرى!

وفى هذا العام ذاته _ وقد بدأت شهرته فيه كملحن موهوب _ تعرف القصيحى بمحمد عبد الوهاب وكامل الخلعى ، وكان عبد الوهاب شابا صغيرا يلتقط الحان

سيد درويش .. وفي العام ذاته أيضا تعرف القصبجي على المطربتين الكبيرتين منيرة المهدية وفتحية أحمد ، وكانت منيرة قد غنت له « بعد العشا » قبل أن تراه!

اما ام كلثوم فالتقى بها لاول مرة سنة ١٩٢٤ بعد ان غادرت قريتها واستقرت نهائيا فى القاهرة ٠٠ ذهب القصيجى مع الخواجة البير ليفى مدير شركة اسطوانات أوديون يرورانها فى منزلها بميدان عابدين ويتفقان معها أن تسجل على اسطوانات الشركة طقطوقة « آل ايه

حلف ما يكلمنيش دا بس كلام والفعل ما فيش » من تلحين القصيحي ..

ثم تتابعت الحانه لام كلثوم

ـ أنا عندي أمل تنسى اللي حصل

ـ م السنة للسنة يا حلو لما انظرك

۔ ان حالی فی هواها عجب

_ صحيح خصامك والا هزار ؟

_ باحبك وانت مش دارى!

وارتفع أجر القصبحى ، فبعد أن كان يتقاضى ثمانية جنيهات عن اللحن الواحد ، أصبح يتقاضى خمسة عشر جنيها ..

وكما هجر القصبجى قلعة الــكلاب الى باب الخلق عندما اتسع رزقه فيما مضى ، عاد فهجر باب الخلــق الى شارع الخليج المصرى عندما وجد نفسه معدودا بين الملحنين المسار اليهم بالبنان ، واستطاع بتــدبيره واقتصاده أن يدخر أكثر من الف جنيه أشترى بها منزله الذى انتقل اليه فى شارع الخليج . .

وحرص القصبجى على توثيق صلته بأم كلثوم فقد ادرك أن مستقبل الفناء يتعلق بصلوتها في عشرات السنين القادمة ، ولكنه لم يقطع تعاونه مع غيرها من المطربات والمطربين ، . فقدم لمنيرة المهدية للعدية وغير الم كلثوم للعدد كبيرا من الاغانى المسرحيلة وغير المسرحية ، بل حاول أن يكتشف مطربة جديدة اسمها « رين فيتانيم كروب » . . أعجبه معدن صوتها فظن انه يستطيع تدريبها على الفناء العربى المتقن بعد أن كانت تؤدى غناءها في الصالات بقدر ما تستطيع ولكن القصبجى يئس من هذه « الخوجاية » بعد ولكن القصبجى يئس من هذه « الخوجاية » بعد وولة أو جولتين من التدريب لأن روحها في الفناء كانت

روح « خوجاتیة » لا روح مفنیة عربیة ذات استعداد ' فطری للفناء العربی ..

وفى عام ١٩٢٨ حاول القصبجى تطوير القالب الغنائى الذى كان معروفا بين الملحنين باسم « المونولوج » ولم يكن متداولا على نطاق واسع لانه كان قالبا جديدا لم يمض على ظهور ملامحه الاولى اكثر من بضعة عشر عاما وقد تأمل القصبجى بتمعن ملامح هذا القالب الفنى الجديد غير المتداول فرأى انه يستطيع تطويره وخلقه من حديد . .

وتفرغ لهذه المحاولة في لحنه الذي يعبد حتى الآن أشهر ألحانه: « أن كنت أسامح وأنسى الأسية » . .

ولما قدم القصبجى هذا اللحن الجديد لام كلثوم لم تتردد فى غنائه ، ونجح نجاحا هائلا واعتبره الوسيقيون والنقاد عملا بارزا فى الفناء العربى ، وتطويرا لا جدال فيه لقالب المونولوج الذى لبث متجمدا منكمشا فى زاوية باردة مظلمة منذ بداية ظهوره حوالى سنة ١٩١٥ الى أن مسه القصبجى بانامله القديرة . . وبيعت من الاسطوانة المسجلة لهذا اللحن بصوت ام كلثوم مليون نسخة ، وهو رقم قياسى ـ بل اسطورى ـ بالنسبة لسنة ١٩٧٨ وما بعدها الضا.

وكسبت شركة الاسطوانات من بيع هذه الاسطوانة مائة الف جنيه ، أما القصبجى فكان أجره عنها خمسة عشر جنيها ، . وكان حظ أم كلثوم أفضل قليلا فقد قيضت ثمانين جنيها ! . .

ومن الاغانى المسرحية والاغانى الفردية فى العشرينات ، قفز القصبجى الى الاغانى السينمائية فى الثلاثينات وما بعدها ، فلحن لعقيلة راتب وصباح وشادية وليلى

مراد واسمهان ونور الهدى وسعاد محمد وهدى سلطان وغنى على الشاشة في فيلم اسمه « الاتهام » وظهر في فيلم « ليلى في الظلام » وغنى فيه كلمات قصيرة ٠٠

أما أفلام أم كلثوم الستة فاشترك في تلحين خمسة منها ، وكانت ألحانه لافلام أم كلثوم من أبدع ما أنتجه الملحنون في عصر القصبجي كله ، أي من أواخر القرن التاسع عشر الى أوائل الستينات . . والى اليوم والفد وقد رفعت هذه الالحان اسلم القصبجي الى السلحاب وفتحت له أبواب شركات السينما التي كانت منهمكة في انتاج الافلام الفنائية التي تدر الارباح الطائلة . .

وكانت ألحانه تحمل دائما محاولة الابتكار والتجديد وتنم عن علم وتمرس بالموسيقى العربية وأسرارها . واذا كانت ألحانه لام كلثوم هى معرض تجديده ، فأن الحانه لاسمهان مثل « ياطيور » والحانه لليلي مراد مثل « أنا قلبي دليلي » كانت محاولة من نوع آخير للتجديد عند القصيجي

وتدعيما لتجديده كان لايفوته موسم واحد من مواسم الاوبرا الاجنبية والباليه التى تجىء الى القاهرة كل عام. وكان كثير الاستماع الى الاوركسترا السيمفونى فى حفلاته

فاذا انتهى من سماع هـذه الانفام الاوربية عاد الى بيته فأمسك بالعود وانطلق يعزف الانفام العربية .. كان القصبجى شـديد الحب للعود ، ولـكنه كان يسعى الى تطويره وتصميم مقاييس واحجام جـديدة منه ذات أصوات أكثر ضـخامة وقوة ، واجتمعت لديه مجموعة هائلة من الاعواد يستخدم كلا منها في مجال معين .. منها ما كان يستعين به في تلحين الطقاطيق ، ومنها ما يستخدمه في تلحين المونولوجات ، وغيرها في عزف التقاسيم والقطوعات الموسيقية . وقد رفض ان

يبيع أى عسود منها بأغلى الاثمان ، بل كان من عادته دائما الا يسمح لاحد بلمسها ، فكان زواره ينظرون اليها دائما من بعيد ! ...

وكان القصيجى شديد الحرص على اخلاصه ووفائه لام كلثوم ، ، في الاعياد يزورها أول الزائرين ، واذا سافرت الى الخارج يكون أول المودعين ، وعند عودتها أول المستقبلين . .

ولبث اسم القصيحى يذكر مع اسم ام كلثوم نحو اربعين عاما ، كان خلالها يفار على مجدها ويتفانى فى غيرته ، فاذا وقفت على المسرح تمتم ببعض الدعسوات الطيبات نها حتى تنال انتوفيق العظيم ، وكانت حفلاتها عزيزة نديه ، لا يعوقه عن الاسستراك فيها شيء مهما بلفت اهميته ، حدث ان أجريت له عملية جراحية فى الحدى عينيه صبيحة اليوم المحدد لحفلتها ، وفى الساعة العاشرة ليل كان القصيحى متخذا مكانه على المسرح وراء ام كلثوم ولما تمض على العملية الجراحية فى عينه عشر ساعات ؛ . .

واشترك القصبجى بعوده فى جميع اغانى أم كلثوم ، وآخر لحن لم يشترك فيه عود القصبجى كان قصيدة « الاطلال » التى قدمتها أم كلثوم بعد أن استأثرت به رحمة الله ...

وكانكثير من محبى القصبجى ومقدرى فنه يسألون ـ هل تغيرت احاسيست نحو ام كلثوم بعد أن بدات تغنى للملحنين الشبان امثال الطويل والموجى وبليغ ، فضلا عن عبد الوهاب ؟! . . وهل كان يرى _ وهو الملحن ذوالتاريخ _ انفى عزفه لالحانهم امتهانا لكرامته الفنية ؟ يجيب محمود كامل مؤلف كتاب «محمد القصبجى» عن هذا السؤال أو هذين السؤالين قائلا « لم تتغير عن هذا السؤال أو هذين السؤالين قائلا « لم تتغير

أحاسيسه نحو أم كلثوم عندما غنت للملحنين الشبان ، فقد كان همه أن يكون الى جوارام كلثوم يسعد بسماع صوتها»

والحقيقة ان ام كلثوم لم تفن هؤلاء الملحنين الا بعد ان اصيب القصيبجى بما يمكن ان يسمى « مرض الصمت » الذى يصيب احيانا بعض الفنانين فيحملهم على السكوت والكف عن الانتاج كأنما ضمرت مواهبهم او تجمدت او انتهت ا . .

وبعد صمت القصبحى ، لم يبق الا السنباطى وزكريا الحمد ، وطوال بضعة عشر عاما انفرد السلطى بالتلحين لها ، ولم يكن معقولا أن تقتصر أم كلثوم على انتاج ملحن واحدمهما كانمتفوقا عظيم النبوغ كالسنباطى

يقول محمود كامل: « اذا كان انتعامل الفنى بمعناه الواسع بين أم كلثوم والقصيجى قد وقف عند أغنية « رق الحبيب » في عام ٢١٩٦ فان أم كلثوم لم تتخل عنه كملحن ، بل كانت تحاول أن تشبجعه على محاولة التلحين ومعاودته لعلل وعسى ٠٠ فعهدت اليه بتلحين بعض أغانيها وللكنها لم تغنها ولعلها رأت أن القصيجي اللي عرفه جمهورها لم يعد يصنع من الالحان ما كان يصنعه في ماضيه الفنى الواسع ٠٠٠

وقررت ام كلثوم ان تجربه فى تلحين اغنية «سهران لوحدى أناجى طيفك السارى » فبدأ يلحنها من نغمة جديدة سماها «ماوراء النهرين » ولكن ام كلثوم لم تقتنع باللحن وعهدت بكلماته الى السنباطى الذى صنع منها التحفة الرائعة التى مازلنا نسمعها منذ عشرين عاما ثم حاولت أم كلثوم مرة أخرى فعهدت اليه بكلمات أغنية «للصبر حدود » . . ولكن تلحينها كان فى آخر الامر من نصيب محمد الموجى . .

وهكذا دب اليأس الى القصبجي من معاودة التلحين

بعد انقطاعه عنه ، وانطوت صفحته كملحن بعد ان بدات في اوائل القرن العشرين مع غنائه لالحان عبده الحامولي ومحمد عثمان وتقليده لطريقتهما في التلحين ، ثم انفصاله الفني عنهما وانفراده بفن لا يقلد به غيره ، وتميزت مدرسته في التلحين بهندسة البناء والجمل الموسيقية على أسس خاصة ، وتميزت انحانه بالمسافات الصوتية المتباعدة التي وجدت مجالها الرحب في المساحة الواسعة لصوت ام كلثوم . .

وبعد المحاولات الطويلة غير المجدية في العودة الى التلحين استسلم القصبجى لليأس كما استسلم للمرض وهاجمته الامراض في السنوات الاخيرة من حياته واجتمعت عليه كأنها كانت معه على ميعاد ، فعانى من قرحة الاثنى عشر وتصلب الشرايين والصداع الدائم ، والآلام الحادة في أمعائه ، وكان يصفها بأنها « تشبه السكاكين » ! . . .

وضاعف من هـ في المحنة طفح المجارى القدرة أمام منزله شهورا متوالية مما جعل وصـول الاطباء البه مستحيلا ، وكان يستنجد دائما بالبلدية والمحافظة لانقاذه من طفح المجارى أو البحث له عن مسكن آخر.. ولـكن بلا جدوى ...

وفى يوم من ايام السنة الاخيرة له فى الدنيا استطاع صديقه محمود كامل أن يجتاز اليه مستنقع المجارى بمشقة ويلتقى به وقد أقعده المرض الاليم فى بيته

يقول محمود كامل « . . كان فى حالة شديدة من الحزن ، سألته عن سر حزنه فقال وهو يبكى : اسمع يا سيدى . . أم كلثوم قالت لى استريح فى البيت وانا أبعت لك أجرك عن كل حفلة . . وأنا مش ممكن أقعد

فى البيت ١٠ أناح افضل أشتغل معاها لغاية ما أموت على حق على السرح ١٠ والواقع أن أم كلثوم كانت على حق فيما عرضته عليه لان صحته لم تكن تساعده على العمل ، وكانت الازمة القلبية تنتابه احيانا وهو سائر في الطريق » ...

وأشار عليه الاطباء باجراء عملية جراحية في الامعاء فرفض حتى اشتد عليه المرض وفقد النطق ، فلما اسعف وافاق وافق على العملية ، وتمت بما يشبه المعجزة. وكان يتصور أن هذه العملية قد أنهت قدرته على العمل وأنه خرج من العمل الفنى لام كلثوم نهائيا ، بل كان يتصور أن أم كلثوم لن تزوره لتطمئن عليه بعد بل كان يتصور أن أم كلثوم لن تزوره لتطمئن عليه بعد المرض العملية . . كانت وساوسه كثيرة فقد ثقل عليه المرض وبليل خواطره . .

ولما قال له صديقه محمود كامل ان أم كلثوم لابد ستزوره ، لان العلاقة الفنية لله اذا انقطعت له فهناك العلاقة الانسانية التي لا تنقطع . .

قال القصيمي يائسا « ادى احنا حانشوف »

ولما زارته ام كلثوم وجلست الى جوار فراشه وقتا غير قصير تحسنت حالته المعنوية وخيل اليه انه قد استرد صحته ، بل استرد شبابه . . ولكن القصبجى كان قد اشرف فعلا على النهاية . .

واشرق في عينيه وهو مشرف على النهاية ، امل الحصول على جائزة الدولة التقديرية ، الا ان الصحف طلعت تعلن ترشيع عبد الوهاب للجائزة ، فأخلست القصبجي يندب حظه العاثر ، وحمله الياس على التفكير في الاتصال بعبد الوهاب لعله يتنازل له عن الترشيع للجائزة ، بدعوى ان القصبجي قد بلغ النهاية ، وانه الذا قدر له أن يعيش عاما آخر ، اما

عبد الوهاب فالمجال امامه فسيح لانه اصغر سنا . . وظلل القصيحى اياما يحاول ان يتصل بعبد الوهاب فيمنعه حياؤه ويأسه من الاتصال به ، حتى مات وهذه الامنية مدفونة في قلبه ! . .

وما اكثر الامنيات التي مات القصبجي وهي دفينة في قلبه ، فقد عاش رغم شهرته المدوية في النصف الأول من حياته الفنية منعزلا منطويا على نفسه حتى اضطر ان يملا فراغه بهوايات غريبة كاقتناء الساعات والادوات الكهربائية وآلات التليفون وسماعات الاطباء والنظارات «المعظمة» واجهزة الراديو والادوية والروائم العطرية ، فكان بيته أشبه بدكاكين ٥٠٠ ألف صنف أو مليون صنف . وكان زائر بيته يفاجأ عندما يدق جرسالباب بدوى أجراس كثيرة جهداً ينطلق في كل البيت كأنما وقعت غارة جوية ، ولاتنقطع الاجراس الا اذا اغلق الباب كانت هذه « الالعاب » العجيبة تسليته الوحيدة في وقت فراغه من الاشتفال بالموسيقى ومشاكل العمل فيها وفي أخريات أيامه ـ بعد أن فشـل في العودة الى التلحين _ شفلت هذه الهوايات جانبا كبيرا من وقته وأوشك أن ينقطع لها ٠٠ فقد كانت هذه الهوآيات هي العمل الوحيد الذي يستطيع أن يرد به على ما جسرت به الايام على موهبته وفنه وأحلام حياته ٠٠

وكان ردا ساخرا ، على قدر ما يستطيع القصبجى الوديع المتسامح أن يستخر من الايام ١ . .

ميد درويش وعجره الحقيقى

خير ما يمكن أن يصنعه الآن محبو سيد درويش وعارفو فضله ومكانته الحقيقية في التلحين والفناء للهمي مكانة عالية بلا جدال _ أن يحاولوا اعادة النظير اليه بأكبر قدر من الموضوعية ، بعد تخليص سيرته وأعماله الفنية من مبالفات الثناء التي أضافت الي شكله وحجمه الطبيعي اضافات ولمسات أقرب الي التشويهات! ...

وسيد درويش ليس الا مثالا واحدا في الحياة الفنية والتاريخ الفنى في مصر والعالم ، فهناك كثيرون من اهل الفن الراحلين والمخضرمين والجدد ، عاشوا ويعيشون تحت عبء الحجم المسالغ فيه ، بينما عاش غيرهم ويعيشون تحت الحجم المنتقص من جميع جوانبه أو من بعض جوانبه ...

مثلا .. معاصرو سيد درويش ومن جاءوا بعدهم ، وأبرزهم كامل الخلعى وداود حسنى وزكريا احمد ورياض السنباطى ومحمد عبد الوهاب .. كلهم ما عدا عبد الوهاب من بعيد ، في احجام أقل وأصفر من الحقيقة ..

والواقع انه لا توجهد قاعهدة ذهبيه تحكم حجم الفنان ، سواء أكان موهوبا أم مجردا من الموهبة . .

وربما يكون الفنان صغير الموهبة وهو كبير الحجم في عيون الناس ، والعكس أيضا ممكن ، فان التزييف غير عسير في هذا المجال ، وترويج العملة الزائفة بمارسه المكثيرون من قديم الزمان ..

وكلما مرت ذكرى ميلاد سيد درويش او ذكرى وفاته ، فتحت لى بابا للتأمل فى هدا الاتجاه . . لا اقصد أن تزييفا وقع فى صورة سيد درويش ففيرت جميع ملامحه . . اقصد فقط أن هناك أغلاطا وقعت فى التعليقات التى كتبوها تحت صورة سيد درويش ، وفى بعض « الرتوش » التى أضافوها الى الصورة . .

ومن حسن الحظ ان أمثال هذه الاغلاط تقع في جميع انحاء العالم . ولو جمعنا الكلام الذى قيل ويقال عن فنانى أوربا وأمريكا ، لوجدنا تزييفا وخلطا كثيرا فى تحديد الاحجام الحقيقية ..

ومن حسن الحظ ايضا ان الفنان عندما يخرج من ساحة الفن يخرج معه حجمه الحقيقى وحجمه الزائف، ولا يبقى في الخالدين الا الفنان الخالد فعلا .. مع ملاحظة اننى لا أعنى بالخلود بقاء الفنان في ذاكرة الناس الى الابد ..

وقد بقى سيد درويش الى اليوم ، وسيبقى بعد اليوم ، واذن فهو فنان حقيقى برغم الصور المرسومة له في غير حجمه الحقيقى ! ...

وكثيراً ما يتساءل بعض محبى سيد درويش أو بعض ناقديه: ماذا كان عساه يصنع في التلحين والموسيقي البحتة لو أمهله الموت الى اليوم ألله الموت الى اليوم ألله الموت الى اليوم المهله الموت ال

ان عددا غير قليل ممن ولدوا سنة ١٨٩٢ مع الشيخ سيد درويش ما زالوا أحياء ، بينما رحل الشيخ سيد في خريف سنة ١٩٢٣ ، ولم يكن وقتئد قد بلغ الثانية

والثلاثين من عمره . . ولو عاش حتى اليوم لبلغ الثمانين وهي مدة يعيشها الكثيرون وبخاصة بعد تقدم الطب وارتفاع متوسط العمر في العالم كله . .

ولا جدال فى ان سيد درويش لو عاش ثلاثين او اربعين عاما فوف عمره القصير لتغيرت صورته فى عيون محبيه وعارفيه وناقديه ، ولكن كيف كانت تتفير صورته فى جميع هذه العيون المالية . . .

يقول محبوه الكثيرون انه لو عاش لصنع الالحان الخارقة ، ولنقل الموسيقى العربية نقلة هائلة ، بحيث يعتبر تقدمها الذى أحرزته حتى اليوم تخلف بالنسبة لما كان سيقع لها من التقدم على يد سيد درويش! . .

وهم يقيسون ما كان سيقع له بما وقع فعلا ، وهو قياس غير صحيح ، لانه يفترض اطراد النجاح والتقدم مرحلة بعد مرحلة ، ومن سن الثلاثين وما قبلها الى سن السيعين وما بعدها . .

الحقيقة آنه لا يمكن الحكم على فنان أو أديب أو عامل في أي مجال بما كان منتظراً أن يفعله لو عاش كذا من السنين بعد العمر الذي عاشه . ولهذا يمكن القول بلا انتقاص لسيد درويش انه يساوى بالضبط ما أتيح له أن يساويه فعلا خلال عمره القصير الحافل . .

اما افتراض الفروض فيصطدم بتحفظات واعتراضات كثيرة ...

مثلا ١٠٠ لو عاش سيد درويش بعد سنة ١٩٢٣ لكان ممكنا أن تستهلك طريقته في الحياة موهبت استهلاكا ذريعا ، فقد عاش في عصر الكيوف القاتلة ، ومن سوء الحظ أنه لم ينج من براثنها . وقد استهلكته فمات شابا ، فماذا كانت تصنع به لو عاش الى المهولة والشيخوخة ؟! . . الم يكن ممكنا أن يغرق في طريقة حياته ويفقد موهبته ويصبح عاجرا عن الاستمرار في التلحين والابتكار في التلحين !! ...

واذا قيل انه كان ممكنا أن يتخلص من كارئة الكيوف ، قبل أيضا : نعم ، ولكن الا يصح بعدها أن يكون قد بلغ آخر جهده فيدور في حلقة مفرغة ويسبقه الزمن ويتفوق عليه ملحنون جدد ، ويفدو سيد درويش عندند ممثلا للقديم ، بعد أن كان ممثلا للجديد ؟ ! • •

بقى أن نتنبه الى أمر هام فان سيد درويش لم يظهر في التلحين المصرى بجرة قلم ، ولم يكن مائدة انزلت علينا فجأة من سلماء الفن ، بل كان ثمرة العوامل التاريخية العميقة التى هيأت له اسباب الظهور والنماء

وقد عوجل سيسيد درويش عن استكمال اسباب التقدم والتبحر ، لكنه سيسار خطوة على الطريق الصحيح لابد ان تتلوها خطوات ملحنين آخرين . . وهذا لا يمس مكانته الفنية بل يزيد هيبتها . .

وخير ما يصنعه محبو سيد درويش وعارفو مكانته الفنية أن بنظروا اليه في حجمه الطبيعي أو الحقيقي ، ويقدموه الى الاجيال الجديدة في هذا الحجم ، بعيدا عن تهاويل عبادة الفنان الفرد الذي عقمت النساء أن يلدن مثله ! . .

هذا هو الاتجاه الوحيد الذي يفيد الموسيقى العربية ، ويثبت لسيد درويش دوره الكبير في العمل من أجل تطورها وتقدمها . .

"الصييت والفلكلور

بعض مواطنينا في الريف _ وفي المدن ايضا _ يقولون « الصييت » أو « الصييتة » اذا ارادوا ان يقولوا « المطرب » أو «المطربة» . . وكثير منهم _ بل أكثرهم _ يفخمون الحروف فيقولون « الصييط » و «الصييطة» . . فالتاء عندهم ، طاء ، بعكس ما نسمعه من بعض ابناء الجيل وبناته ، فالطاء عندهم تاء ، والصاد سين . . و « الصييط » في لفتهم يفقد الصاد والطاء فيصبح اسمه « السييت » . . هذا لو أمكن أن تجرى هذه الكمة المجهولة على السنتهم التي تشبه السنة اولاد الخواجات ! . .

اما اللفة الفصيحة فلا تعترف بالصيبت ولا الصيبتة، ولا تعترف طبعا بالسيبت . . فالمطرب في اللغة الفصيحة اسمه « الصيت » بياء واحدة مشددة ، والمطربة اسمها « الصيتة » . . وهو اسم من اسماء كثيرة جدا تطلقها اللغة على المغنى والمفنية ، وشهرتهما في وقتنا الحاضر المطرب والمطربة . .

هذه السطور اللفوية مجرد تمهيد للحديث عن ليال سهرتها في صباى واستمعت فيها الى «صيت » بياء واحدة أو «صيت » بيائين اثنتين اسممه الشيخ جلال ...

كان الناس قبل حضوره الى بلدتنا يقولون « الصييت سيحضر غدا أو بعد غد » . . وبلدتنا كما ينبغى أن تعلم قرية في محافظة قنا بالصعيد . .

ولم يكن أحد منهم يقول المفنى أو المطرب . . او أى اسم آخر من الاسماء الدالة على المفنى أو المطرب .

فالصيبت أعظم من المفنى ، ولا يظفر بهذا اللقب الا ذو صوت عظيم وفن عظيم .. وعندما يقول الريفيون وبخاصة في الصعيد _ : هذا صيبت ، فالمعنى الذى يريدونه هذا مطرب كبير .. وقد كان هذا كله بالطبع قبل أن يتحول « الصيبتة » في عصرنا الى فول كلوريين في القاهرة ..

ولا يمكن الطرب ناشىء او ضعيف الصوت ان يفوز بهذا اللقب الذى يضاف اليه دائما لقب «الشيخ» . . لان كل صييت كان شيخا ولم يكن لاهلنا في الصعيد علم بانه يجوز أن يكون الصييت مطربا مرتديا بدلة « افرنكية » ٠٠ كموظفى الحكومة ٠٠٠

والشيخ الصييت - كما عرفه اهل الصعيد في تلك الايام - كان في اغلب الاحوال يتلو القرآن وينشح قصائد المولد النبوى ويغنى القصائد الوجدانية والتواشيح والمواويل والطقاطيق . . وكانت أقلية من الصييتة - جمع صييت - تكتفى عندنا بتلاوة القرآن الكريم ، على رأسهم الشحيخ صديق المنشاوى والد المقرىء الرحوم الشيخ محمد صديق المنشاوى وكان الشيخ صديق المنشاوى وكان الشيخ صديق الكبير آية من الآيات في روعة التلاوة وجمال الفن وحلاوته ، ولم أسمع في القاهرة من يتفوق عليه الا الشيخ محمد رفعت رحمه الله . . ولم يرث عنه نجله المرحوم الشيخ محمد صديق الا القليل من جمال الصوت والفن ، وبهذا القليل وحدد كان المرحوم الشيخ المسيخ محمد صديق الا القليل من جمال الصوت والفن ، وبهذا القليل وحدد كان المرحوم الشيخ

محمد صدیق المنشاوی یعتبر اکبر مقریء فی وقتنا بعد الشیخ مصطفی اسماعیل ، کبیر المقرئین الآن بلا منازع ...

استيقظنا ذات صباح فاذا الشييخ جلال قد حضر يصحبه شيخان آخران هما كل بطانته أو فرقته أو « الكورس » الذي يردد وراءه وينشد ، وكانهما عشرة منشدين ! ...

واجتمع الناس وقالوا: «حضر الصييت » . . وفرحوا فرحا شديدا ، واخدوا يستعدون للسهر الطويل والارتفاع فوق هموم الحياة ليلتين او ثلاث ليال او اكثر . . .

كان الشيخ جلال كهلا ضريرا منفسر الطلعة ، جيد الفناء ، مشهودا له من الجميع بالتفوق في فنه ، اما صوته فكانت فيه جهارة وضخامة وصلصلة ، ولكن مع اعتدال وترجيع وقدرة على ضبط المقام وتصويره على وجوه متنوعة حافلة بالمفاجات النفمية العجيبة المطرية

وكان هذا الشيخ الفنان يخيفنا _ نحن اطفال وصبيان ذلك الزمان _ بضخامة جثته وعصاه الغليظة ووجهه المجدور ، فكنا نتجنب الاقتراب منه ولا نجرؤ على ذلك الا عندما يجتمع الناس حوله ليلا وقد اعتلى المنصة بعصاه الحديدية وسبحته _ وهما كل ادواته الموسيقية _ فعندئد تختفي دمامته ورهبته ، ولا يبدو لنا منه الا أحسن ما فيه : صوته وفنه . وكانا يسبفان عليه بهاء وجمالا يسقطان عنه اذا طلع الصباح وسكت عن الفناء المباح ! . .

والبرنامج الفنى للشبيخ جلال يتالف كل ليلة من عدة

نقرات ، تبدأ بالقرآن المكريم ، ثم يقف فينشد مدائح نبوية ، وبعد أن يستريح قليلا ويشرب الشاى والقهوة ويقطع شوطا في هضم العشاء الهائل ، يعود الى المنصة ومعه تابعاه فياخذ في غناء القصائد والتواشيح والواويل والطقاطيق حتى مطلع الفجر ...

والصيبت المتمكن ـ كالشيخ جلال ـيحفظ عادة اغانى مشاهير المطربين والمطربات المسجلة على اسطوانات . ومعنى ذلك ان مطربى القاهرة ومطرباتها كانوا فى ذلك الزمن سادة الموقف كما هم اليوم بالضبط ، وكان المطرب ـ أوالصيبت ـ الريفى يتمسح بأغانيهم ليتحبب الى المستمعين ، مهما كان هذا الصيبت متفوقا بصوته وفنه ! . . .

وفى كل ليلة كان الشيخ جلال يسأل المستمعين بعد أن بسمعهم أغانيه وقصائده الخاصة :

ـ ان شاء الله نفنی ایه ؟ ! . .

ويصيحون في صوت واحد

_ يا نسيم الصــــــا ٠٠

ونسيم الصبا ، قصيدة يفنيها الشيخ على محمود ، مسجلة على اسطوانة رائجة في سوق الاسطوانات حينداك . . ومطلع هذه القصيدة :

با نسيم الصبا تحمل سلامي لظباء الحمى ووادى سلامي

والشيخ جلال كان يؤدى هذه القصيدة ذات الالحان الصعبة وكانه الشيخ على محمود نفسه بجمال صوته

واقتداره وطول نفسه وحلاوة أدائه

بل كان الشيخ جلال يتصرف في اللحن حتى يخرج الناس من وقارهم طربا ، وينسوا الشيخ على محمود ، ويعلنوا ان الشيخ جلال احسن منه ولكنه سيىء الحظ فقط! ...

ومن احسن ما سمعته من الشبيخ جلال اداؤه لقصيدة « الصب تفضحه عيونه » التي لحنها الشبخ أبو العلا وغنتها أم كلثوم .

سمعت هذه القصيدة بصوت الشيخ ، أبو العلا ، في اسطوانة ، وبصوت الشيخ حلال ، وبصوت الشيخ حلال مع اننى حلال ، فأشرب ابدا لاى صوت بؤدى أغانى أم كلثوم مهما كان جمال هذا الصوت ومتانة أدائه

كان الشيخ جلال نموذجا للصيبت الريفى المبدع قبل ثلاثين عاما ، يعيش عمره يفنى ويبدع بدون أن يشعر به أحد خارج مجموعة القرى والمدن الصفيرة التى يتجول فيها وكأنها مجموعته الشمسية الخاصة في الفضاء اللانهائي

وأتفه « صبيت » الآن يركب القطار من محطة قريته ويذهب الى الاذاعة أو التليفزيون في القاهرة ، وبعد أسابيع قليلة يصبح من مطربي الفولكلور المشاهير!

قيخنات المنعا

كان لنا قبل ربع قرن صديق كثير التجوال ليلا في الاحياء الشعبية القاهرية بحثا عن الفناء أيا كان ، في اى مكان ، لا يدعوه أحد بل يدعو نفسه ويجد لللك أحيانا بعض الحرج أو كثيرا من الحرج ، ولكنه قلما كان يبالى ، فان المبالاة لا تثقل القلب وهو فياض بالشباب ، متعلق بفسحة الامل ! ...

وكان يقول لى اصحبك مرة الى مسرح الازبكية فأسمع معك أم كلثوم ، وأدفع خمسين قرشا في الكرسى الاخير من الصالة ، بشرط أن تصحبنى بعدها « الى حيث القت أم قشعم رحلها » ...

يعنى بهذا الشطر من الشعر القديم أن نسير على غير هدى حيثما نادانا الليل ، لعل وراء الظلام سرادقا مضيئا يغنى فيه مغن مجهول ، أو سطحا من السطوح اقيم فوقه فرح فنصعد اليه بلا دعوة ولا استئذان ، ونسمع هنالك مطربا شعبيا أو عالمة من شارع محمد على ! ...

وصاحبنا في هـنه الجولات البوهيمية لا يهتم الا بسماع الفناء القديم اللى كلما أوغل في القدم كان أفضل ، وله في ذلك وجهة نظر ثابتة لا يمل ترديدها : «هب الطرب القديم الا هـنه الصسدحات الاخيرة

يتجاوب بها ليل القاء في حزن المودعين المفارقين الحبابهم الى غير لقاء ، فينبغى الا تفوتنا الفرصة ولنسمع قبل الا نسمع »!! ...
- والفناء الجديد !! ...

- نسمعه با اخى فى اى وقت ، فهو مسجل تسجيلا سخيا قويا لم يترك منه شاردة ولا واردة كما يقال . . وعلى مراى ومسمع منك ومنى اصحابه وصاحباته جميعا يفنون فى الراديو وغير الراديو ، ويقطعون علينا الطريق فى الليل والنهار . .

- سيأتى يوم يصبح فيه هذا الفناء الجديد قديما!

_ ذلك يوم أن أراه ، ولا شأن لى به ..

_ واذا رايته ١١

ـ سوف يبقى عندى قديم الفناء على حاله ، ولن أبكى على الجديد حين يصبح قديما ، بل ربما شعرت عندئذ بحلاوة التشفى من العدو المهزوم! . . .

ـ وتسمى الفناء الجديد عدوا لك ؟ ! ..

_ لا . . ولكن الى هذا المعنى استطردنا في الكلام! ***

كان صاحبنا ظريفا يحيد المكلام ، ويدافع عن أية قضية بمنطق شكل خلاب يبلغ حد السفسطة كما عرفها قدماء السوفسطائيين الاغريق ، ولمكنه كان صادقا في موقفه من الفناء القديم . كان مولعا به ولعا حقيقيا ، ولم يكن مكما يدعى ميكره الفناء الحديث بل كان يهيم بفناء أم كلثوم ، وسمعته مرة يقول لنفسه وقد استبد به الطرب لفنائها: « هكذا فليفن من أراد غناء والا فليصمت »! . . .

وصحبته ليلة للتفكه والتسرية عن النفس ، فطال الشي والبحث عن صوت ، . حتى اذا يئسنا وقلنا :

نعود . . سمعنا صدى صوت فتبعناه الى مصدره ، فاذا سرادق كبير ، واناس محتشدون ، وحال جميلة تنبىء بفرح وأنس وطرب! . . .

كان المفنى ـ حين بلفنا السرادق ـ قد نزل عن منصته للراحة ، فانتظرناه ، واذا هو أفندى كهل ذو لحية كبيرة وطربوش ضخم ، وعلى كرسى بجانبه وضع « منشة » غزيرة الشعر سوداء ، ومن حوله التف العازفون والبطانة . .

بعد قليل علمنا حكمة « المنشة » التي يضعها المطرب الى جانبه ، فقد تكاثر البعوض واغارت اسراب كثيفة منه على المطرب وبطانته ، فدافعها بمنشته مدافعة شديدة ، واستبسل في القتال حتى تقهقر البعوض منهزما ، ففرك المطرب يديه سرورا والقى نظرة زهو وخيلاء على بطانته ، ومثلها على المستمعين في السرادق، ثم تنحنح ثلاث مرات وشرع يفني في انبساط تنم عنه حركاته وسكناته . .

لم يكن مطربا معروفا .. لم اره قبل هـ ذه الليلة ولا رأيته بعـ دها .. اما صـاحبى فحين رآه تهلـ ل واستبشر وقال لى هذا مطرب من أولاد البلد سمعته مرتين أو ثلاثا قبل الليلة ، ومحصوله من الفناء القديم طيب ، وأداؤه لا غبار عليه ، وصوته أحسن مما تظن. وغنى المطرب

لى قلب يا سادتى مشفول بواديكم والروح عند المنام بتشت وتجيكم عدد نجوم السلما عينى تراعيكم والقلب يفرح قوى سلاقيكم والعبن تلاقى الدموع متعشمه فيكم

اطربنى صوته وقد لبست نبراته المكلمات والمعانى

الوجدانية الدقيقة في هـذا الموال العامى الذي حوى من رقة الوجدان ما لايحويه بعض الشعر الفصيح ونظرت الى صاحبى فاذا الطرب قد هزه من رأسه الى قدمه . وقال : لقد احيا هـذا المطرب المتواضع هـذا الموال الجميل بعد أن أماته مفنيه الأول درويش الطنطاوى . . فهل سمعته ؟! . .

قلت: سمعت منه ههذا الموال في اسطوانة ولم يكن ردينًا كما تحاول أن تفهمني الآن ، فهل كان ردينها حقا ؟! ...

لم يجب عن سؤالى فقد عاد مطرب الليلة يفنى بعد أن فرغ من كسب الجولة الثانية أو الثالثة ضد البعوض وأراح « منشته » الى جانبه

بدع الحبيب كله يطرب

ان كان دلع والا غيه

وكل احواله تعجب

قال صاحبی وقد اتم الطرب غناء الدور اتعرف ان هدا الدور لحنه وغناه عبده الحامولی ، ثم غناه عبد الحی عدة عبد الحی عدة مرات ، فأشهد ان مطرب لیلتنا ههذه کان موفقا فی آداء هذا الدور بالقیاس الی صالح عبد الحی

لا أذكر كيف انتهت هذه الليلة ، فنهايتها مختلطة في ذاكرتي بنهايات ليال أخرى حضرتها مع صاحبي هذا...

ولـكنى اذكر من مفارقاته انه بالرغم من ولعه بالفناء القـديم لم يكن يدندن بينه وبين نفســه الا اغانى المونولوجست . . وكثيرا ما كنت انصت الى دندنته فاذا هو منهمك في غناء مونولوج ثريا حلمى : انت تهمنى ؟ ! فشر ! . . انت تزقنى ؟ ! . . فشر ! . .

ولعله كان يقول « فشر » للفناء الجديد ! ...

عهادة أغنية ساذجة

لما غنت منيرة المهدية قبل خمسين عاما أغنية « الزبدة » التي تقول : « صابحة الزبدة . . بلدى الزبدة » . . غضب عشاق صوت منيرة وعشاق فنها وجمالها من الهاشوات والبكوات وأبناء بيوتات الترك والجركس . وذهبوا اليها في بنتها أو في كواليس مسرحها يقولون :

- انت یاست الستات مطربتنا نحن ، لا مطربة الزبد البلدی ! ..

وصانعو الزبد البلدى هم الفلاحون الفقراء ، اشباه المعدمين ، اصحاب الجلابيب الزرقاء ، العاملون فى حقولهم الصغيرة بأيديهم فى خوف دائم من سطو جيرانهم الاقوياء اصحاب الاراضى الزراعية الخصبة الشاسعة ٠٠ وأكثرهم من أصل تركى وجركسى أو أجنبى مجهول ٠٠ كانت حقول هؤلاء الفلاحين الفقراء صانعى الزبد

كانت حقول هؤلاء العلاجين القفراء صلاعى الزبد البلدى تشبه مجموعة من الجزر الضئيلة تائهة متناثرة في بحر من أملاك الباشوات لا ساحل له

وفى حياة فلاحنا الصغير المذعور من جيرانه الاقوياء السبعداء ، لعبت الزبدة ومشتقاتها مع اللبن ومشتقاته دورا حيويا خاصا لاينساه التاريخ المصرى ٠٠

فلولا القليل من الزبدة واللبن والجبن والبيض مع

القليل من الدجاج والحمام والبط والوز والماشية الصغيرة ، لمات الفلاح المصرى واولاده وارضه جوعا منذ ألوف السنين ..

وفي الزمن الذي غنت فيه منيرة المهدية اغنية الزبدة لم يكن الفلاح ليواصل الحياة لولا هذه الثروة الحيوانية المتواضعة التي يربيها بحرص بالغ عليها واشفاق شدید . . فی بیته وفی حواشی حقله ، ثم یحملها _ كأغلى ما يحمل من ذخائر الدنيا ـ الى السوق ، فيرجع منها بكسوة لاولاده ورطلين من اللحم وبعض الشَّنَّايُّ والسكر ، مدخرا محصول ارضه _ ومأ اقله _ للوفاء بأموال « المرى » وديون المرابين الخوجات ، والمتمصرين الذين يقتحمون القرية من حين الى حين كالفزاة الفاتحين ، فلا يبقون له شيئًا من ثمرة عمله في أرضه ، وكأنه لم يزرع طوال العام ولم يقلع ! ••

وفي عصر منيرة المهدية ، كانت الثروة الحيوانية الصفيرة تشبه خطا دفاعيا للاقتصاد الريفي والوطني بصفة عامة ، يتحصن فيه الفلاح المصرى الفقير ليحمى قطعة أرضه ويدفع عنها المتربصين لانتهابها وفاء لديونه التي تراكمت عليه ظلما وعدوانا ..

وكان غناء سلطانة الطرب للزبدة أو بالزبدة ، معناه الاشسارة وسبط جوها الفساخر الفواح بالعطسر ، الى الفلاح الفارق في الاوحال .. والاشهادة بكفاحه حفاظا على أرضه من الطامعين فيها والمتآمرين عليها من المرابين اليهود والاوربيين والبنوك الكبيرة والدكاكين العقارية الصغيرة المفتوحة ليلا ونهارا لسرقة الفلاحين المصريين وخطف اراضيهم! . . زبدة بلدى . . أحسن يا ظريف

دى صنع ايدى ٠٠ قرب يا خفيف

و نجحت أغنية منيرة برغم احتجاج ابناء « الذوات » عليها ، ومعارضة « العثمانلية » والمتفرنجين و نجوم البلد لالفاظها ومعانيها

وأقبل مدير شركة اسطوانات بيضافون الى سلطانة الطرب يرفع الى أسماعها نبأ نجاح الاسطوانة ورجاءه الحار أن تسمح له بطبعها مرة ثانية وثالثة بناء على طلب الجمهور ، فسمحت السلطانة ، ثم قالت :

ــ لا تنس أن ترسـل ألى الارياف عددا كبيرا من الاسطوانات . .

- الفلاحون لا يشترون الاسطوانات يا ست! ٠٠٠

- اذن من الذي اشترى الطبعة الاولى ؟!

ـ الاعيان والذوات والموظفون والتجار ٠٠

_ ولكن الذوات عارضوا الاغنية ؟

- ولكنهم اشتروها! ..

وابتسمت منيرة أن فالاعيان قد لا يستطيبون كلاما تفنيه الله وللكنهم يشترون غناءها دائما. ويشترون صوتها وبعدته الفادة ونبراته المدهشة! ...

لم يكن في مقدور الفيلاحين شراء الاستطوانة برغم رخص ثمنها ، وليكن بعض العمد وصفار أعيان القرى حصيلوا عليها وأداروها على الفونوغراف ، فأبدى الفلاحون الفقراء اهتماما خاصا بها ، لا طربا لصوت منيرة الفضى وما يتضمنه من بحات وذبذبات وحشية ، وأنما أعجبهم من الاغنية كلامها الذي يصدر بلا افتعال عن لسان حالهم :

فاطمه التيمى .. أم الشيمى جوزها بلبده .. ويبيع زبده

مش عيب ياصباح.. عيشة الفلاح دا بمحراته ٠٠ ومعه مراته ماشيه تساعده ..

لم تكن الزبدة فى هذه الاغنية الشعبية البسيطة مجرد زبدة مشتقة من لبن البقرة أو لبن الجاموسة ، بل كانت فى الحقيقة زبدة الارض المصرية المغتصبة . . كانت كلمة « الزبدة » فى الاغنية رمزا وطنيا وصيحة شعبية . . فالزبدة « بلدى » . . وبلدى هى الزبدة .

وقد كانت منيرة تجلس على كرسى انطرب في عاصمة الترك والجركس والباشوات وقناصل الدول ، وكان الثراء يثقل منيرة من قدميها الى فرعها وليكن ذلك لم يمنعها من التعاطف مع الفلاحين الفقراء باعة الزبدة ، فان من الحسنات الكبرى لانتفاضة ١٩١٩ انها وجهت الفن المصرى كله الى التعاطف مع الفلاح والعامل ، فتم هذا التعاطف على أحسن ما يتم بين الاخوة الاشقاء ، وكان فيه حافز لسلطانة الطرب على التفنى بزبدة الفلاحين الفقراء ، ومصر يومئل طعمة المناهبين على اختلاف أجناسهم ، يرتعون في أرضها طولا وعرضا تحت ظل الامتيازات الاجنبية والحماية البريطانية . .

صابحه الزبدة ، بلدی الزبدة خدوا اموالی ، حبسوا رجالی واللی نفعنی ، ، ربی جمعنی ع المصریین ، ، ناس وطنیین یاخدوا بیدی ، ویصونوا عهدی بلدی الزبدة . .

لم تكن منيرة مطربة الفسلاحين والعمسال ، ولا كان للعمال والفلاحين في عصرها مطربة ولا مطرب ، ولا لهم

في عصرنا .. ولكن منيرة والكثيرات والكثيرين من مطربي عصرها ومطرباته كانوا مكتملي الولاء للوطن ، برغم ارتزاقهم ممن لا يبالون بالوطن في جملة أمرهم وتفصيله ! ..

وحين كانت منيرة تتفنى بالزبدة _ مثلا _ استجابة المسعورها الوطنى العفوى ، كان أكثر أغانيها الاخرى استجابة لعواطف و السميعة » المتخمين بالمان ، المختالين بالاوسمة الرفيعة والالقاب الفخيمة وكان جمهور منيرة القادر على سماعها في مسرحها وشراء اسطواناتها ودعوتها الى الافراح والليالى الملاح ، يتألف من أولئك السادة ومن تجار القطن ووجه القرب الموظفين وظرفاء القلاليان العالمية الاولى وكبار الموظفين وظرفاء القلاليات العاطفية واسخيائهم ، والشبان الحالمين بالمغامرات العاطفية الفامضة أو المغامرات الفنية المدهشة . . ثم أبناء الطبقة المتوسطة الصغيرة المتطلعين الى فوق . .

ومع ذلك كانت منيرة تتفنى بالزبدة والفلاحين ، وتطبع هذا التفنى على اسطوانة تلاقى من الرواج أكثر مما تلاقى اسطوانات كثيرة لها ذائعة الصيت ، كالاسطوانة التى تقول

یا منعنشه یا بتاعة اللوز بدی الاعبات فرد وجوز ان کنت حلوه وغنادوره قومی هاتیلی عصلتفوره مدردیه وما لهاش جوز

وليست هذه الاغنية الا « عينة » من بضاعة غنائية هائلة باعتها منيرة لاهل عصرها في الوقت الذي كانت تفنى فيه ضد الانجليز وضد الاحزاب الصغيرة المتلاعبة بالقضية الوطنية ، واكن الامر كان - كما اسلفنا -

حربا بين الولاء للوطن وبين كسب النقود ١ ...

زبده من العال ، وبنص ربال اشترى واوزن ، عندك واخزن اوعى تبيعها ، ولا تودعها عند اللى يخون!

اشتر الزبدة ولا تبعها ، واخزنها في مأمن ولا تودعها عند من يخون امانتك . . أليست هذه رموزا واضحة ، وهتافات وطنية تصلح للحناجر الصارخة في المظاهرات الشعبية في تلك الايام ؟! . . .

كثيرا ما يزعم بعض أهل زماننا أن « أغانى زمان » لم تكن تنبض باحساس الشعب ومشكلاته وأحزاله!..

وكثيرا ما يتصورون ان الطقاطيق الآخاة بمذهب « الخلاعة والدلاعة » كانت وحدها في ميادان الفناء المصرى . . .

ولو بحثوا في الميراث الفنى لمنيرة المهدية وحدها _ ونتسرك مطربى عضرها الآن جانبا _ لوجدوا فيه من الاغانى الشعبية ذات الصدق العفوى الجميل اكثر مما يجدون الآن لعشر مطربات شعبيات مجتمعات . . ولم تكن منيرة مطربة شهية بالمعنى الدارج ، بل كانت سلطانة المطربات! . .

ومعدرة لجميع المطربين الشعبيين اللامعين من محمد رشدى ومحمد عبد المطلب ، الى ليلى نظمى وعايدة الشاعر وبقية اسرة الاغانى الشعبية !

ليالى العجوزوالمساوب

كان الشيخ محمد المسلوب قد تسلطن وتفتحت شهيته للفناء في تلك السهرة الحافلة ، فلما طلب منه السامعون أن يفنى التوشيح الذي يقول مطلعه : « جل منشى حسنك الفضاح » . . غمرته البشاشة وفاض اربحية وطربا ، وانطلق يفنى في طبقة عالية بهرت المستمعين :

جل منشى حسنك الفضاح يا نحيسل الخصر روض خدك نزهة الارواح مخجل للدهسر

وتمهل الشيخ عند بعض الكلمات يعرض من خلالها على المستمعين مفاتن صنعته الفنائية وفنونه الصوتية..

وكانت بطانته _ وفيها المشايخ البارعون في الاداء _ قد تسلطنت ايضا طربا واريحية ، فكان أداء الشيخ المسلوب وبطانته للتوشيح يزلزل القلوب! ...

ولم يكد الشيخ يختم هــذا التوشيح حتى دخل في فنون من الفناء بلا ترتيب .. وقال لبطانته :

- هذه ليلة ما رأيت مثلها من قبل ولا رأيتم . . فلا يفكرن أحد منا في الراحة قبل طلوع الشمس ، ومهما طلب المستمعون من توشيح أو دور أو قصيدة

او موال فلا بد من تلبية الطلب! .. وعندما أخلى الشيخ في غناء الدور: « جميل زمانك لك صيفا » .. ماج المستمعون بهجة ومرحا ، وخلع الباشوات والبكوات والوجهاء شارات الهيبة والوقار وهتف الحضور في ضوضاء اسكرها الطرب

- وحياتك كمان يا شيخ المطربين! • • مضى السيخ المسلوب يغنى وبطانته تسنده وتردد جميل زمانك لك صلفا اشرب بأه فى صحتله والدهر عن حالك عفلا والدهر عن حالك عفلا والقلب واصلل بفيتسه

ولما انتهى الى الدور المسهور الذى يقول «أسييل خدك بيتعاجب بخاله » فاء المستمعون من حرارة الوجد والسماع الى هدوء التصنت والتامل ، وأقبلوا يترشفون نفماته في استرخاء من أتخمه الصفو واعتدال المزاج:

أسسسيل خدك بيتعاجب بخاله ولك الحاظ عيون دبل كحيله وقلبى في هواك خليه بحاله صبيح ولهان وما باليد حيله قال لى صديقى الراوية القديم:

ما اجمل والطف واعجب الشيخ المسلوب وقد تسلطن وأخذه الوجد فغاب عن الوجود الاصدوتا يغنى : « الحب مين يقدر يخفيه · · والحب هتاك الاسرار » . .

لو كنت معنا _ يا بنى _ فى تلك الليلة لخيل اليك ال السلوب عفريت من الجن يرج الارض رجا بفخامة صوته وحلاوة أدائه ! ...

قلت :

ـ فانى لم اسمعه مع الاسـف ، ولـكنى سمعت هذا الدور بالدات من بعضمطربى عصرنا فلم يعجبنى ! قال وجبينه يزداد تغضنا :

- هؤلاء يا بنى رماد خامد من نار الطرب القديم . . أين ما تسمعه منهم مما سمعناه نحن من مطربي زماننا حين كانوا وكنا ؟ ! . .

وبعد لحظة صمت ،، همس يحدثني وكانه يحدث

_ لو أتيح لك أيضا أن تسمع محمد سالم العحــوز لسمعت منه غناء تسميه غناء حقا ٠٠

قلت:

۔ وای الرجلین ۔ المسلوب والعجوز ۔ کان اندی صوتا واقدر علی الاداء ، وما الفرق بینهما فی الشکل والروح ؟!

نال:

- كان المسلوب مفنيا حاذقا شيخا ملتحيا ظريفا . وكان محمد سالم العجوز وجيها حليقا ، رداؤه قفطان وجبة ، وفوق رأسه طربوش من طرابيش الافندية كبعض أعيان ذلك العصر . . أما الشيخ المسلوب فجاوز السبعين وقيل جاوز الثمانين ، وأما العجوز أفندى فلا أدرى ، والله أعلم بما بلغ من السن ! . .

قلت:

ـ يؤكد بعض الرواة ان العجوز قد مات في العاشرة بعد المائة من عمره المديد! ...

۔ لا انفی هذا ولا أثبته . . جائز . . لا أدرى والله تعالى أعلم كم عاش العجوز والمسلوب! . . قلت :

_ فهل تذكر شيئًا من ليالى العجوز ؟! ...

انهالت عليه الذكريات من وراء السينين الطوال ، ولكنه كان قد تعب من الكيلام ، فاكتفى من ذكرياته عن العجوز بالبداية الاولى منها ، قال :

- سمعته اول مرة مصادفة .. كنت اسمع عنه كثيرا ولا يتاح لى سامعه حتى انقضى زمان طويل ، وانى لسائر ذات ليلة الى بيتى اذا أنا بسرادق يعترض الطريق وقد ارتفع فيه صوت عذب قوى يفنى ، فلم اتمالك أن رميت بنفسى فى السرادق أسمع وأشاهد وكان فيه محمد سالم العجوز وقد فتن الحاضرين واذهلهم بحلاوة غنائه .. ماذا سمعت منه فى تلك الليلة الرائعة ؟ ! .. سمعت الكثير فقد غنى حتى مطلع الفجر .. نسيت هذا كله مع الايام ولكنى لم أنس بعد أول كلمات صافحت أذنى بصوته الذى كان من أجمل الاصوات « قدك المياس ، فتنة للناس الملالى الكاس .. من رحيق مختوم » ..

فى تلك الليلة كان محمد أفندى سالم العجوز فتنة للناس فعلا لا قولا ملا لهم كاس الطرب من ذلك الرحيق فثملوا وثملت معهم ، وبعدها تتبعت العجوز فى كل لياليه وسافرت وراءها شمالا وجنوبا ، ،

وانقطع شريط الذكريات! ...

العسذول والقمر

في البعد ياما كنت انوح والقلب دا ياما اتـــكم

كان عبد الحى حلمى ما زال فى بداية تسلطنه وهو يفنى هذا « المذهب » فى تلك الليلة الصيفية القمرية بالقاهرة ، وقد اقام أصحاب الفرح سرادقا مكشوفا اجتمع فيه ثلاثة آلاف من الوجهاء وغير الوجهاء ، أكثرهم يحبون السماع ويعرفون اصوله وآدابه نوعا من العرفة ...

ولأمر لم يتبينه المستمعون ، كانت حرارة التسلطن تدب في بطء الى المطرب الكبير ، وقد عهدوه في الليالي الملاح لا يكاد يهتف : « يا ليل يا عين » حتى تلعب به نشوة التسلطن ، وتلعب بهم وتلعب بالليل من حولهم!

وتوسلت اليه اصواتهم:

_ وحیاتك كمان ياسی غبده! ...

وتحمس سامى الشوا _ وكان يعزف المكمنجة فى تخت عبد الحى ليلتئذ _ فمال على الممنجة فانتفضت أوتارها بلمساته البارعة ، وزعق الناس طربا . .

كان عبد الحى قد عاودته فى تلك الليلة ذكرى مطربة تركية فاتنة الجمال ، سمعها وعرفها فى الآستانة عندما سافر الى هناك ليفنى للسلطان عبد الحميد ..

قى ركن من قلب عبد الحى كانت المطربة الجميلة الفاتنة تعيش ، ، اذا عاودته ذكراها اكتأب حنينا اليها ثم ينقلب اكتئابه وجدا مستعلا اذا غنى به أطرب فتسلطن فاتى بخوارق فن الغناء ٠٠٠

توسلت اليه الاصوات مرة ثانية.:

ـ كمان ياسى خلمى ٠٠ كمان وحياتك ! ٠٠

وهمس سامى الشوا في اذنه

_ في الصيف القادم نسافر الى استامبول وتراها ا اندفع عبد الحى بفنى وقد اكتمل له من الصفو والتسلطن ما يرفعه الى سماء الطرب ، وراق صوته كوجه القمر الساطع ، وخالط المهج والارواح

آنست یا نور العین شرفت یا روح المهجمه

ضج الليل بالمرح الصاخب والطرب الزاعق . . قال المستمعون : قد بلغ عبد الحى في ليلتنا قمة حلاوته وجمع التسلطن من اطرافه . .

ـ كمان ياسي عبد المحي ! ٠٠

ـ آنست وشرفت ياسى حلمى ..

بعد الفياب قلبي عليك

كله شيجون ! ...

لكن بأنسك والبهجه

فرح وطاب ! ..

يا ليلة الطرب والوجد ماذا صنعت بالساهرين ، ومن اى أفق عال يتنزل هذا الغناء ؟ ٠٠٠

انتهت الاغنية في جو من الطرب الحارق ، ومضت ساعة قبل أن يفيق المستمعون ويتبادلوا كلمات من هنا وهناك :

ــ آه من نفمة السيكا ، ، انها روح الفناء المصرى وبدونها لا غناء ولا طرب ! . .

_ محمد أفندى عثمان كان على حق عندما لحن هذه الإغنية من مقام السيكا ..

- انا سمعتها من محمد عثمان شـــخصيا ١٠٠ لم يكن صوته جميلا كصوت عبد الحى ، ولـكن أداءه كان حبارا . . أنت لا تعرف محمد عثمان الا أذا سمعته بفنى ألحانه . .

_ ولكن عبد الحى ادى الاغنية اروع اداء! ...

ـ لا أجادلك في هذا ولكنى احدثك عن محمــد عثمان . . الحلاوة هنا غير الحلاوة هناك ! . .

- لا يعنينى أن أسمعه فعبد الحى أجمل الاصوات ثم عاد عبد الحى يغنى ٠٠

وصاح «سميع» قديم يعرف عبد الحي حلمي معرفة شخصية :

محلس الانس الهنى ياسى حلمى وحياتك ! . . ابتهج الحاضرون ، فهده أغنية محبوبة مناسبة لهده الليلة القمرية . . الا يكفى انها تشبه الحبيب بالقمر ؟ ! . . .

ومد عبد الحى صوته ، كأنه يصل بينه وبين القمر في فضائه

فى مجلسس الانس الهنى طاب الصبوح وقد وفا والفصن فى الروض انثنى طربا لاوقات الصسفا لو كان علولى له نظر ما قام لقبلي يعادله الا عادولى في القمار الا عادولى في القمار عادق له

لم يكن « السميعة » يحسون مرور الوقت الليل ساج في السماء والارض والقمر كأس وضاءة مفعمة بخمر الصوت الجميل ، ومجلس الانس يزداد طيبا وبشاشة من ساعة الى ساعة ، والطرب يستخفهم فيفنون وراء عبد الحى كأنهم بطانته ! . .

وخيلت اليهم نشواتهم أن ليدلتهم قد انفصلت عن الزمان فلن تنتهى الى صباح! ...

وضحك القمر في وجوههم فعبست قلوبهم للعذول لو كان للعذول نظر ماعذلهم في حب القمر وماذا بعدد ياسي عبد الحي ؟ ماذا بعد ؟! ...

بالامتثـــال حكم الهوى انى احبــه لو ظــلم وازاى ادارى صــبوتى والحب اشـهر من علم ؟

آه . . ثم آه یا نفمة الحجازکار! . . ان الذی وضعك هکذا فی هذا الفناء قد وضع جمرة فی کل قلب یسمعها وحرك فی کل عین دمعة جمدت اثر هجران تقادمت علیه اللیالی والایام! . . .

آه يا نفمة الحجازكار اسهرى معنا حتى مطلع الفجر ، وابكى معنا وجدا وطربا! ...

بهونالله .. يعوجن الله

قال سید درویش محتدا

ـ انا لا اسجل هذا اللحن الا مع حياة صبرى ! . . ورد عليه الخواجة ليفي مدير شركة اســطوانات دون

ت ولماذا حياة صبرى بالدات يا شيخ سيد ؟! وصمت الاثنان ، حتى همس مدير شركة الاسطوانات في لهجة استرضاء واغراء :

_ فى البلد مفنيات كثيرات ، كل واحدة احسن من اختها . . لو قلت لى هات منيرة المهدية لجئتك بها لتفنى معك هـ فا اللحن الجميل . فاذا كنت لا تهتم كثيرا بمنيرة فهناك فتحية احمد ونعيمة المصرية وسمحة المصرية وهانم المصرية وأمينة القبانية والست تودد والست منتهى و . . و . .

قطع عليه سيد درويش قائمة الاسماء اللامعة معلنا ضجره ونفاد صبره:

_ ياعزيرى . . قلت لك لا أسجل هذا اللحن الا مع حياة صبرى ! ! . .

انهزم مدير شركة الاسطوانات فاستسلم

_ طیب .. کما تشاء .. حیاة صبری ، حیاة صبری ! ..

وجاءت حياة في عربتها « الحنطور » الى مقر الشركة

فى الموعد المحدد ، وبعدها اقبل سيد درويش متسلطنا فى عز النهار . . وسبقتهما بطانتهما الفنائية ، او مجموعة « الكورس » كما نسميها اليوم . . وقد تكون أكثر تطورا وتجددا فنسميها « الكورال » ! . .

وكأنما تذكر مدير شركة أوديون شيئا هاما ، فمال على أذن سيد درويش في ود ظاهر :

- كله تمام يا شيخ سيد ؟ ! ...

_ كله تمام يا خواجة أ ..

م هل استأذنت صديقك نجيب الريحاني صاحب الحق القانوني في هذا اللحن ؟!...

م انان م کی علم الریحانی اننی سیسیاسجله علی

اسطوانات شركتكم ..

كان اللحن الذي يدور حوله الـكلام بين الشيخ سيد درويش وتاجر الاسطوانات هو لحن « السـفايين » الذي كتبه بديع خيرى ولحنه الشيخ سيد في مسرحية « ولو » الفنانية الاستعراضية التي قدمها نجيب الريحاني في أوائل العشرينات ، وكانت أول عمل موسيقي لسيد درويش على مسرح الريحاني . .

وكان سيد درويش مند بداية اقامته في القاهرة معجبا بحياة صبرى ، لقد تفنت بألحان خلال حياته وبعد حياته مطربات كثيرات .. منيرة المهدية ـ وهي اشهر مطربات العشرينات ـ سجلت عشر اسطوانات من الحانه ، من بينها الدور المشهور « أنا عشقت » .. وفتحية احمد ـ اشهر مطربات العشرينات بعد منيرة ، وأشهر المطربات بعد أم كلثوم من الشيات الى وأشهر المطربات بعد أم كلثوم من الشيات الى الخمسينات ـ غنت له « زوروني كل سنة مرة » الخمسينات ـ غنت له « زوروني كل سنة مرة » احسن غناء أتيح لهذه الاغنية الجميلة حتى اليوم ، وغنت له أيضا «طلعت يا محلا نورها» ومجموعة أخرى من الاغنيات . . .

ونعيمة المصرية والست تودد والست منتهى وبقيسة الستات المطربات ، غنين الكثير من الحان سيد درويش وسجلنه على اسطوانات ما زالت باقية حتى اليوم وان كانت مشروخة مختنقة بتراب الزمن الطويل ! ..

ولكن حياة صبرى كانت المطربة الاثيرة لدى سيد درويش ٠٠

هلكان صوتها أجمل من أصوات مطربات عصرها ؟! اسطواناتها الباقية بين أيدينا تقول: لا! ... ولكن سيد درويش كان يقول: نعم

وبين لا ونعم قصة من قصص حب سيد درويش.. ومن الممكن أن يقال أنها كانت أحدى القصص الهامة في حياته وقد صحبته حتى وفاته ..

وهكذا قدر للحن « السقايين » الشعبى الرائع ان يستجل بصوت سيد درويش وحياة صبرى والبطانة البارعة التى صحبتهما:

يهون الله . .

يعوض الله ٠٠٠

ع السقايين دول شقيانين ٠٠٠

متعفرتين م الكوبانيه ٠٠

دى شركة غلسه ٠٠

ميتها نجسه ٠٠

تلقاها حادقه ، وخضره وزرقه ٠

ويقولوا رايقه ٠٠ ياخي ها أو

اخيه عليها ... بيحطوا فيها ...

كربونات ونبيت ... وسلفات كبريت ...

وبودرة عفريت ٠٠٠ ها أو

ولكن « ها أو » التي ينفسيون بها عن كربهم وبلائهم ، لا تخفى عنهم حقيقة الاحتكار الاجنبي الجشع

لمرفق المياه فالمحتكرون يأكلون الاطايب و«ابن البلد» لا يجد ولو طبقا من الطرشي! ...

مع ذلك يجد السقاء المسكين المغلوب على أمره لحظات للفزل مع بنات البلد اللاتى لم تمتد الى بيوتهن انابيب شركة المياه . . وتفنى حياة صبرى على لسان احدى بنات البلد :

یادلعدی یا معلم طلبه والنبی تملا لی القربه ویفنی لها السقاء او الشیخ سید یا صباح القشطه اسم الله علی عقلی یعوض الله آه بانی من سحر عنیکی یا ارض احفظی ما علیکی علی عقلی یعوض الله ! . .

لقد جف مورد رزق الرجل وذهبت أيام هناءته وسعادته ، وذهب عقله أيضا . . ويعوض الله على الرجل المسكين . . يعوض الله . . يهون الله ! . .

وما أبدع المكلام واللحن والفناء في هذه الاسطوانة التي تعانق فيها صوت سيد درويش وصوت المطربة التي كانت عنده قبل كل المطربات ، وان كانت عند غيره بعد كثير من المطربات ! ...

طالعنالك

قال عبد اللطيف أفندى البنا احد كبار مطربى مصر مند خمسين عاما: لابد من تجديد كلمات الاغانى !.. وقال مؤلفو الاغانى الحاضرون فى مجلسه نعم ... لابد ! ...

وأشار سى عبد اللطيف البنا بأصبع من بده اليسرى في حركة من حركات دلاله واعجابه بنفسه ، قائلا في نفاد صبر وخيلاء

- أنا تعبت خلاص! . . تعبت من الفناء كل ليلة وكل يوم لقاضى الفرام ولا شيء غير « قاضى الفرام » . لقد نال هذا القاضى المسكين ما يكفيه من العداب . . انتم عذبتموه بازجالكم ، وعذبته أنا بفنائى هده الازجال! . . .

ساد الصمت قليلا .. تأملوا لحظة وتفكروا .. فجاة قال أحد المؤلفين

سه ما رایك یاسی لطیف مه ای یاسی عبد اللطیف مه موال أعرج أخضر لا یبدأ بمخاطبة «قاضی الفرام » بل یبدأ بالتمسیح فی اعتاب المحبوب وحسنه ورشاقته وحلاوته ؟! ۰۰

فكر المطرب المشهور ، ثم أبدى ارتياحه مختصرا في اربع كلمات :

معلیب یا استاذ . قل شیئا . اعتدل المؤلف وتدفقت کلماته :
سلطان جمالك على اهل الفرام حاكم وحارس الخال فوق ورد الخدود حاكم شفتك عشقتك فراقب ربك الحاكم يا باهر الحسن اسمح لى بوصلك يوم دا الصبر في القلب يا قاضي الفرام حاكم دا الصبر في القلب يا قاضي الفرام حاكم

اصغى عبد اللطيف البنا ، وهزة طرب خفيفة تلعب براسه يميناً وشمالا مع كل شطر من الموات ، حتى فاجاء الشطر الخامس والاخير فقفز كمن لدغته عقرب ، وصاح غاضبا :

- اهذا ما اتفقنا عليه ؟! .. الموال من اوله لآخره حلو خالص ، ولكن ياخسارة! .. قبل النهاية بكلمتين تقول لى «قاضى الفرام» .. يا استاذ لا تنس اننى لا أريد «قاضى الفرام» .. با أستاذ لا تنس اننى لا أريد «قاضى الفرام» .. امسحه من الموال مسحا واكتب اى كلام فى مكانه! يمتثل المؤلف لاوامر المطرب البكبي ، معتذرا اليه بائه نسى فقط ، ولولا النسيان ما ورد قاضى الغرام على لسانه باى حال ..

ويصبح الشطر الاخير بعد تعديله هكذا _ دا الصبر عنى رحل والشوق أهو حاكم

يصفق البنا طربا ، وينطلق بكلمات الموال الى شركة بهضافون فيستجله فورا على اسمطوانة ، ولا يمضى اسبوع حتى تملأ الاسطوانة مقاهى مصر ، وتدوى فى بيوت العمد والاعيان والافندية ، فضللا عن البكوات والباشوات ! ...

القعدة الثانية بعد شهر او شهرين من القعدة الاولى . . في صدر المجلس بلبل مصر عبد اللطيف البنا وحوله

المؤلفون ، وزمام الكلام في يد البلبل الفريد:

_ الم أقل لكم ألم ! الله أقل لكم ألم الموال الموق ضرب الموال السوق ضربا الله الناس الآن من الموسكى الى عماد الدين الى وجه البركة الى روض الفرج يفنون «سلطان جمالك » ا ...

ترتفع دعوات المؤلفين لمطربهم الكبير بالعز والنجاح ، ويهمس أحدهم ولسانه يتعثر بالتردد والحياء :

_ یاسلام یاسی لطیف لو غنیت « سلطان الجمال » مرة تانیة بکلام جدید ۰۰

يقفز سى عبد اللطيف طربا للفكرة فرة فرة خرة حقا ، سينفذها ويبهر بها البر المصرى من الاسكندرية الى اسوان

مضبوط كلامك ياسى محمد السوق يلزم له موال جديد عن سلطان الجمال . . عندك حاجه نسمعها حالا ؟ ! . .

يتنحنح سى محمد توطئة لالقاء مواله الجديد ، وقبل أن يبدأ الالقاء بستدرك قائلا

ـ بس الموال الجديد ياسى لطيف موال نعماني مش موال أعرج! ...

ويسألة المطرب الكبير

ـ ولماذا هو موال نعمانى لا موال اعرج ؟! .. قال المؤلف مستجمعا كل فصاحته لاقناع المطرب الكبير:

ـ ألمهم أن يكون موالا أخضر ، موال حب وغرام ، فهذا هو نوع المواويل المطلوب الآن ، والمحافظة تمنع الموال الاحمر كما تعلمون لإنه يثير نخوة الناس أ . . والانجليز يريدون أن يأكل الناس ويشربوا ويناموا في هدوء تام . .

كان المؤلف من هواة « الرغى » فأسكته عبد اللطيف البنا عند حده قائلا

حاوبنى . . لماذا جعلته موالا نعمانيا لا موالا اعرج كالموال السبابق ؟ ١ . .

قال المؤلف:

- أنا قلت نجعله في هذه المرة سبعة أسطر لا خمسة فقط ، ، ولا فرق بين النعماني والاعرج - تقريبا - الا في عدد الشطرات ، ولكن اذا لم يعجبك هذا فاني أختصر الموال وأحوله من موال نعماني آلي موال أعرج!

ضحك البلبل الغريد وقال

ـ لا . معلهش . ، سمعنا . .

تنحنح المؤلف ورفع عقيرته

سلطان جمالك اسرنى يا بديع الحسن والخال على ورد خدك والقوام كالفصن والقلب من بعد بعدك هام بطبع الحسن يا مالك الروح بوصلك للفؤاد اشفيه وان كنت تنعم بقربك للشجى ايش فيه ارسلت سلسال دموعى حمر أشكال فيه لكن در المباسم فاق بطبع الحسن

هز الموال بحلاوته المطرب الذي اعتاد تذوق المكلام الحلو ، وهز أيضا كل مؤلفي الاغاني الحاضرين ، وانطلق المطرب الى شركة بيضافون ليسجل مرة أخرى «سلطان جمالك » ويكتسح به سوق الاغاني من جديد! ...

يعد اسابيع ازم عبد اللطيف أفندى البنا الفراش مريضا ، ولما زاره مرُلفو الاغانى وزملاؤه فى صناعة الطرب ، قال لهم أنه مريض بالانفلونزا . .

كانت الانفلونزأ بريئة من التهمة ، ، المتهم الحقيقي هو المطرب محمد أفندي أنور ، . هـــذا المطرب هو

الانفلونزا امتى ارقدت عبد اللطيف البنا مقهورا محسورا فكر محمد أفندى انور بسرعة وبراعة حين رأى نجاح زميله عبد اللطيف أفندى البنا في « سلطان جمالك » وقرر الاستاذ أنور أن يكون له هو أيضا سلطان من سلاطين الجمال ! ...

وهكذا .. ذات صباح فوجىء البنا بشركة بيضافون ـ وهو اكبر مطربيها ـ توزع فى السوق اسطوانة للمطرب محمد أنور يتفنى فيها بسلطان الجمال صائحا بملء صوته:

سلطان جمالك اقام الخال في الجنات حارس وجرد لحاظك حاجب الجنات وطيف خيالك حياة الروح في الجنات فؤاد محبك غييدا ملكك ونك طيايع وهدب لحظك جعل لك قوس في الطالع ورمح قدك جيرح قلبي وانا طيالع في سلم العشق اطلع ارفع الدرجات!

لم تجامل شركة بيضافون او « بيضافون كومبانى » كما كانوا يسمونها ، مطربها الاشهر عبد اللطيف البنا ، فتقصر عليه مواويل « سلطان الجمال » باعتباره صاحب فكرة هذه المواويل ، فقد كانت « بيضافون كومبانى » نبحث عن الربح من وراء سلطان الجمال بأى صوت ، وبأى لحن ، وبأى كلام

وغلطة سى لطيف انه تصور سماوقد اخذته جلالة الطرب مان « المكومبانى » التى يتعامل معها تبحث عن صوته لا عن الفلوس! ...

4بك يا ميدى

فى شارع محمد على كان الملحن داود حسنى يمشى مترنحا بدندن بصوت يعلو ثم يعلو حتى يصبح زعيقا منغوما ، ومن فمه ومن خلال شواربه تندلق هذه المكلمات الخفيفة

هاتیلی یا امه عصفوری العب واوریکی اموری لا اجیب له قرطم بتسلی واحط له فی بقه الغیله وادی له یشرب م القله وادی له یشرب م القله وانی حوالینی حوالینیا دوری

كان ذلك مند عشرات السنين ،، اربعين سنة .. خمسين سسنة ، اكثر من ذلك او اقل ، المهم ان داود حسنى كان فى شارع محمد على فى ذلك اليوم ، ليلا وربما نهارا ، وكان يمشى جائعا او شسبه جائع ، ومن كان فى مثل حالته هذه لا يستطيع ان يلحن ولا يستطيع أن يغنى ، ولسكن داود حسنى كان يلحن ويغنى وكان يمشى فى شسارع محمد على وقد تمليكه الوجد الفنى الفلاب الذى ينهزم له الفنانون الحقيقيون بلا مقاومة وبلا غضاضة ! ...

كانت منيرة المهدية تريد هذه المكلمات بالذات ،

وتريد من داود حسنى شخصيا أن يصنع لحنا لهذه الكلمات .، فهو الملحن الذى يبنى الشوامخ ويصوغ التحف الصغيرة .، التواشيح الضخمة سهلة عليه ، وكذلك الطقاطيق الرشيقة !

ويمضى داود حسنى يلحن ويفنى فى وقت واحد اعلمه شهرب الدخهان واعلقه فى قلب الفستان وجنب منه غصن البان وانتى تتوهى فى بحورى لا اقول له سهمها حهايه وتكون جرت من حدايه واقعه جنب مهما فى بنورى واقيد له شمع ف بنورى واقيد له شمع ف بنورى ومن يمين الشارع وشماله ، ومن بيوت «العوالم» هلى الصفين ترتفع الآهات والصرخات والسخريات

ـ آه ياسىلام ٠٠ كمان ياسى حسىنى!

ـ یا سلام یاسی داود ۰۰ کمان ! ۰۰

ـ يا خسارتك باسى داود في الفقر! ...

ويواصل سى داود حسنى مسيرته الفئية الصاخبة بشارع محمد على وكأنه لا يسمع صرخات الناساس وهاتهم المعالمات أخرى من الطقطوقة

وافرجوا لعبی وضهدکی
واهر طهولی وطهرطوری
عصهفوری حلو ومدردح
وفی الکلام یعرف یردح
لو رحت به اعظم مطرح
تبقی عیهون نوری

وفجأة يعترض طريقه افندى وجيه المنظر ويستوقفه صائحاً : ياسى داود ٠٠ ياسى داود ٠٠ لحظة واحدة ٠٠ انت مش سامعنى ؟! ٠٠

وعندما يفيق داود حسنى من نوبة الحمى الفنية يتبين أن الذى اعترض طريقه هو الملحن والمطرب زكى مراد ، كان من الملحنين والمطربين المعروفين في تلك الايام ...

قال زكى مراد لداود حسنى:

ـ ادینی اللحن ده یاسی داود وحیاتك! . . اجابه داود حسنی:

- لَـكن منيرة عآوزاه بازكى، وأنا باعمله هلشاتها.. قال زكى مراد في ضراعة ودهاء :

_ لـكن أنا حادفع لك الفلوس دلوقت واحنـــا واقفين هنا ، وقبــل ما تـكمل اللحن كمان ... ما تكسفنيش بأه ! ..

كان داود حسنى فى ذلك النهار أو فى تلك الليلة بريد أى نقود يأكل بها كبابا وكفتة أو دجاجة مشوية فى محل حسنين الفرارجي أ ...

ولم يفكر داود حسنى طويلا ،، قال بعد نصف دقيقة من الصمت

ر حاضر با زکی ،، حاضر ،، تحت امرك ا وقال زکی فی سرور وانتصار

_ وهده خسسة جنيهات ١ ...

وانصرف زكى مراد مسرعا حتى لا يرجع داود حسنى فى كلامه ، قائلا له وهو يلوح بيديه فى محبة ظاهرة وامتنان تفيض به نبراته :

- بكره ان شاء الله افوت عليك ياسى حسنى ا .. ووضع داود حسنى الجنيهات الخمسة بين اصابعه وعاد الى وجده القنى ، ومضى يلحن ويفنى وهو يترنح جوعا فى الطريق وقد استبد به الوجد الفنى الذى يُذهل الفنان عن نفسه :

ما تسمعیسه لما یدندن
ویقول کلام خفه یجنن
لا اعمل له بیته من المعدن
واجیب له تلی من الفوری
عصفوری یا امه مافیش مثله
بین الطیور اعرف اسمه
واللی یشوفه برقص له
ووجوده یا نینه ضروری

ووصل داود حسنى الى دكان حسنين الفرارجي ، وفتح قبضة يده لينفحه بالنقود ، ولكنها كانت قد اختفت كأنها فص ملح ذاب في حوض من الماء . . لقد وقعت الفلوس من يده في أثناء مسيرته الغنية الذاهلة ، وعاد مفلسا كما كان! . .

ووقف داود حسنى لحظات أمام دكان الفراخ ، حائرا لايدرى ماذا يقول ، حتى صرخ فيه صاحب الدكان :

- نعم ياسى حسنى . . طلباتك أ ! وغمغم سى حسنى فى ياس : - لا . . . ما فيش أ . .

ومضى بدندن توشيحا قديما من مقام « السيكا » وابقاعه من « المصمودى » . . وكان ها التوشيح ذائع الصيت لان عبد الحى حلمى اشهر مطربى مصر قبل خمسين هاما الله كان يفنيه في الافراح والليالي اللاح . . مضى داود حسنى جائعا يفنى التوشيح ويصرخ :

ساقیها غزال ... یفوق الهلال ... الحاظه کحال ... ترمی بالنبال ... خد عقلی ومالی ...

وفى سخرية ومرارة واستهانة بما جرى من قبل وما سيجرى من بعد ، همس داود حسنى لنفسه :
- يعنى يا واد يا حسنى ، مش كانت منيرة ذات الصوت الذهبى اولى باللحن من زكى مراد ؟!

وتلمظ داود حسنى وهو يتلكر الفرخة ، ويشم رائحة الغراخ ، أو رائحة الدجاج وقد غطت على المكان ، ثم مضى وهو يدندن بالدور المشهور «حبك يا سيدى غطى ع الكل »! . .

الرقص على العود

العرد هو الآلة الموسيقية العربية المغضوب عليهرا والمستبعدة من «أوركسترات » هذه الايام ، ولا أقصد الاوركسترات الاوربية البحتة ، وانما أقصد الغرق الموسيقية المصرية التي تعزف الحانا عربية فقط ، وتصحب مطربينا ومطرباتنا في لياليهم الملاح!

والعود هو الاول بين الآلات الموسيقية العربية ، يحف به الناى والقيانون والبزق . ولما نطقت المحمنجة « الرومية » ـ كما كانوا يسمونها _ بالالحان العربية في القرن التاسيع عشر اصبحت الآلة الخامسة في « التخت » . . ثم تكاثرت الآلات ، واتسعت رقعة « التخت » في أيامنا لاربعين عازفا وأكثر ، وضمت بضع عشرة آلة موسيقية _ وأكثر _ ولكن التخت وقف عند عزف الميلودي أو النغمة الواحدة التي تعزفها وقف عند عزف الميلودي أو النغمة الواحدة التي تعزفها في بعض اللازمات « المودرن » التي تشبه أن تكون في بعض اللازمات « المودرن » التي تشبه أن تكون معروف _ محاورة ارتجالية كانت تؤديها آلات التخت معروف _ محاورة ارتجالية كانت تؤديها آلات التخت القديم باقتدار فائق . .

والواقع أن كشرة آلات التخت الحديث تبهر من يراها ، وتهز من يسمع الانغام الصادرة عنها ، أما

الحوار بينها ، فان طرافته تبدو واضحة اذا رسمها ملحن متمرس كعبد الوهاب مثلا ..

ويكاد هذا التضخيم في عدد آلات التخت وفي شكله يصبح نوعا من خداع السمع وخداع البصر للمستمع والمشاهد وليكنه خداع لا غبار عليه ولي انه له انه انصفناه خداع أبيض لا ضرر منه تكون له في المستقبل فائدة لا ندري الآن كيف تكون ولان تضخم الكمية والى هذا الحه في عهد آلات التخت ومعناه ان الموسيقيين المصريين يتطلعون الى تفيير او تعديل « كيفي » في موسيقاهم و لتكون اقرب الى التركيب من هذه الميلوديات الاحادية التي تعزفها الآلات الكثيرة مجتمعة ..

معنى هـــذا فى الوقت نفسه ان الموسيقيين العرب يحاولون استفلال الشراء النغمى الـباذخ للموسيقى العربية ، فان كثرة النغمات التى تتوالى وتتنوع فى القطع الموسيقية ، أو فى « لازمات » الاغانى ، هى نوع من « التركيب » يأنس اليه المستمع العربى ويستلذه اكثر مما يأنس الى النغمات الاوربية القليلة الفقيرة التى تتفرع برغم قلة عددها وتتداخل وتتصارع وتتوافق بالهارمونى والكونتر بوينت وفنون التأليف المعقدة

شيء واحد أبحث عنه وسط هــده المجموعة المهيبة من آلات التخت الحديث ، أو الاودكسترا العربي ــ

حسب التسمية المتداولة الآن _ فأين « العود » الجميل الرخيم ذو الصداقة الحميمة للمستمع العربى ، بين هذه الآلات الاجنبية التي جلبوها من فرق الجاز ومن الاوركسترا السيمفوني ، ثم روضوها كترويضالوحوش حتى نطقت بالالحان العربية ؟! ...

آختفى العود من التخت الحديث أو الاوركسترا العربى المتخم بالآلات ، فلا وجود للعود المفلوب على أمره الاوراء كوكب الشرق أم كلثوم ، أو في يد فريد الاطرش. فهل يوشك العود أن يخرج من ساحة الموسيقى العربية ، مع أن أكثر الملحنين يؤلفون الحانهم على أوتاره ؟ ! . .

ان الحكومات _ فى جميع انحاء العالم _ تسن احيانا قوانين لحماية بعض الوحوش والحيوانات والطيور من الانقراض ، فهل نحتاج الىقانون لحماية وحش الموسيقى العربية _ العود _ من الانقراض ؟!

يقولون ان صوت العود خافت، لا يظهر في الاوركسترا العربي الا اذا سكتت جميع الآلات وانفرد وحده بالعزف على يد عواد قدير! ...

لكن بعض الموسيقيين في البلاد العربية استطاعوا تقوية العود ، فأصبح قادرا على النفياذ بصوته حتى في الاوركسترا الاوربي الصاخب المتراكب الالحان ، لا في الاوركسترا العربي فقط ، فلماذا لا يحاول الموسيقيون المصريون تقوية العود واعادته الى مكانه ، بدلا من هذا الاسراف في نقل الآلات الغريبة من موطنها انبعيد الى مهجرها الجديد في الموسيقى العربية ؟! . . .

مع ذلك ، سيعود « العود » قريبا الى التخت الحديث ، ولكن من باب الرقص الشرقى لا من باب الاغنية العربية . . واذا تحقق ما سمعته من الراقصة نجوى فراد فان العود لن ينقرض فهى تفكر ، بل

تشرع فعلا _ كما قالت لى _ فى ادخال ما تسميه « العود الاليكترونى » الى التخت الذى ترقص عليه..

والعود الاليكترونى الذى يعمل بطريقة القيشلل السكهربائى تقريبا ، سيكون قوى الصوت كهذا القيئار بحيث يسسمعه المتفرجون على رقص نجوى فؤاد كما يسمعون القيثار ، ولكن طربهم للعود سيكون اشدوا قوى بطبيعة الحال ...

وتتوقع نجوى أن ينجح العود الجديد ، ونتوقع نحن أن يظهر هذا العود بعد ذلك وراء جميع الراقصات ، ثم تضطر الفرق الموسيقية كلها الى ادخاله بين آلاتها..

ومن يدرى . . فقد يصبح العود بعد وقت قصير « موضة » موسيقية ، اشد سحرا من موضة القيثار . . ويعود ـ بعد طول الفياب ـ الى التخت الفنائى ، وليكن من باب الرقص الشرقى !

فهرس

ضفحة	
Y	تقديم
1 4	كيف نفني للمعركة
11	مشكلات الاغنية الشعبية
77	السيكا في المتحف
78	تعريب الكلمة والحنجرة
ξ.	عبد الوهاب وتفصيل الاغاني
{ {	فريد وجمهوره
٨3	عبد الحليم والصوت « الخوجاتي »
٥٢	السنباطي والحانه ومخاوفه
70	بليغ والمولود المنتظر
70	الباب الخلفي للدور والتوشيح
٨٢	الغناء وجمهور المنوعات
٧١	تقاسيم البيانو وتقاسيم العود
٧٨	رحلة أم كلثوم مع ملحنى القصائد
٨٦	المونولوج الرومانتيكى والطقاطيق
	11/1/

صفحة	
11	فن الليالي الملاح
90	يوسف وهبى يلحن للملحنين
١	العقاد والموسيقي
1.4	الوجه الآخر لاسمهان
111	الشوا والكمنجة العربية
117	الملحن الذى أضعناه
171	عندما ينطفى الملحن اللامع
147	سيد درويش وحجمه الحقيقى
187	« الصييت » والفلكلور
181	الصدحات الاخيرة
180	معانى اغنية ساذجة العاسي
101	ليالى العجوز والمسلوب
100	العجوز والقمر
109	يهون الله يعوض الله
178	سلطان جمالك
۱۲۸	حبك ياسيدى
174	الرقص على العود

وكالاء الشاراكات بحالات دارالهالال

جدة ـ ص ، ب دقم ٤٩٣ السيد هاشم على نحاس المملكة العربية السعودية

THE ARABIC PUBLICATIONS

7, Biskopsthrope Road London S.E. 26 ENGLAND.

انجلترا:

Sr. Miguel Maccul Cury. B. 25 de Maroc, 994 Calxa Postal 7406 Sao Paylo, BRASIL.

البرازيل





هذاالكتاب

«سحر الغناء العربي » هو الكتاب الرابع من مجموعة الكتب التي خصصتها سلسلة « كتاب الهـــالل » لسد فراغ واضح في المكتبة العربية ، يتعلق بالغناء العربي المعـاصر الذي يحتاج الي مؤلفات عديدة تتناول جوانبه المتعددة ، وتربطه بما انحدر اليه من تراث الغناء العربي القديم ، وتتسم بالجدية والشمول والطرافة التي نجدها في مجموعة الكتب التي بداها كمــال النجمي بكتابه « الغناء المحري » الذي صدر عن « كتـاب الهلال » سنة ١٩٦٦ ، وواصلها بكتابه « اصوات والحان عربية » ــ سنة ١٩٦٨ ، وكتابه « مطربون ومستمعون » ــ سنة ١٩٧٠ ــ ثم كتابه « سحر الغناء العربي » الذي تجده بين يديك ٠٠

وقد اختار كمال النجمى كلمة « السحر » مضافة الى الغناء العربي ليعبر بها - كما يقول في مقسدمة الكتاب - « عن التعلق العفوى المتوارث لدى النفس العربية بالغناء العربي وملامحه وتقسساليده واوضاعه الغنية التي صنعتها وانضجتها عوامل التاريخ العميقة وربطتها بالإنسان العربي » •

ان كتاب « سحر الغناء العربى » يضيف به مؤلفه الى كتبه الثلاثة السابقة صفحات جديدة فى هذا المجال القريب الى كل نفس عربية ، ويلقى المبواء جديدة على هذا اللن العربى ١٠٠ الساحر ١٠٠

ه ا وتروش